

SAPORTA

le transformó de fiera león en manso cordero

PIRRI: "HUBO DE TODO

L ANZO fuego de su baca, Ame-nazante, Decidido, Precisamente en un momento delicado, de lo-cura rolectiva. Cuando la situación se hobia convertido en tensa y con-flictivo. Confusa, Y las naticias confirmaban los hachos. El ambiente dividido ante el seleccionador, y la gran maraña de injusticias que clamoban al cielo.

Pirri, en ese instante, pareció algo así como una fiera enjaulado, que britaba elibertado... ejusticios, Indignada por el encierro que considera-ba un capricho. Y de las problemas que existian en el seno de la selec-ción nacional. No estuvo conforme en aceptar todas las culpas del primer gol contra los austriacos.

Estaba hecho una fiera. Una fiera incontrolable.

Desde luego que parecia otro. Había perdido su serenidad y charros de sinceridad salieron de su boco. Como si fuera un fuego que le que-maba. O que tuviera retenido desde

mada. O que tiviera retenido desde hacio algún tiempo.
Clamoba justica, allá, en Argentina. Rompió los viejos moldos estoblecidos por los fulbolistas, que siempre tratan de quitar asperezos a cualquier asunta importante —al que hay que extirpar—, por sus intereses porticulares, e intenter disculpos a quien sea. Y si és necesario cultor a la nelota, que si hien lue. culpar a la pelota, que si bien jue-ga un popel trascendente no recibe más que patadas y no puede defenderse.

-Te das cuento cuando el seleccionador no cuenta contigo. Te ig-nora, y habla tan sólo con los que van a ser titulares. Y a nadie le rus-ta que le nieguen unas explicacio-nes lágicas de un relieve, y tenga que enterarse por la Prensa de que no va a jugar ante Brasil.

Dicen, con cierta razón, que a las personas se las conoce realmente, fuera de su casa. Fuera de su ombiente. Fuera de su pois. Allí, ante extraños o amigos, se descubre tal cuál es. Con sus defectos y virtudes, pero descubre su personalidad que tento escondida dentro de su inte-rior. Se define y se sincera. Un Pirri que pocos conocian, que siempre tenta una sancisa, anunciaba televiso-res en color de su tienda y no habloba mal de nadie, aunque no la

Era un huracán difícil de controlar. Y su sangre le hervia desde el fondo de su ser ante las anomalias que se multiplicaban en La Martona.

 Kubala estuvo nervioso, Como todos. Pero la culpa de la elimina-ción y la concentración hay que reportirla. No niego que me he enfa-dado. Y mucho. Tras el partido contra Austria tuve que quedorme en el



Pirri y Kubalu, enfrentados en los Mundiales de Argentina.

banquillo de los suplentes y nadie me dijo nada. Nadie me dio una ex-

Se esperaba una explosión del capitan de la selección y del Real Madrid al regreso a cosa. A España. Aún con la amargura de que los Mundiales continúan y la selección hispana debió regresar con las orejos gachas y el mai sabor de boca de ser eliminados en la primera fare, después de ganar un solo par-tido, y el último, cuando las esperanzaz eran Infimas.

Pero en el geropuerto internacio-

nal de Barajas no se contaba con la presencia de Raimundo Saparto, el presidente accidental de l club emerengues. El hambre de los consejos terminantes.

Se le acercaria a Pirri y le diria más o menos algo como «ten cuido-do con lo que dices; no interesan los trapos sucios de la selección». Y la fiera, la fiera que iba appo-

ner en claro todos las pormenores de la concentración, los problemos y las injusticias, se convirtió en un manso corderito. Y sarprenderia o los periodistos:

No es momento de habiar.

Después fue algo así como un didiogo de locos. En cuestión de segundos, a Pirri lo hablan cambiodo. Y una se preguntaba si era el mismo Pirri de Argentina o era el otro. tan diplomático, tan mesurado con las declaraciones, que pareces siempre preconcebidas de antemano.

—¿Le enterró deportivamente el

seleccionador?

-Kubala me quitó del equipo sin dorme explicaciones. Era lógico que me rebelara, porque lengo sangre en las venas.



ANO VIII - NUM. 370

20 de junio de 1978

Precio del ejemplar: 30 ptos. Precio en Canarias (servi-cio aéroo): 33 ptas.

Director: Luis G. de Linares

Subdirector: Rafael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación: Manuel Sarmiento Birba

Circulnelduc fic stript forces Administracións

247 88 12 247 33 00

DEPARTAMENTO OR PUBLICIDAD: Madrid: Parce Ordaine Redendo, 28. Taldi. 201 87 80. Berselens Unide, 9. Teldi. 221 89 83. Depdelto Legal: W-13.485-1975. Unprime; RIVADE-MEYRA, E. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPARA

SEMESTRE

780 ptos.

ARO:

1.560 ptas.

-Para el antreniero y coeros séros, al mis-más partes de exela,

Difusión media por número controlada durante el pe-riodo mayo de 1976 a abril



90.864 **EJEMPLARES**

Tiene la edad de Crista, pero no se mostró muy sincero en sus apreciaciones. Nada tuva que ver con sus explasivos palabros en Argenti-na, Aunque existe un clara prece-dente entre Pirri y Kubalo, cuando el «pura songre» madridisto se nego o vestir una marca de publicidad

«ME REBELE CON KUBALA CUANDO ME QUITO DEL EQUIPO»

> ≠LAS CULPAS HAY OUE REPARTIRLAS»

«SUBESTIMAMOS A AUSTRIA ESE FUE NUESTRO ERROR»

«BHASIL SE VIO PERJUDICADO POR EL CAMPO»

«SUECIA ES NORMALITO, COMO EL CUADRO NORUEGO DE GUON-

PRESIDENTE DEL MADRID CENO CON LOS CINCO SELECCIONADOS PARA CONOCER LOS DETALLES

LA AGENDA SECRETA DEL CAPITAN PUEDE **CONVERTIRSE EN UN LIBRO**

la que siempre vistió y sique vistiendo la selección—, porque tenia contrato con otra, y muedo fuera del equipo titular, y España no pudo clasificanse para las Mundiales de 1974, que se celebraron en Ale-monia Federal.

¿Pero usted diso que se retiraba de la selección, antes de jugar contra Suecia, confirmándolo Pablo Porto a un compañero —off the récord- en los solones de la ambojoda española en Argentina? También se dijo oue la decidió después de que España se enfrentó a Brasil y usted na jugó... ¿Es cierto? —Antes de que se disputara la fase fina! —la primera fase— del

Mundial, ya anuncié que me reti-raria. Ahara mismo también ratifico mi postura de dejar la selección y dedicarme de lleno al Real Modrid,

o cuya disciplina me deba. —¿Es cierto que llegó a las ma-nas con Kubela?

¿También se enfadó Kubala con

la derrota ante los austriacos?
—Cuando perdimos contro Austria, era lógico que nos enfadáramos todos. No sobiamos cómo jugaban nuestros rivales y nos sorprendieron. Además, pienso que nos confiamos demasiado, porque parecla que estábamos en casa, con el público a nuestro favor. Y el salir como favoritos también nos perju-

—Se culpó a Pirri de la derrota

contra Austria, pero ¿dánde estaba Pirri cuando el rivol marcó el pri-

mer gol?
—En una semana no podía combiar la forma de juego que realizo en el Real Madrid. Además, Kubala sabia mi forma de concebir el l'útbol. No sa puede combiar de dia para el otro.

dia para el otro.

Se habló, no sin razón, que faltó diálogo entre el seleccionador y los jugadores. Algo parecido a lo que pasaba con Miljan Miljanic en el Real Modrid, además de que se pre-ocupaba tanto del adversario y de los marcojes, que el equipo, si plía las instrucciones, no jugaba al fútbol, y su fracasa, casi siempre, ara calamitosa.

- Existe un paralelismo entre Ku-

bala y Miljanic en ese aspecto?

—Cuando se me culpó del primer
gal deba reconacer que si huba lirantez entre el seleccionador y yo, pera de allí a que pasaron otras cosos, no. Después fui alineado en el segundo tiempo contra Suecia. Esos, en definitiva, fueron los últimos cuarema y cinco minutos que jugué en

renta y cinco minutos que jugue en la selección, porque he decidido no actuar más en el equipo micional.

— Trajo una ogenda?

— Sí; fue algo que se me ocurrió antes de salir de España. Anoté todo alli. Desde el primer día de la Concentración hasta el último día dia que estuvimos en Argentina. Lo tengo todo. Lo que no me explico es cómo se han enterado de esto.

— y qué dice en la agenda?
—Es algo any personal. Además, no sé si contaré mis apuntes del Mundial.

- Están todos los problemas ?

—Está todo apontado. — Es uma agendo esecretor? —Una agenda personal.

En la agenda personal.

En la agenda, por ejemplo, hablaré de las fricciones que huba entre
José Luis Pérez Pla y Juan José Borracheo, que abligá al primero a
viajor antes a Buenos Aires. Un problema de ecorgon que ya se 1120 notar antes de que la delegación seliero hacia tierras sudamericanos. La charla que mantuvieron un grupo de jugadores --entre los que se en-contraba Pirri-- con el seleccionador por la fatta de diólogo y explicociones por los combios que reali-zoba en codo portido.

Tombién, sobre las condiciones de los alajamientos de la selección, las comidas la falta de comodidades, las rencillas entre compañeras. Los grupitos que se formaran entre cada una de los equipos representados. Las anti y pro kubalistas, el-

¿Eran tan maios los terrenos en Montevideo?

Desde luego que no eran idóseos. Duros y desiguales. Y fuimos combiando constantemente, y cada cuál era pear, incluso debimos usar botus con tacos de gama, que na estamos acostumbrados. Y me solieron ampollas en los pies. Tuve, asimismo, una contractura en los gemeios

-1Y el hotel? 1Y la comida? -Hubo de todo, Cosas muy buenas y muy malas

Después nada diria sobre el avión cuatrimotor —de hélices— en que la delegación tuvo que traslocalse a Buenos Aires, tardando su llegado más de la prevista.

—En serio, ≱sobe lo que es un Mundiol?

Si nos guiernos por el de Argentina, por supuesto que no. Por que no hemos vivido el ambiente, al estar ton alejados de lo capital argentina. Estábamos a sesenta ki-lómetros de distancia. Y esto fue nefasto. La gente se preocupaba mu-cha de que nos sintiéramos a gusto, cómodos, pero nos aburriamos. No teniamos entretenimientos y los minutos pasaban lentamente.

Se hablá de que iba a hacer un libro de su agenda secreta y que los declaraciones que hizo en Argentina estaban preparadas para darle mayor realce y publicidad al tema. Sin embargo, Pirri afirmó que eron unas anotociones mundialistas que no tenion precio y que era más bien personal. Por supuesto que después le mostraria la agenda a Saporto, en la cena que montuvo el presidente accidental del Real Ma-drid —y principal responsable de la organización de las Mundiales 1982, en Españo- con los cinco madridistas que estuvieron en la se-lección: Juanito, San José, Miguel Angel, Pirri y Santillana. Allí se descubrieron todos los problemos del Compeonato Mundial, pero en privodo

- Hubo alguna virtud...? Parque defectos.

-Hubo virtudes y defectos, pero seria muy largo enumerarios to-dos. No estoy preparado para hacerlo ahora mismo.

Sin rencores ni amarguras sa retira de la selección. Claro que le hubiese gustado hacerlo después de una bueno actuación; por ejemplo, haber pasado a la siguiente fase o en compeón, pero así lo ha decidido y se quedo a un paso del anterior récord de Ricardo Zamora, batido por José Angel Iribar, Pirri contabilizó 41 actuaciones en la selección nocional.

Sobre los tres rivoles dirio que: -Austria llegó como víctima a los compeonatos y esto les favoreció. Jugamos un buen primer tiempo, donde pudimos morcar más de un gol, pero subestimamos al rival y

ase fue nuestro principal error. Además desconociamos cómo jugaba nuestro adversario y nos sorpren-dió. Al pasar a la siguiente fase cumplió.

Ante Brosil, que no jugó:

No dio su medido, aunque está a fiempo ahoro para demostraria. Creo que le perjudicó el terreno dande jugo sus partidos durante la primera fase. Estaba muy blando los brasileitos están ocostumbrodos a actuar en campo seco y dura. En Mar del Plata no se podía procficer been futbal.

Y Suecia, contra la que jugarla cuarenta y cinco minutos, los últimos de su etopa internacional:

—El ganor en un amistoso e Ale-munia federal le dio mucho cartel, pero el equipo sueco no pasó de normalito. Y si hicièramos una comparación, era muy parecido al conjunto norvego que se enfrentó o España en Gijón en otro emistoso.

Al final confesaria que, a pesar de su enfodo con el seleccionador, siguió entrenándose como siempre. Porque todos fueron a defender los rorque todos fueron a defender los colores de España, y de eso se trataba. Y que no se quejó nunca de ser suplente, que lo acataba, aunque a nodia la gusta ester en el banquillo. De cualquier manera habrá que aprender la lección para los próximos Mundioles que se jugarán en España en 1982.

Lo agendo «secrato» tiene muchos detalles increibles, incluso los que yo se soben. Pera la tirantez entre Pirri-Kubaks seria interesante conocerla. Sin embargo, es muy dificil predecir si todo saldrá a la luz pública

... A no ser que Pirri se decido a revelario, a escribir un libro.

PIERL

Resultados clasificaciones

Grupo A

Alemania Federal, 0; Italia, 0 Holanda, 5; Austria, 1 Italia, 1; Austria, 0 Holanda, 2; Alemania Federal. 2.

CLASIFICACION

J.G.E.P.F.C.P.

Holanda ... 2110733 Italia ... 2110103 cier Alemania F. ... 2 0 2 0 2 2 2 Austria 2002160

Proxima lornada: miéreo-s, 21: Holanda-Italia y Austria-Alemania Federal.

Graroo B

Argentina, 2; Polonia, 0. Brasil, 3; Perú, 0. Perú, 0; Polonia, 1. Argentina, 0; Brazil, 0.

CLASIFICACION

J. G. E. P. E. C. P.

BRASTL . . . 2 1 1 0 3 0 3 Argentina . . 2 1 1 0 2 0 3 Polonia . . . 2 | 0 | 1 | 2 | 2 2 1 0 2 0 4 0

Próxima jornada, miércoles, 21 Perú-Argentina y Brasil-Polonia:



En la audiencia que les concedió el Rey de España, Juan Carlos de Borbón y Borbón, antes de salir para Sudamérica. Todo era distinto. Pirri y Kubala gate el Rey.

LLEGO LA SELECCION...

CON LAS OREJAS GACHAS



Mucho se ha hablado de las diferencias entre el seleccionador y algunos jugadores. Sin embargo, la foto en la que aparecen Kubala y Asensi no puede reflejar mayor cordialidad.



Más pena que gioria en el regreso de la selección española de fútbol. Muy pocos aficionados y, entre ellos, este grupo con una pancarta en la que se pide la dimisión de Kubala.



Entre las personas que acudieron a recibir a los seleccionados figuraba el actual presidente del Madrid, señor Saporta, a quien vemos conversando con Pirri y la esposa del jugador.



Miguel Angel, el hombre encargado de cubrir la puerta española, apareca serio, como si recordase los dos goles encajados franta a Austria. (Fotos A. Vegs.)

Uno que logrà un gol, Dani, y otro que no marcò, Santillana, cubren el tràmite de la exhibición de sus respectivos pasaportes.

ABURRIMIENTO HASTA EN LAS TAQUILLAS

A BURRIMIENTO general en el circuito del Jarama, Poco público
y día desapacible. Ni siquiera la actuación de ese eshowmans llamada
Kenny Roberts calentó el frío ombiente que se respiraba en el circuito del Jarama. Dicen que el Real
Moto Club de España, entidad que
ha organizado el Gran Premio de
España de F-750, ha perdido vorios
millones de pesetas, Y es que las
carseras no tuvieron emoción. Kenny Roberts ganó en solitario en 750,

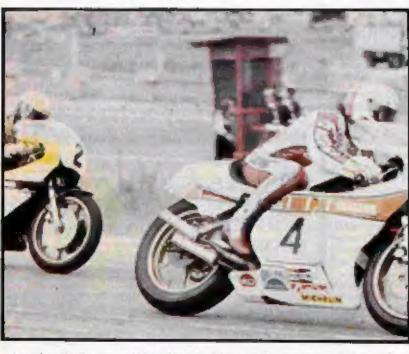
Ricardo Tormo hacia to mismo en 50 y 125 c. c., al igual que Benjamin Grou en 250,

Por otra parte, Angel Niela tuvo la enegras, ya que tan sólo pudo lagrar la segunda posición en 50, mientras que en el resto de los cotegorías tuvo que retirarse por problemas mecánicos.

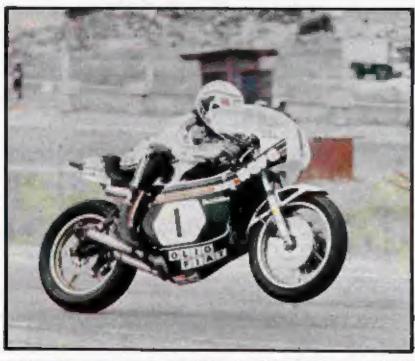
Así, pues, una carrera que pasará a la historia del Jarama como una de las más aburnidas jamás disputados.



Tormo, Nieto y Gespar Legaz, los tres primeros ciestificados en la correra inicial de la jeranda,



Los des rivales en occión: Cecotto (4), seguido de Kenny Roberts (2).



Roberts, el «supermon» de la motocicleta. Un piloto que paserá a la historia del motociclismo mundial.



Salida de 125 c.c. Podemos observer el enorme retraso da Angel Nieta. Pese a todo, en la tercera vuelta ya estaba on cabeza.



El gran vencido, Steve Baker. Problemes de repostajo le relegaran al séplimo puesto de 750, cuando tenio casi asegurado al tercer puesto.



El seleccionador, durante un entrenamiento.

O comprendo que la asignatura del fútbol es muy diffell. Hay guien se cree un catedrático de la materia y no sebe que ai balón es redon-Dios me libre de dar clases! Pero lo cierto es que durante muchos dies uno ha leido. visto y oldo cosas a las que no sa les podía dar crádito. Después de clasificarnos con todo merecimiento ante los yugoslavos, muchas personas se daban por contentas con que España estuviera entre las diecisèis meioros selecciones del mundo. Más tarde se pensó en que se podía pasat la primera fase del Mundjal, y hubo hasta quien se vio campage del mundo. Primero se puso an tela de juicio el interés de la Federación hacia el primer equipo de España y las poças facilidades que había tenido Kubala de cara al Mundial Más tarde se le ha acusado a Kubela, juzgado y condenado sin piedad. Las cosas emperaron mal cuando Camacho se lesionó: se continuò, peor, cuando varios jugadores pretendieron acosar a Pablo Porta exigiendo un lijo de prima antos de hacer las maletas Comol pensé: «Pero si estos jugadores eran los que estaban dispuestos a dar su prima si se llegaba a la Argentina.» Más tarde vino el lio de las firmas de material, que solivianto a los jugadores que no dejaban de hacer números. La omisión de Gustavo Biosca v del utillaro Antonio Garcia para la visita a S. M. el Rey le sentó el ayudante de Kubala como un tiro del que aun no se ha repuesto. U/uguey no tiene ni un campo de fútbol para poder entrenar nuestra selección, y las comodidades

no eron las más idôneas para que los jugadores descansaran y se acopiaran después de una larga temporada, «La Martona» pareció que era otro punto desfavorable. La actuación de algunos directivos. Los choques de algunos jugadores entre si y con Kubala, y, por si esto fuera poco. los contrarios que también habien ido al Mundial a ganar. La mañana del miércoles llegaba a Madrid la expedición triste y disgustada. Kubala en su linea de siampre: serio, educado, mostrándose un buen deportists y defendiendo a los chicos. Comentarios para todos los gustos. y una hora después me iba con el seleccionador y todos los jugodores que actúan en Barcelona v Angel Mur hacia la Cludad Condai, Gustavo Biosco lo habia hecho en al avión anterior. Kubala, que también tenia plaza, prefirió ir con los muchaches, Biosca, eso si, habia dicho a Laszi que si queria que se quedase se quedaba.

Tengo dos Kubalas: Kubala el amigo y Kubala el seleccionador. La entrevista es a los dos. Comprendo que le he puesto en varias ocasionas en un terreno muy dificil, pero también el tiene que comprender que el mio no ha sido lácil. Y así, con lo que uno habla visto y cido y teido, y con lo que tratá de sonsacar, sa inició esta entrevista camino de Barcelons.

-¿Te has equivocado?

Es posible, todo el mundo puede equivocarse, pero la vardad es que tengo la conciencia muy tranquila

-¿Se debió ir a Uruguay?

Por jugar un partido de cara a un acoplamiento, si, Pensando EN CALELLA, MUY LEJOS DEL MUNDIAL, A SOLAS CON EL SELECCIONADOR

KUBALA, ¿CULPABLE O INOCENTE?

«¿DIMITIR? HARE LO QUE QUIERA PABLO PORTA»

posteriormente en la calidad de los campos, no. El major estadio de Uruguay es infinitamente peor que el campo del Pegaso.

-¿Es cierto que Juanito se enfadó por no jugar contra Uruguay?

Juanito sobla que estaba sencionado y que no podria jugar contra Austría, por lo cual no debla estar en el ensayo de Montevideo. Le cierto es que llevo bastante mai su sanción.

Antes de partir hacia al Mundial me comentaste que lo más posible are que se ganase a Austria, se pardiera contra Brasli y se buscase la clasificación final ante Suecia. ¿Te fallaron todas estas conjeturas?

No ha habido fallo, pero si una sorpresa con Austria. De cualquier forma, piensa que antes del descanso pudimos marcar un per de gotes más, y entonces nada habria pasado. Bueno, si, habria pasado que entonces los rivalas eran muy malos y nesotros habiamos ganado con facilidad; es lo que suele decirse casi siempro.

-B cambio de Cardeñose y Berach, una vez més, ¿Por qué?

-Cardeñoso había estado enfarmo y no tenta muchas fuerzas. Yo le habla dicho antes de empezar que se vaciase, que en el segundo tiempo entraria Leal como hombre de refresco. Cardeñose no creo que hublese aquantado un segundo tiempo a ese ritmo. Por otro lado Cardenosa ha jugado los otros dos partidos y no ha resuello nada, con la desgracia de tallar un got a puerta vacía, lojo!, que había que ester alli para fallario, y esos mismo goles cantados los hemos fallado todos los jugadores del mundo. Ante Suecia fambién la pagó un balón en el poste y no quiso entrar. No te olvides de que Leal es un jugador completo en el centro del campo y sube muy bien.

-¿El cambio de Rexach?

-Dani se ibe hadis el centro y se apelutonaba con Rubén y, entonces se trató de que Quini -AUSTRIA, SUECIA Y BRASIL EXPORTAN JUGADORES MIENTRAS NOSOTROS LOS IMPORTAMOS POR CIENTOS-

-PIRRI DEBE COMPRENDER QUE LOS AÑOS CORREN Y HAY QUE DAR PASO A OTROS HOMBRES. EL TAMBIEN LE QUITO EL PUESTO A SU ANTECESOR-

«LOS POSIBLES PROBLEMAS DE LOS DIRECTIVOS, DE MIS JEFES, NO ME AFECTAN. YO LES RESPETO Y ELLOS RESPETAN MI TRABAJO»

entrese por la derecha y por el centro, mientras Rubén pudiera jugar por el lado izquierdo, como lo hace en su equipo.

- Jugando Olmo no se ha encajado ni un gol, lanto en Uruguay como contra brasileños y suecos. ¿Los goles vinieron por adelantarse Pint?

—Te olvides que con Dimo tempoco se encajó ni un gol frente a Yugoslavia; y en cuanto a tu pregunta, no, no felló Pirri, sino que acertaron los contrarios.

-Vamos a dejarnos de paños calientes, ¿Es cierto que Pirri te ha complicado la vida en «Lo Martona»?

—A mi no me ha complicado la vida nadie. Me pidió ante todos los compañeros una explicación y yo le contesté que
cuando ét llegó a la selección
también habla desplazado a otro
veterano, que en el sistema de
juego ante Brasil él no entraba
en mis cálculos, y que como veterano y capitán podia entenderme mejor que nadie. ¿ Cuántos partidos ha jugado Pirri conmigo? Tú sabes muy bien. Julián, lo que yo admiro a Pepe y
lo que siempre espero de ét.

Juanito, el conflictivo Juanito, un hombre que parece que ha sembrado la discordia con su carácter tan dificil, ha oldo decir hace un momento a mis espaitas an el aeropuerto de Madrid que era un maleducado. ¿Es cierto? Hay jugadores que tordan más que otros en acoplarse a la disciplina de la selección. Juanito es un jugador genial, y lo dos partidos que podía jugar los jugó.

-Rubén Cano. Terigo entendido que hasta hubo un plante entre los jugadores, y te pidieron que a Rubén, e Juanito y a Pirri los mandases a casa. ¿Qué hay de cierto en esto?

—Se había demasiado; hay que trabajar más y habíar menos. Los jugadores pueden enfadarse como se enfadan los padres con los hijos. Son muchos días juntos y fuera de casa. No hubo problemas.

—Pero lo que si es cierto es que llegó un relegrama del Real Madrid diciéndote que mandases a casa a Juanito y Piri.

-¿Quién te ha dicho eso? Hubo si, muchos telegramas animando al equipo y otros diciendo otras cosas, pero el que tú dices no llegó a mis manos; no sé si lo recibiria la Federación; no lo creo,

—Si tuvieras que llevar ahora mismo otra vez la selección a Argentina, ¿llevarias a los mismos hombres?

 Si estaban en buenas condiciones físicas y en buena forma de juego, llevaria los mismos.

 Las comidas. Se quejan algunos jugadores que en «La Mertona» sólo se comía ensalada, huevos y carne.



eMiguell es el major defensa central de Europas, le ha confesado Kubala a nuestro compañero Reoyo.

«SANTILLANA ES "SAN SANTILLANA". DANI, UN VASCO FENOMENAL. MIGUELI, EL MEJOR DEFENSA CENTRAL DE EUROPA. MARCELINO HA VUELTO HECHO UN GIGANTE. ASENSI, TENIA QUE ESTAR EN LA SELECCION DE EUROPA LO MISMO QUE ESTA CARDEÑOSA»

-EN "LA MARTONA" SE COMIA BIEN-

«YO ME PUEDO EQUIVOCAR COMO CUALQUIER OTRO MORTAL, PERO VOLVERIA A HACER TODO EXACTAMENTE IGUAL

Escribe: JULIAN DE RECYO

- Eso es mentira, Habla ensalada, sopa, crema, huevos, carne, pollo, espaguetis y otras cosas. Yo creo que había suficienta comida y bien condimentada. ¿Que en nuestras casas comemos mejor? Tal vaz, pero era un alimento suficiente para el trabajo que haciamos, ¡Cuántos trabajan más y comen menos?

Pero, no me negarás que los chicos han pasado mucho frio en eLa Martonas

Se ha exajerado mucho. Yo no creo que hayan pasado trío. Yo soy mucho más viejo que ellos y dormía desnudo.

—Problemas con la prensa. Se ha escrito que fuiste un déspota con los medios de información.

- | Qué barbaridad! Nadle que me conozca puede penser que yo say un déspota. Yo me limité a decirles a los periodistas que me adaptaba al horario que ellos quisieran, pero que lo que no se podía es estar a todas las horas del dia a disposición de los medios de comunicación porque a unos les interesase a und hora determinada por su emisora o cierra de periódicos, y a otros, otras. Primero se pensó en las seis de la tarde, y alguien dijo que ese horario era porque le venia bien a José Maria Garcia por lo de las «Veinticinco horaso, to cual no era cierto, y vo les pedi que se reunieran y que me dijeran la hora que les conventa. Pensaron que a les once de la mañana, y esa fue la hora aceptada, y los entrenamientos se acoptaron a las horas que nos quedaban libres. Fijate, todo al revés de como pices. Lo que no puede ser es estar trabajando y atendiendo a la prensa.

—¿Y en los entrenamientos también hubo folión con los informadores?

—A los entrenamientos sólo podían axistir los redactores gráficos, y la Policia Militar caidaba de que nache entrase en ningún sido. Eran órdenes superiores que todas las selecciones acatamos.

 Varnos a hacer un pequeño análisis de los jugadores. Empecemos por los porteros.

-Miguel Angel he estado lenomenal. Yo le he puesto en la alineación de Europa cuando me pidieron los mejores hombres de nuestro continente. Miguel Angel es un vuterano que sabe cómo entrenar y trabajar a fondo. ¿Qué te voy a decir de Arconada y Urruti? Han sido los reserves maravillosos que han actuado sin salir al campo, sobre todo Urruti, que há trabajado como si fuese a jugar al dia siguiente, a sabiendas de que no se lba a vestir. ¡Qué profesional más formideble?

-La defensa.

-Marcelino iba, a juicio de muchos, como un suplente, y ha vuelto hecho un gigante El defensa del Atlético ha jugado como un veterano con clase y

en forma. Ha side uno de los que han dado un rendimiento francamente bueno. De Migueli sólo puedo decime que para mi es uno de los mejores o el mejor defensa central de Europa. De la Cruz se lesionó, pero era el jugador con experiencia, que había locado una magnifica temporade en uno de las mejores equipos de España y habria dado la medida deseada y perfecta de haber seguido jugando. San José se fue afianzando a cada actuación. Biosca, cumplió. como todos vimos. Pini jugó en la forma que se esperaba e puso su alegria en el juego. Uria ha sido para muchos uno de los majores jugadores de nuestra selección. Para mi cumplió magnificamente. Olmo estuvo perfecto en todo. En al último partido lo cambié porque estaba esionado.

-Centro del campo.

Asensi ha hecho un mundial magnifico, subiendo, bajando v sacrificándose para el equion en una labor sorda y eficiente. Leal, ya te he dicho que es un jugador completo. eFlacos Cardeñosa, en una linea de gran figura hasta el punto de que le han puesto en las selecciones ideales que han confeccionado los mejores técnicos del mundo. Quini jugo con el entusiasmo y la clasa de siempre, pero con menos suerte. Guzmán es un jugador con grandes facultades y muy disciplinado: hay que contar con él como lugador y como CHEVROLEGIS.

- Los delanteros

-Dani, ¡Uy, el vasco! ¡Qué disciplinado! Cuando le dije que me parecia lo mejor que saliese Juanito por creer que podría entenderse mejor con Santillana, me contesto « Mister", yo sé que usted lo piensa todo muy bien y desea lo mejor para todos. nosotros, ene parece perfecto que juegue Juanito. Lo primero es la selección.» Luego, animó desde la banda más que nadie. Un fuera de serie, ta lo digo yo. Juanito, genial: el tipico jugador penial, aunque un poco preocupado por la piema. Rubén Cano no pudo con la tremenda responsabilidad, y tenia dificultades para entrar por el centro. Santillana peleón noblote con unas custidades dentro y fuera del campo increibles. Para mi es rSan Santillanan, Rexach, bien, Cumplió, como se vio cuando estuvo en el campo, y fuera del campo tambiés

-Todos maraviflosos, pero la verdad es que ya estamos en casa. ¿Por qué?

Porque los contrarios también juegan. Austria, Suecia y Brasil no creo que jugaran mejor que nosotros, pero tuvieron más suerte. Contra Austria pudimos imos al descanso con un par de goles de diferencia; frente a Brasil, si Cardeñosa tiene un poquito de suerte, la habriamos puesto dl. D.r. v apte Suecia ganamos, aunque por un tanteo que a todos nos pareció corto. No olvides que todas estas naciones exporten jugadores. mientras que nosotros fos importamos por cientos. Creo que con lo que teniamos, se hizo la mejor posible. Sólo nos faitó un poco de suerte

-¿Estaban todos los que eran o faltó aiguno? Hay quien pierasa que debista Bevar a Juan Sol o Del Bosque, y hasta Benito ha dicho que, de haber jugado ál, no sa habria perdido.



Al regreso del Mundial, cuando las censuras y los sufrimientos quedan lejos. Kubala habla con Reoyo para AS-COLOR.

Lievé los que yo persé que estaban en mejor forma; y, en cuanto a lo de Benito, no creo que haye dicho eso. Creo que con Benito también hemos percido otras veces, y hasta tuno el muchacho la desgracia de marcar en propia puerta el gol que nos derrotó en Rumania; jugada tan desafortunada como la de Cardeñosa ante Brasil.

—He oido en el aeropuerto algo que me ha llamado la atención: «Ese bajito de Pérez Plo, si llega a tener medio metro más de estatura, nos come a todos.» ¿Turiste problemas con los directivos?

—¿Par quit dices aso? Yo nonce tengo problemas con mis jefas. Yo les respeta y ellos respetan mi trabajo. Este es un tensa que ni me gusta ni del que quiero hablar. Hablemos de lo mis.

- Dolido con Pirri?

Lo que no quisiera es que él estuviera enfadado conmigo. Como persona y como futbolista, debe comprender y com-prenderă. Muchos de los que estaban alli puede que un dia sean entrenadores, y entonces si que entenderán todo lo que yo les he dicho. Pirri es un veterano que ha anunciado su retirada de la selección por deseos propios, porque, si mañana yo haviera que hacer una selección española, contarla con Pirri, sin olvidar que Olmo tiene nueve años menos que el madridista y se entiende a las mil maravillas con Migueli.

Rubén Cano dice, yo lo he oido, que no volverá a la selección si no habláis largo y tendiall.

 Deja que pasen unos dias y nadie se acordará de esto. El fútbol es así, se dicen muchas cosas por exceso de amor propio.

Se ha comentado que Porta se precipitó al renovarte el contrato. Otros piden tu dimisión. ¿Tú sigues?

-Yo nunce pedi nade a ningun presidente Stempre me dieron la que ellos quisieron, y firmé sin mirar nada, por el tiempo y la cantidad que me dijeron. Mi conciencia está tranquila. Haré lo que quiera Porta porque pienso que el presidente. aun aufriendo rolls de la que tedes creen, ha side et hombre justo y sereno que sabe llevar la nave como nadie, obrando con justicia y serenidad en momentos muy dificiles. Ha ido hasta los entrenamientos pasando frio en las gradas

En Barajas has oldo de todo, unos han dicho; «Hay que le a ver jugar al Rayo. En Valleças habia mejores jugadores que los que has llevado, a cilien, Kubala. No se podía hacer más con estos mantes a «Echa a los viejos y pon onos chavales a «Vete, Kubala, tienes mucha cara a «Mala sperte, Kubala. Brasil al que times suerte. Y lat pancarta esa de «Kubala, dimite; tus fallos no se admiten.» ¿ Qué pienses de todo esto?

Oue el aficionedo es muy libre de deck todo la que siente,
y, además, todos lo han hecho
con educación y sin insultos. Estoy triste, pero son cuarenta y
dos años dentro del fútbol, y las
denotas las asimilio como los
triunfos. Uno prefiere la llegada
de Yugoslavia, pero también
comprendo ésta, la comprendo
y la sufro. La sufro como un de
portista más, como un alicionado de aqual o de los cientos de
miles que se portaron tan maravillosamente en la Argentina y
que se quedaron tan tristes.

Por último, ¿ estés enfadado con los medios de comunicación por lo que se he dicho y escrito?

Estoy más o menos dotido porque pienso que fueron injuslos a veces y sobre todo norque animaron muy poco a los jugadores. Menos mal que éstos supieron sobreponense a todo y superaron momentos dificiles en los que se les hiro pensar que éramos los protes del mundo, y eso timpoco as cierto. El ser campeones del mundo era una meta imposible, pero mere cimos continuar.

Kubala, ¿culpable u inocente? Ustedes, con serenidat, liunen la palabra.

Se han dicho v hecho muchas tonterias. Yo pienso que Kubala se equivocó en algunas cosas, y se las dije antes de par tir de Madrid hacia tierras americanas, y se las dijo tambián elguien que, sunque parezca raro, entiende de futbol y mira el bien de la selección sin mirer los colores que visten los lugadores: pero es que cade español tenemos una selección propia; unos con más conocimientos que otros, con más posibilidades que otros y con más terenidad que otros. Aún no hemos llegado al Campeonato de la Eurocopa, y ya he oldo que fracasare mos en nuestro Mundial de 1992

Los españoles somos est. Tan sólo todo lo que he oldo y leido de Porta me parece justo, ecuánime y ponderado, y es que el presidente sabe estar aunque sofra por dentro, como sufrimos todos.



FELINES,

LA EXPERIENCIA DE UN CAPITAN



- «SIEMPRE DIJE QUE LOS AÑOS SE DEMUESTRAN EN EL CAMPO-
- -LOS JUGADORES DE LA CANTERA SOMOS LOS PEOR MIRADOS-
- -SI CUIDARAMOS LO NUESTRO Y NO TANTO LO DE FUERA, OTRO GALLO NOS CANTARIA-
- «¿QUE SI HICE FORTUNA EN EL FUTBOL? GANE PARA VIVIR Y... PARE USTED DE CONTAR-
- "TENGO PROMETIDO UN PARTIDO-HOMENAJE-Por Luis Miguel GONZALEZ

UANDO se decida a colgar los borcegules, su nombre quedará estampado en la historia dal Rayo Vallecano con relleve. Como si fuera un capitulo aparte dedicado a un hombre que fue unotoro, apulmório, exerebros, ecapitáns, sidolos durante una década.

Vellecas, esa afición catadora de los buenos espectáculos futbolísticos, exigente como todas y apasionadas como pocas por sus colores, puso en un pedestal a un jugador que llegó hasta él por la entrega y el secrificio. Por esa honradez profesional que, por unanimidad, le reconocieros. Y en ese podio se mantuvo contra viento y marea hasta que, en la última temporada, empezó a quadar al margen de actuaciones. Un capitán había sido rebajado de categoria.

-¿O quizá es que los años ya no perdonan?

Siempre he dicho que los años hay que demostrarlos en al campo. Ahi es donde uno demuestra si está cansado, acabado o en el declive de su carrera deportiva.

Félix Barderas Sierra xFelinesa, catorce años en el Rayo.
Toda una vida dedicada a esa
zamarra, targe etapa en la que
las ovaciones en su honor, los
aplausos o los calificativos elogiosos supararon a las censuras.
Y si alguna hubo de éstas, cuando se citaba su nombre por parla de la afición vallecana casi se
decia en voz baja. Hasta se quitaba importancia: aj Una mala
mañana ja tiene cuelquiera h

-¿Llega fa despedida, «Felo»?

-No. Aun no.

-Los rumores apuntan que serà baja en el Rayo...

-¡No tengo ni idea!

-¿Le insinuaron algo en el

 No. La última vez que estuve, hace-ya unos días, lui a cobrar y nadie me dijo nada.

-¿Finalizó o no su contrato?

Si Esta temporada finalizaba mi contrato

-¿Y ahora?

—A esperar. Piense que van a nombrar una nueva Junta Diractiva, que vendrá otro técnico... Vamos, que hay que esperar.

-Supongamos

 No hay que suponer nada, porque no me gusta especular.

-Le queria decir que si le dan la baja definitiva, ¿qué hará?

-Buscarme otro equipo

-/Se resiste a abandonar?

-Sé que puedo rendir un par

de temporadas más.

Tiene chispa a la hora de conversar. Expone lo que siente. Es abierto y campechano.

-El dia que se marche del fútbol, ¿se irê un gran jugador?

-Se irà un jugador que siempre se vació en el terreno de juga.

Oiga, Felines, si hiciéramos balánce estos catorce años en el Rayo, ¿qué conclusiones sacaria?

—De todo un poco. Habria dos vertientes: una emotiva y otra económica. No sé si an otro club hubiera estado mejor que aqui. Porque la efición, el público de Vallecas, me demostró que me quiere mochisimo. Si ambargo, de todos es sabido que a cada cual le gusta mejorar en su profesión. Económicamente estoy seguro que, fuera de Vallecas, hubiera garado bastante más. Y es que los jugadores de la cantera somos los peor mirados. Los que llegan de fuera tienen suerta a raudales.

Felinex, ¿hizo fortuna en el fizibol?

—¿ Fortuna dice? Gané lo suficiente para viviv, y pare usted de contar.

~¿Se acuerda de aquelta oferta del Mátaga?

-SI, claro que ree acuerdo. Estaba en uno de mis mejores momentos de mi vida deportiva. Pero todo se fue al garete.

"-Dicen, Felines, que las ocasiones sólo se presentan una vez en la vida...

 Pues no van descaminados los que se acogen a este refrân.

-¿No pudo aprovecharia?

-Yo estaba dispuesto, pero ya sabe que los ciubs son los que mandan. Los que hacen y deshacen. Menos mal que, parece ser, todo esto lo va a arreglar la Asociación de Futbolistas Españoles. De esa forma, los que vayan llegando al fútbol no tendrán tantos problemas. Eso del derecho de retanción.... ¿En fin, prefiero callarme porque los a habíar más de la cuenta!

-¿Cuál ha sido su contrato más alto en el Rayo?

-Tampoco le voy a responder, porque si le digo la ficha más alta que cobré en al Rayo y los sueldos se iban a reir y, encime, no se lo iban a creer. Ya le dije que gané para vivir... ¡Ah1, y para comprerme un taul.

-Lo mismo le vemos de tazista...

 Oiga, pues todo poéria ocurrir.

-Varnos a volver al Rayo. ¿Qué opina de la dimissón de Marcelino Gil?

—Me flegó a sorprender. El sabrá las razones y los motivos; pero hay que pensar que si es por estar al lado de su familia es lógico que haya dado ese paso.

-¿Es cierto que tiene firmado el partido-homenaje?

-No tengo nada firmado, pero si prometido. La Junta Directiva saliente me dijo que, en este serdido, no me preocupara. - Otra cuestión, ¿qué tal se llevaba con Héctor Núñez?

-Yo procuro llevarme bien con todo el mundo, aunque no comparta las ideas. Apenas me puso en el equipo, paro reconoxco que jugué una primera vuelta eucelente. ¿Que si la padi explicaciones? No. No hacia faita.

-¿No cree que se he desmentelado el Rayo?

-No. El Rayo lo tiene que hacer ael. Es la única forma de que subsista. Las ofertes por Guzmán y González fueron tentadoras y, ya le digo, hicieron bien en trespasarlos. Por ellos y por el club.

—¿Y qué me dica de que a un jugador, caso de Gorzález, le den ocho millones de pesetas por nacionalizarse?

-Prefiero también, en este aspecto, caltarme porque iba a decir cosas que luego me iban a pesar. Y que conste que no lo digo por González. ¡Es que ya está bien de que haya tente diferencia entre los jugadores españoles y los que vienen de luera! Luego, ya ve cómo nos van las cosas cuando sellmos de casa. Ahi está la prueba en este Mundial. Si cuidáramos lo nuestro en vez de preocuparnos tanto de lo de luera, otro gallo nos cantaria.

-Resumiendo, ¿seguirá o no en el Rayo?

- No tengo ni idea!

Hebré, pues, que esperar. Falines, ¿en el umbral de una nueva renovación? Por Vallecas apuntan que la interrogante pronto desaparecerá y que la respuesta será afirmativa. Un año más para cumplir tres lus-

Folines, la experiencia de un capitán.





DE LA SOCIEDAD DEPORTIVA VITORIANA. A ALGUNOS DE SUS CORREDORES

«EL QUE SALE DE KAS... NO ENTRA MAS»

PLAZO PARA LA RENOVACION A LOS CORREDORES QUE INTERESAN A LA FIRMA: HASTA EL 20 DE JUNIO

He aqui tres curiosas noticias relacionadas con al ciclismo aspanoi y que par la que tienen de inédito marece la pena reseñar (comentar no es preciso porque se comentan so-les...). La primera se reflere al Kas: ta segundo, a la Asociación de Corredores Profesionales, y la tercera al Taka, o mejor dicho, a uno de sus corredoces. Kraft

En la Sociedad Deportiva Kas ya han empezado a renovar contratos de cara a la próxima temporada y también a lanzar cables a corredores de otros equipos El caso da Belda, en Gijon, al cor fue el único. comienzo de la Vuella, no

Algunos de los corredores de su octual plantille ya hen renovado. Otros, en cambio, se muestran un tanto reacios. A éstos, un portavoz de ta firma las aviso asi:

Os damos de fecha tope hasta el 20 de junio: después, ya varemos. mó con buen pie ni tampoco con mucha liquidez

JURGEN KRAFT UN CAMPEON SIN JERSEY

Siempre se ha comentado que tener un campeón nacional era siempre publicitario. En Teka tienen dos, aunque sólo se les ha visto uno: Manolo Esparza. Al germano Jürgen Kraft aún no le han dado el meillot tricolor de campeón nacional de Alemania.

Mejor dicho, a comienzos de tem-porada ya le dieron uno, pero resultó que se lo habian hecho con los colo-res de Bélgics, y en el G. P. de Mattorca hubo dos corredores con el mismo ersey: Pollentior - campson beiga - y campeón de Alemania-, pero con el jersey beiga. Desde entonces no se lo ha vuelto a poner ya más, por la sencille rezón de que no le han dado el verdadero.



Ahl, y una cosa: el que sale de Kas... no entra más.

Eso, encima ramenazose En pocos años el Kas está perdiendo el señorio que se había ganado en temporadas anteriores.

ASOCIACION DE CORREDORES DEMASIADOS IMPAGADOS

La Asociación de Corredores Profesionales Españoles, sesema en to-tal, ya funciona. E incluso gira letras de cambio como cualquier sociedad normal y corriente. Lo maio es que muchas de estas letras son devueltas. lógicamente, sin pagar. ¿Quieren una muestra? He aqui la folocopia de una de ellas, por valor de 250 pesetas, correspondiente a la cuota mensual Claro que la de ingreso, de 2.500 pe-setas, tampoco ha sido pagada, ni muchas otras. Y se da el caso de que López Carril y González Linares, dos de los cabecillas, tembién las han devuelto. Por lo manos, el porcentaje de impagados es del treinta por ciento, o incluso superior, por lo que en la IBM de la correspondiente Banca ya se ha encendido la lucecite roja indicando exceso de Impagados. Lo dicho: una sociedad que no en-



¿DEBE SEGUIR KUB

CON MEJICO, NUESTRA SELECCION LA MAS FLOJA DEL MUNDIAL, INFERIOR INCLUSO A IRAN Y A TUNEZ

La eliminación de la selección nacional en Argentina era, prácticamente, inevitable. Los erroras (anumerados parcialmente aqui hace una semana) fueron tantos y tan abultados que el paso a los cuartos de final de nuestro equipo, caso de haberse producido, tendria que haber sido considerado como un verdadero mitagro. Y al fútbol no está para milegros...

De todas formas, el tama obliga al comentario. El país entero ha estado -antes y durante el Mundial -tan pendiente de lo que hicieran o dejaran de hacer los nuestros que los aficionados se merecen, cuando menos, algunas explicaciones y. desde luego, todas las opnaideraciones pertinentes. Todavia podrie insistinse, con todo fundamento, desde luego, en la con-fección de la lista de Kubala, sobre cuyo tema se habiaba en parte hace siete sieta dias. Aparte lo comentado entonces, ¿por qué descartó Kubala a un jugador de la talla, de la categoria, de la calidad futbolistica y humana de López Ufarta? SI, por quá? Sólo si se plense que el seleccionador confeccionó la lista de los 22 en el mismo estado en el que se encontraba 48 horas antes de emprender el vieje a Uruguay (y sobre al cual los propios jugaderes podrian habier) se comprende olvido ten garrafel.

Ladislao Kubala fue un gran futbolista tiene conocimientos suficientes como para ejercer de seleccionador e, incluso. de entrenador de la selección. Sin embargo, para afrontar la responsabilidad de un Mundial todo eso no basta. La falta que él cometió en plena concentración -y que fue constatada por més de un periodista- hubiese podido bastar para que el técnipo español fuera dado de baja en el cargo. Un expediente habria resuelto el asunto. Sin embargo, todo el mundo hizo le vista gorda. Nedie le advirtió a Kubala de que la cosa no podría rapetirsa de nuevo y, en definitiva, se le emplezó para que cuatro o cinco dias después en Montevideo, firmase su renovación de contrato por dos años como seleccio-

Por supuesto, el tema es subjetivo. Por supuesto, la renovación de Kubala es asunto opinable y por ello precisamente no todo al mundo comulga con la decisión de Pablo Porta en este sentido. Por desgracia, la selección española ha sido en Argentine una cericature de equipo. que, por supuesto, en nada se pareció a

ACABO LA COMEDIETA DE LA SEUDORRETIRADA...

CRUYFF DEBUTA EL 30 DE AGOSTO CON EL COSMOS

● EL TRASPASO DE FELIX AL BARSA: DOS MILLONES PARA EL INTERMEDIARIO

El primer ficheje del Barcelona para 1978 tres el acceso de Niviez a la presidencia del club de La Masia he sido el del Ricitano Félia. En los medios lutbolisticos se comentó la operación —y su rapi-dez— en tonos de sospreso, más que nada porque Pálifix era sólo eura posibilidado cuando Núñez se hizo cargo del Baros

De todas formas, parace ser que la interrención de un su empleado del «Barça», hoy en dia sumergido en el meremagnum del mundo de los ticheses como interme-dierio en operaciones futbolisticas, se dica que ha sido la ceusa de la rapidez en la operación. Rapider que por lo demás, se justifica ampliamente en virtud de las cifras que se barajan en los mentideros del futbol nacional y que asignan al intermediario en cuestión una suma de dos millo es de pesetas por vestir a Félix de acul-

Y no es eso todo: malas lenguas aseg ran que el insermediario en cuestión puede convertirse en una de las principales puer tas de entrada de nuevos jugadores al club de La Masia, ya que, al pareces, Núñes y tus colaboradores más allegados cuentan con el intermediano en cuestión para las primeras operaciones con vistas a la próxi-

En otro orden de poses sorprende otra decisión comisioner a Johan Cruyfl para respeciar con Kevin Keegan el posible fi-chaje del inglès del Hamburgo por el Bar-celona la próxima temporada. En cierto que a última hore no se celebró la entrevesta Keegan-Cruyff, por encontrarse la rouler de aquel a punto de dar a lut y no coincidir ambos en el programa de televi-sión en el que iban a intervenir para co-mentar el Mundial de Argentina, pero de todas formas no deja de ser significativa la función mediadora de Johan. El tiempo dirá si Croyff quada vinculado

como técnico al Barcelona o si sigue los pasos de su suegro. Coster, en funciones més o menos solapadas de intermediario...

De momento, lo que está claro es que Cruyff, conforme se edelantó en osta seo ción antes incluso de que se anunciara tor-maimente la retirada de Johan del fútbol activo, se va a jugar al Cosmos de Estados Unidos, incluso ya hay fecha para su pre-sentación oficial con el equipo neoyorquino el 30 de agosto. Tal y como Johan ha hecho las cosas

-seudometinada del finbol activo, seuto-contrato esólo para partidos de achibicións con al Cosmos, ateatera , se ha saltado a la torera todo lo saltable y pone punto fi-nal a la comadigia de su adiós al futbol activo. Como diria un castizo, eno sabe na el holandes de las paías a



ALA COMO SELECCIONADOR?

POBRE EN LA DEFENSA,
DEL CAMPO Y DESASISTIDA EN
EL ATAQUE, NUESTRA
SELECCION HA SIDO UNA
CARICATURA DE EQUIPO

le que une vez sonó a flaute afinada jugó en Belgrado. Pobre en la defensa siempre respecto a Belgrado», con la excepción de Miguel Angel desarbolada an al centro del campo y desasistida en al ateque a escradra de X hala no ha son-



O PERDIDO EL ESPIRITU DE EQUIPO-, LAS GRIETAS, EVIDENTES; LAS DISCREPANCIAS, PALPABLES; LAS EVENTIMIAMENTOS, MANIFIESTOS

vencido ni siguiera contra los ingenues auecos. Los problemas personales con Pirri, de un rado, las diferencias con Juanito al principio, de ntro; el imperdonable olvido de Dans contra Brasil y Suecia, han dejado en evidencia (sin olvidar los nombres de Rejo I y López Ufartes...) el seleccionador

"Se le ha parado el reioj a Kubala? Después de haber visto jugar e todas las selecciones más de un partido la conclusión es inequivoca, la nuestra ha sido. con la de Méjico. la peor selección que ha scudido a Argentina. Como lo oyen peor que Irân, que aunque en ocasiones abusa del juego duro, juega, corre, marce y tiung avidente sentido de la profundidad, y, desde fuego, inferior a Tunez, que ha sido la grata y sorprandente confirma-ción. Escocia y Hungria tempoco dieron mucho de al, pero en conjunto precticaron un futbol más moderno que el nuestro Ahora bien, como no puede aceptar se que el futbot español sea inferior al de todos estos países lo que ha quedado el descubierto es que la selección hispana necesua aires renovadores ideas nuevas. innovaciones acordes con los tiempos

En función de todo la acumida, de

● EL CONTRATO DE KUBALA DEBE RESPETARSE, PERO SU PERMANENCIA EN EL CARGO SERIA UNA DECISION ATUMANIAMA

todo cuanto se ha visto en Argentina ¿cumplirà Kubala sus dos años de conrizto como seleccionador que acaba de suscribir? Realmente, oi ambiente està muy enrarecido. Los jugadores no están ya, ni mucho menos, tan unidos como lo han estado, siquiera aparentemente, en otras ocesiones con el selecciorisdor. El caspíriro de aquipos se ha pardido, las grietas son evidentes, las discrepancias. palpables los enfrentamientos, mês u menos volados, manificatos. Todo esto respecto a muchos de los que han ido a Argentine, y... ¿qué decir de los que se han quedado? Entre éstos, los que no hicieron el viaje, algunos pocos, han comprendido las razones del seleccionador pero piros, tel vez los más significativos están doudos contra un hombre que confeccionó la lista de los 22 comatiendo Regrantes ofvidos

Así las cosas, ¿debe seguir la enlección nacional en manos de Kubele? ¿Debe Pablo Porta obstinarse en mantenerle al frente del equipo? El presidente de la FEF la vez deba sopesar el alcance de su decisión, la cual —por mucha llerra que se quiera echar sobre ella— terminará satiendo a flote para selpicarle quizá a él



mismo. Que hay un contrato firmado de acuerdo: que los contratos deben respetarse conforme. Kubala puede desempañar otras funciones en la Federación Española de Fútbol seguramente de manara satisfactoria. Pero la responsabilidad máxima del equipo nacional en un periodo que, por otra parte ha de conducta nuestro fútbol —y a nuestro paía— a la organización del Mundial de 1982 tel vez deba e a parar a otras manos.

Deade luego, podrian apuntarse varios nombras como posibles audespres de Kubala, entre ellos —por citar a uno de los más idóneos— el del ex antrenador del Español. Santamaria

Sin duda a muchos les sorprenderán estas conclusiones renovadoras. A los que realmente hayan analizado todo lo que ha ado la vaventura Argentinas de nuestra selección no podrá sorprender les Kubala ha errado en su debut en el Mundial mucho más de lo que cabla su poner.

VERBALMENTE YA HA ACEPTADO

SAPORTA: UNA GARANTIA PARA EL MUNDIAL DE ESPAÑA

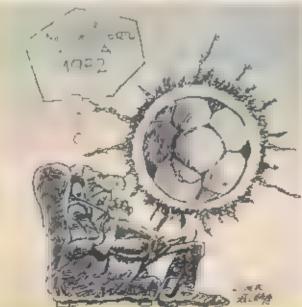
● SU NOMBRAMIENTO POR PIO CABANLLAS COMO PRESIDENTE DEL COMITE ORGANIZADOR DEL CAMPEONATO DEL MUNDO DEL 82. UN ACIERTO PLEND

 AGUSTIN DOMINGUEZ SERA,
 PROBABLEMENTE, EL -SEGUNDO DE A BORDO- EN EL MONTAJE ◆ LA DESIGNACION DE SAPORTA REPERCUTIRA INCLUSO EN LOS APPETES PURAMENTE DEPORTIVIDA

Le semene pasada se ha bishe equi de un hombre que tiene a gala salir poco en los periógicos, Raimundo So porta, en lunción de su impor tanttaimo papel en las eleculones der Real Madrid. En efec to, el vicepresidente blanco está siendo el eje del proceso electoral que se ha desence denado oera ocupar pue suceder es mucho deck cente dejada por den Santiago Bernabéu. Tai vez don Ra mundo se esté llevendo sor preses, algunas de altas importentes, pero an reelidad casi todo gira en torno a ét, a sus sugarencias a sus consepre à sus insinuaciones

Sin embargo, al motivo por el que Saporte vuelve a ser noticia —y noticis auténtica mente importente en el panoremis deportivo nacionali no tiena nada que ver con el Real Madrid. La novedad radica en el hecho de qué tras una en travista personal con el ministro de Cultura. Pio Cabanillas Saporta ha aceptado la presi dercia de Comité Organizador de Campeonato del Mundo de l'útbol de 1982, el de España.

Para quienes conocen a Saporte, la buena mueva (que no se materializará hesta después del día 3 de septembre, cuando heya concluido al proceso electoral madridista y la prociamación del nuevo presidente) tiene resonencia no sólo necional, sino internacional. Saporte ara sin nínguna duda la persona ideal para ese puesto. Sua relaciones e nível nacional: e internacional, su capacidad de maniobra, sus dotes para el diálogo y para la persuasión da como su clara, fria, celiquiada visión de los acontecimientos le convidira en el elemento ideal para de sempeñar ese otra megistratura. Programador un estilo europeos poca improvisación, certero sentido de la coordinación, adicto incondicional y, pola planificación racional y, pola planificación racional y, potorno a ót un equipo de colaboradores de gran oficacia.
Raimundo Saporta es permiterme, una garantía en la presente ocasión capaz de asegurar el perfecto deserrollo del
Mundial de Jutbor dentro de
cuatro años.



(S) àt se hubiera hecho car go de la presidencia del Comità condicional de l'acional y, por é de formar an quipo de colargum oficacia orta es permitant en la presidencia del Mundial del BS- la preside mundial habita tenido noticas del Mundial del Espa fia, cosa que lamentablementes, no se ha producido.)

Du todas formes, el nombramiento de Raimundo Sa porta y su acepteción verber ve a significar may pronto, a partir de septiembre, un gran revulsivo en todo lo con cermente al Mundial del 82 Para empezar ya sa habia da Agustin Dominguez, fiel gre-gerio de Seporte en el Real Madrid, para secundar al ece rebros en la copezacións Munchal-92 Como se recorderă, se habit de Domkiguez para la secretaria de la Federación Española de Fútbol a la Jubijación de Andrés Ramirez y la noticia, posteriormente se dejó en suspenso porque Al paracer, of efficar ejecutivo madridista perdia dinero en el cambio (ahora recibe, segun cuentan. Tres millones de pe setas en el Reel cada eño pero como para Agustin Dominguez trabajer con Saporta además de uma satisfacción constituye una garantia, prác

ticamente puede darse por se gure que estará como segundo de a bordo en el montaja del Mundial sepañol

Por lo demás, hay una cuestión que de momento, no ha ado starificada y la habido una entravista previa Pio Cabanillas Pablo Porta entes de ofrecar el cargo a Raimundo Saporta? Según persoa hubo si, un cambio de impresiones hace algun Jempo, pero la decisión delinitiva se ha tomado estando dos Pablo en tierras americanas.

Pera terminar, una aclaración: aunque Saporta evitaré. porque ése es su estilo, meterse donde no le llaman, es indudable que la planificación general de toda la programa ción de trabaio sa afactuaré ain olvidar un aegecto fundamentali el estrictamente departivo, y es includable que la concreción de los sistemas de trabajo repercutirá en la Reonomia de la propia selección Y consie que se remodelarán los actuales sistemas, no por imposición de Saporte, que. repitámoslo, en ese santido obrarà con la discreción que le caracteriza sino como consecuencia, como reflejo de la amplitud de mires que en los demás aspectos de la organización van a ponerse de mani-



A temporada pasada ha sido uma de las mejoras de Carlos, de las ocho que lleva en el Arhletic de B lbao Carlos mercà 16 goles en la Liga y dos en la Copa en la que los bibainos fueron efiminados en los octavos de final por el Atlético de Madrid. No llegó a la cifra de obecinueve tantos, su récord goleador que la valió el Pictuchi en la temporada 1974-75. Pero trabajó satisfactoriamen la y se ganó la titutaridad, pese a que los técnicos del clab ficharon a Aitor Aguirre sin duda viendo en él al ariete idóneo para el Athletic de Bilbao.

Estoy contento de la campaña que he llevado a cabo y hablo más blen del equipo. Si yo no marqué tantos goles como hace tres temporadas hay que tener en cuenta que este año han habido en el equipo otros delanteros que han mar cedo goles, como Dani y Argote, que han pasado de diez tantos cada uno

COMPETENCIA

¿Habrá mucha competencia en la Liga próxima para el puesto de ariate, al incorporarse Bengoechea máximo goleador del Baracaldo?

Bengoechea y Artor serán dos compañaros con los que habre de luchar para gararme el puesto, por descontado. Paro ya estoy acostumbia do Cuando llegué al Artifetto de Bibao estaba Arieta. Tuve que esperar y me impacientaba en el hanguillo. Pero asi es el furbol. No se puede jugar cuando una quiere, sino cuando el entrenador lo considra aportuno

Carlos recuerda que en el Trofac Catranza que ganó el Athletic cuando Pavio se hizo cargo del equipo, entró madiado el segundo tiempo y marcó los dos goles que dieron la victoria al Athletic en la final contra el Benfica El genedor del Pichichi 1974 75 ont

es genedor del Pichichi 1974 75 pripetá a jugar al futbol a los discinuevaaños, cuando ya la mayoria lleva vertas
temporadas en lais categorias de infantil y
juvanil. Por eso, a sus trointa años ina
ció el 7 de junto en Bilbso , considera
que la quedan todavia tres o cuatro temporadas, por lo menos, para rendir el máximo. Carlos Ruíz empezó en el Moraza
equipo muy popular en el futbol regionar
de Vizcaya. Pasó al Guecho y de óste dio
el salto al Athietic de Bilban, todo en
poco más de un año.

EL «RECUPERADO»

José Mari Bengocchea jogé algunos partidos en la Liga 1976-77 con el primar equipo del Alhietic al que llegó procedente del Bilban Arhietic. No conven ció del todo y al año alguiente fue pedida al Baracaldo, en Segunda División La campaña de Bengocchea ha aldo sensacional Marcó diecisóls goles y los técnicos del Alhietic la han erecuparados para la proxima temporada. Será i n Brima candidato al guesto de arrete.

CARLOS, BENGOECHEA Y AITOR TRES CANDIDATOS AL «9» DEL ATHLETIC

«HABRA QUE LUCHAR PARA GANARSE LA TITULARIDAD»

«NO SE PUEDE JUGAR CUANDO UNO QUIERE, SINO CUANDO EL ENTRENADOR LO CONSIDERA OPORTUNO»



Bengoechea



Aitor Aguera

Bangoeches nació en Ondamps IVIz caya), el 5 de enero de 1996 Mida 177 metros, cinco cantimetros monos que Cerios Se caractenza por sus condiciones de luchedor y naturalmente confis en haceras don un puesto en el Arhiet e

He quededo may contento de m astenda en el Baraceido. Me ha servido de mucho. He adquirido asperiencia. Yo como todos los futbolistes vizicainos, aspiro a ugar en el Athletio, aunque raco novo que sará ditica, porque Carlos de un pran jugador y satá en una forma es funerda.

Bengoechaa admiró en sus comienzos a Gárare Actualmente, le gusta Sant la na por su bravura. Empezó en el Athletic estando todavia en exted infent. Por eso sintió pasar a Baracaldo pero reconoce que le ha servido para sinacetes y afrontar la campaña próxima en el Athletio cor las misumas posibilidades.

Y UN DISCUTIDO

Altor Aguirre pasó la temporada capen blanco En su primer año con los meonese no ha tenido suerte. El Athletic pagouna elevada cifra al Rácing de Samander
por su traspaso. Su fichela fue censurado
por muchos. Hasta el momento reamente, no ha justificado el alto practio pagado por sus servicios. Es un chicamón
de 1,86 matros que soles de liegar aAthletic, pasó por distintos equipos de
Primera y Segunda: Sevilla. Cordoba
Langreo, Burgos y, finalmente. Rácing de
Santander en el que destacó como galeador.

Nució en Sandice (Vircaye) el 11 de noviembre de 1949. Su ceracter et ca esencial es el remate de cabeze. Es sobre el papel, el más flojo de los tres candidatos el puesto de ariete Pero el munchacho no las pardido la moral ni la lusción y abriga esperanzas de jugar con regularidad en la próxima temporada.

Para hombres curtidos Despierta cada mañana con la fresca sensación del Masaje Varon El masaje que regenera y curte la piel dejando un aroma vigoroso y estimulante. Si quieres sentir viva la piel de fu cara, acaba tu afeitado de cada mañana con Masaje Varon Dandy. El masaje que regenera y curte la piel

EL SPORTING TENDRA QUE TENER MUCHAS PRUEBAS CONTRA KILLER

LO UNICO QUE PUEDE PASAR: QUE ROMPA RELACIONES CON EL CLUB QUE LE CONTRATE

DESPUES DEL 30 DE JUNIO NADA PODRA RETENER AL FUTBOLISTA



Entre Guini y Churruce



Junto con Ferrero

ODO es hipotétice, hasta que no se demusatre lo contrario Por eso, no untendemos la po-

sición que ha tomado el Sporting de Gijón el contrater abogados para tomar una postura y llevar el scaso Kiliem a la Federación Española de Fútbol

At final ve a pasar como con los equipos vascos, que se gasteron más de seja millones de pasatas para descubrir a los latace criundos, y después consiguieron bien pace con sua demostraciones, ya que se busceron otras fórmulas para que continueran jugando en el fulbol español, y el asunto terminó con un carpetazo del abogado federativo Remón Cisneros Palacios.

Si el Barcelone se fijó en Killer, también muchos españoles se fijer en las rubias y morenes. Y, sin embargo, no deja de ser un caso hipotético que se hayan entabledo conventaciones pare conseguir el concurso del futbolista extranjero del Sporting.

Killer actualmenta en Argentina, tuvo muchas proposiciones, incluso satá inscrito en la Asociación de Fúlbol Argentina (AFA) en el club Atlético Boca Juniora de Buenos Aires. Y ante esto no se pueda recurrir, más que nade porque los placos da los distintos palaes. España y Argentina— para los traspasos da jugadores son diferentes, y al no lo hacía haca algunos meses, tenia que esperar à ta práxima temporada.

¿Quá quiere demostrar al Gilán?

Porque, en el caso de que al Barcelona, el Velencia o el Atlético de Madrid quisiaran firmer un contrato privado, no podrien, según el Reglamento de la Real Federación Española de Fúrbol, por la sencilla razón de que el defense pelimojo pertenece al Gijón hesta el próximo 30 de junio de 1978

Y el Regiamento está bien ciaro, como



Killer, en un quite a Ayala

lambién está claro que los directivos eslutanos no llegaron a un scuerdo económico —se decia que se subió a le parra con el ex jugador del Rosario Central de Argentha para que continuara su carrara deportiva en el Sporting. Incluso adojeron que lba a quedar ilbre —por su carácter de extranjero— una vez que cumpliera su contrato durante el plazo establecido, con el fin de ir a los Mundiales para lograr el concurso de un sustituto en la pracilità.

Paré tomar une decisión de este magnited -contrater juristes que estudien un caso que no esté confirmado en un papel y que sigue siendo hipotético- los dirigentes del Gijón tendrán que tener muchas pruebse para conseguir lo que se proponen. Unas pruebas concluyentes y determinantes, Demostrables slempre con todos los nombres, detalles y demás. como también les conversaciones y el documento que cartilique efectivamenid, que sa habien entablado negociaciones parà conseguir la transferencia de este jugador una vez que se nacionalizara español, ya que de otra forma no podria seguir actuando en el fútbol hispano. según las normas que rigen en el deporte del balompié desde diciombre de 1975 de acuerdo con la Delegación Nacional de Deportes thay Conseio Superior de Deportes:

También podríe darse el caso de abuecar les conquillats al Barcatona, ehora que el Gijón está decisido a transferir a Enrique Castro «Quint» por una cifra considerable, y sabe que hace unos años el club azulgrara quiso conseguir su concurso, aunque el capnoho era de Michela y Montel, y ehora el técnico y el presidente son distintos. Quizá Muller y Núñez no están interesados por Quint, aunque se haya puesto su nombre hasta en la sopa y han sido muchas las veces que se tillo que dos a firmar por el Barcalona el

Por supuesto —y ahí está el Reglamento— que Killer no puede entablar contactos con ningún club, ya que se debe a la disciplina del Sporting hasta el 30 de junto

Pero, curiosamente tampoco el Gijón puede retenerle, porque no existe dere cho de retención al ser extranjero, ya que tions un contrato diferente y especial al

de qualquier otro jugador aspeñol. Si se basan en la noticia que aparació en los periódicos hace una semana, tampoco as motivo pere efectuer una ruclamación, ya que ésta se pueda disefigurar o cualquier momento, siempre y cuando la confidencia heya siño de palabre y no hay pruebas que refrenden las negociaciones y la firme en una partulina que compromete al ugador.

De momento, todo es hipotético

Y para tomar la postura dei Sporting, tients que haber algo escondido, demostrable: que debe ponerio a le luz públice antes de fin de mes, ye que, de lo contra-rio, todo habrie eldo nada més que una trabiette que suaten tener los ciubs, para tratar de echar lodo e un jugador que quadará libre el 30 de los comantes, y que el 1 de julio puede ficher con qualquiere, elempre y cuando consign nacionalizarse como españo).

Killer ahora mismo, no puede firmer por ringún club, pero está inscrito en la AFA como jugador del Boca Juniora, y esto sería en cierto modo lo único censurable, a no ser de que se borre su nombre del Registro. Las negociaciones con el Barcelona. Atiático de Medrid y Valencia son todes hipotéticas, y si no existe una demostración válida que convenza a la Real Federación de la reclamación que el Gión dijo iba e presentar i todavía no llegó», todo será nútil incluso la contrateción de los juristas para que estudien al caso.

Os cualquier maners, se le ha dedo muchs propagands al saunto, y no deja de ser una especie de palaleo ante una supuesta negociación de Killer con otros ciutis, a sabiendes que el Sporting ha decidido dejarle en libertad

Y si se confirmare el 1 de julio, ya nada puede hacer el Gijón, si el futbolista consigue, el munto tiempo, ficher por otro club con el pesaporte español. Sea el Atlético, Barcelona o Velencia. A no ser que decido romper las relaciones con el club que le contrata por el acto hecho de justificarse ente la gran mesa de socios, después de que los técnicos confissaran que no eran útiles aus servicios.



EL MUNDO DE LA CANASTA Escribun: CARLOS HMENEZ y MARTIN TELLO

EL MADRID BUSCA SU TERCERA COPA INTERCONTINENTAL



Luyk, recibiendo de manos de Wilhem Jories el pequeño torneo de oro que el Secretario general de la FIBA ofrace al Equipo ganador de la Copa Intercontinental (Fata Vegs.)

Desde eyer, y hasta el dia 24, se juega en Buenos Aires la XII Cope Intercontinental de clubs, que viajó con osa dia hasta la ciudad quo, en estas fochas, es la capital mundial del furbol

Los participantes son Real Madrid (ac-Campeon intercontinental y euro-Girgi Verese (Italia). Rhode Island Sino (Brasil y Obras Sanitarias de USA S Buenos Aires (Argentina)

programa es el siguiente LUNES, 19

Madrid Sino.

O San tanas-Rhode (pland. MARTES 20

Girgi R Istand O Sanitanas Sirio MIERCOLES, 21 DESCANSO

A Madrid R Island

O. Sanitarias Gugi

VICANES, 23 Sirlo-A Island

R Madrid Girgi. SABADO 24

Sino Girgi O Sanitanas A Madrid

En las once ediciones precedentes, los

campeones han aido

gnis Varese Goodyear Akron (3 veces consecutives) Ignis (of as dos veces se-quides) Maryland University Forsi Cantu y Real Madrid (dos veces)



Una copa de baloncesto

EL PRIMER TROFEO QUE DONO BERNABEU

En al prólogo que dedicó al libro «Real Madrid, gigante del baloncesto españole, don Santiago Semabéu escribió lo eiguiente

s... Tan entusiasmado estaba (por el baloncesto) que llegué a regalar una copa de plata de ley, que me costó, entonces, 800 peseras ("para que yo me gastase entonces quinientas plumas. Il y que a ganó el Madrid y está en sus vitrines. Era el año 1924 y yo era aŭn jugador de fútbol en el club.s

Habria que hacer una precisión, porque don Santiago, escribiendo de memoria, anticipó siete años aquel hecho. En cualquier caso, la fotografía recogo aquel momento. Era el primer trofeu que donaba Bernsbéu y lo disputaron al Madrid y un equipo de estudiantes sudamericanos que tomo al nombre de Chapultepec. El futuro presidente madridista posa junto a los capitanes de am bos conjuntos. El español es Angel Cabrers, gran Introductor del batoncesto en Cestilla, ya que fundo el Medrid y otros equipos, como Standard y Olimpic Aquetta copa ede plata legitimas tuvo siempra un valor entraflable para don Santiago, que de vez en cuando la hacia buscar en los rincones de las vitrinas madridistas ya que pequeña y oscuracida era siempre ascondida detrás da los troleos flamantes y gigantescos que fueron haciendola insignificante.

Estos dias se perfila una nueva junta directiva

ESTUDIANTES: UN HISTORICO EN PELIGRO

 Hay deseos de continuar, pero sin respaldo comercial podría hacerse inviable Jugar en Primera División

El Estudiantes medrileño nunca faltó a la cita con la Liga Nacional de Primera División, desde al ya lejano año de 1956 en que echó a rodar el campeonato Algun subcampeonato muchas victorias sons das, ciertos apuros en eños dificlies pero el equipo que ha representedo al natituto Ramiro de Maezio no fallaba e la cite. Al principle, an un balonceste may ampleur (or madrileños estaban a sus anches Andando los años fueron emigrando jugado reil, algunes de les cuales volve rian Nempo después. En el club madrieño hubo que buscar unas peseias, que se ofrecian a los jugadores en función de las sesiones de entrenamiento cumplidat. Luego, flegaror las ayudas econômicas, que resultaban impresoindibles. Y un die se fichó a un americano, porque lo hacian los demás y no se queris competir en un plano desiqual. La lesitura ere: o on emericano, o descender.

Mace un año que en Estudiantes comenzaron a santirse los problemes de la sconomía. Primero hubo bastente con la subvención del Instituto, con la federativa, y alguna ayuda particular aparte de la venta de abonos. Más tarde se degó a un souerdo comercial para que una case (Monte Verda) unlese su nombre at de Estudiantes, Pero con la recesión económica Escudiantes volvió a quadar sólo.

Esta temporade últime. Estudiantes hizo frants a la Liga con

un americano muy barato y los jugadores españoles aceptaron ver reducidas sus percepciones ecunômicas en una parte bas tante notable E equipo a duras penas logró finalizar la campaha sin descenso y la economia paca boyante parace que puede quedar rivelada en cuanto se cobren determinadas cantidades que se adeudan al club-

Pero ha llegado el momento de prentearse el futoro más inmediato, y la semana ultima se reunió la Junta Directiva del Gub, cuyo unico acuerdo impor tante es el deseo de seguir en la lucha deportiva

El presidente del club, don Pedro Delimans, catedrático jubiledo del Instituto, comenzará dentro de un per de dias unas reuniones con determinados hombres muy identificados con Estudiantes. Entre los citados por el señor Delimans podemos citar a Roberto Bermudez (que Fuera entrenacior del equipo, que huba de abandonar porque su carrere diplomática le elejó de Espeñal, Juan Antonio Martínez Arrayo, José Luis Sagi-Vela José Ramon Arémberti, Javier Alverez Cienfuegos, Peblo Ber

De ellos, un lider de soposicióm puede ser Sage-Veta, huenbre muy apreciado por el señor Dallmans, y que no ha ocultado aus ideas críticas acerca del actual momento del club. José Luis ha comido, para echeriar sobre el Estudiantesa con algunos personajes como lonacio Pi nedo y José Ramón Ramos

El grupo aglutinado en torno a Sage Veta pareció var con bue nos ojos la vivelta de Ignacio Pi nedo al frente del equipo escolar. Pero esto parece dilicit, por que Pineda senior no fue susti luido por tigun problema récru on (sus éxitos eran innegables) sino por su amistad de años con-Reimundo Saporte y otros prohombres del Real Madrid que le habian colgado el sambanito de efuente de filtracionesa

En el club se aprecia la labor de José Ramón Ramos aunque se le haya criticado su dirección el equipa en algunos encuen tros. Su contrato acaba esta temporada y la actual directiva parece deseosa de que siga en vigor La unica posibilidad que se consideró lue la de volver a Namer e vesus Codina que l. as una época excelente terminaria por ser cesado quendo algunos problemas particulares le habian. hecha descuidar al equipo y no centrarse de lleno en su tarea

Mignitigs of sector Deligions se raurte con esta ser e de hom bres alines at Estudiances vice perfita una remodelación profunde en la Junta Directiva, se siguo buscando al espaido co marcial que parece impresionde ble pero determinadas pen illi dades l'a Ford por elemple, pa rece que ho es An muy ciares en is ectualided Y em evuda co mercial Estudiantes dificilmen le podita compete en piano de igualdad con otros clubs de acocomia mocho más robusta



SNAUWAERT la perfección en su mano

Una raqueta es un objeto vivo, por lo que idealmente es del hombre de quien debe depender en todos los niveles de su creación En Snauwaert, la presencia del hombre es constante desde el árbol hasta la raqueta' Selecciona las maderas según los critenos más estrictos, cuida su preparación y sobre todo se encarga de ajustar cada elemento, como un artista. Una raqueta Snauwaert exige centenares de operaciones, cuyo arregio no puede ser perfecto si son encargados a una máquina Si, en Snauwaert se tiene respeto al trabajo de artesania Y tambien se quiere vivir en el presente hoy, se une la madera y el Boron, el carbono o la fibra de vidrio Por ello, tanto los aces como los passing shots serán más potentes, pero tambien gracias a la flexibilidad dada a la madera, se podrán acertar los drop shots más delicados, los golpes más precisos Hoy, con Snauwaert, sea cual fuere su estilo de juego, encontrará la raqueta «hecha a mano» que le llevará



al tope de sus éxitos.

mucho más que un simple mecánico

sea JEFE DE TALLER DE AUTOMOVILES



Cada dia nacen nuevos talleres de automóviles que necesitan de la colaboración de personal técnico altamente especializado.

A partir de hoy mismo Ud. puede ser fácilmente y en poco tiempo Jefe de Taller de Automóviles responsable y bien remunerado.

DOMINARA TODAS LAS ESPECIALIDADES

Todo sobre la mecânica y la electricidad de los automóviles.

Ud. adquirirà un complete dominio del automóvil, capa citándose plenamente para localizar y reparar cualquier tipo de averia.

LA FORMACION PRACTICA MAS COMPLETA

De esta forma Ud, domina las dos especialidades más importantes del Taller de Automóviles — mecánica y electricidad— adquinendo también unos amplios conocimientos

generales sobre rentabilidad y administración del taller

...Y obtendrá un Diploma

Al finalizar satisfactoriamente el Curso Ud. obtendrá el Di ploma acreditativo de sus estudios (autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia) que demostrará su alto grado de preparación profesional



CINTRE DEINGNANZA A DISEASE A

Aregon, 472 (Dpte M - 3 R 1 Bercelone 13 1931 245 33 06

TIRAPU, EL MEJOR DEL ATHLETIC 77-78



GAND EL TROFEO DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA CUMO JUBADOR MAS DESTACADO EN LA LIGA

-GENERALMENTE, VIGILO AL OLLANTEMI MAX PELIGROSO DEL EQUIPO CONTIDAMO

«HE ESTADO PRESELECCIONADO CINCO O SEIS VECES, PERO NO HE LLEGADO A JUGAR»

N su primera temporada en el Athletic Fernando Tirapu ha aido uno de los jugadores más electivos del equipo Empezó en el puesto de medio volante, del que pasó a tateral, y su randimiento ha sido altamente hatisfactorio hasta el punto de haber consequido el trofeo de la Asociación de la Pressa de Bilbao, que se concede torios los eños el mejor jugador del Athletic y que consiste en una Hoja de Plata, que es reproducción de la primera nágina de la altoja del tunese, en la fache en que, fi nalizada la Liga, se proclama el ganador del trofeo.

DOS GOLES DECISIVOS

Yo habia ganado varios troleos en Valencia, pero este de la Hoja de Plata me ha hecho mucha ilusión. Habia pido habiar de él, del gran prestigio que goza ba. Sabia que lo habian ganado fribar y Rojo antre otros, por lo que ma siento orgulloso de haber sido el ganador este antre.

Nacido en Pamptona al 7 de noviembre de 1951, Tirapu, hermano del exguardameta del Attático de Madrid y hoy del Burgos, empezó en al Oberena Pasó al Osasuna. Después tres años en al Vatencia... y al Athletic de Bilhao que habla mostrado un gran interés por su fichajo

He jugado todos los partidos, menos dos contra Las Palmas en San Mamés y en la penufrima jornada de Uga, en Atocha, contra la Rear Sociedad Contra Las Palmas, el umistere creyó conveniente darme descanso. El campo estaba con mucha agua. En San Sebastián no pude alimeamie por padecer un esquince de tobilio.

Aunque juegas de defense, has marcado algunos goles, ¿no?

Marqué uno al Ujpest en la prorroga que nos valió clasificamos para la siguiente ronda de la Copa de la UEFA. Fue una gran alegría para mi. También marqué otro en Gijón, que supuso el empale y un positivo.

Farnando Tirapo mide 1 71 metros y pesa sesenta y ocho fulos. Es un jugador vrápido de movimientos, más que en carrera, con reflejosa, segun ál mismo se define.

En el Valencia marcaba al jugador más peligroso del equipo contrario. Cuando nos visitó en San Mamés ya casi al final de la Ligal ma ancargué de la viglancia de Kempas, porque los extramos jugaban muy retrasedos.

¿Te contó mucho adaptarte al Athie-

No porque los compañeros han sido estupendos. En el equipo reina une amis lad y un compañerismo (enomentida.

¿Y en cuento al nistema de juego? Me ve el uego de Ashietic Rápido con genio, con furie... En el Valencia era distrito. Es un equipo que se basa en dos o tres de sus figuras. En el Athietio, hay más juego de conjunto

«EL MADRID Y EL GIJON HAN SIDO LOS DOS MEJORES»

¿Quê equipo ha sido el mejor de la Liga para ti?

El Madrid ha sido el justo campeón Tembién me ha gustado mucho el Gljón Creo que han sido los dos metores

¿Podis haber ganado la Liga el Athietic?

Sin duda Sólio perdimos tres puntos en casa Nos fattó regularidad en los per tidos de fuera.

¿Juogas más a guato en San Mamás, o en las salidas?

En casa se juega más a gusto, uno está más arropado. Fuera se más sacrificado.

¿En qué puesto le desenvuelves más a guero, centrocampista o juneral?

Me va muy bien de lateral. Antes ju gaba de centrocampiste

(Cómo pasaste a ateral?

Me probó el yugoslavo Ciric Debió de gustarle cómo me desenvolvia, y desde entonces, generalmente he jugado con al «2»..., aunque tembién de medio.

¿Esperas llegar a ser internecional? Es un tanto problemático. He estado

cinco o seis veces preseleccionado, pero no he Regado e jugar ¿Es decir que puede considerarse a

Thispu como lo que se conece por sun sugador de cluba.

Bueno, yo lo hago lo mejor que eé. Pongo el máximo de empeño y ucho los noventa minutos

Fernande Tirape, un luchedor un futbolista que ha encajado perfectamente es el juego y las características de Athletic de 8 lbao. Un merecido ganador del trofeo de la Asociación de la Prensa

Se inició en el Orense, triunfó en el Deportivo, cuatro años en el fleat Madrid y ahora

se dispone a iniciar el segundo en el Burgos

RUBINAN: UNA CAMPAÑA SIN SUERTE

LAS LESIONES LE IMPIDIERON EN LA PASADA TEMPORADA JUGAR CADA DOMINGO Y RENOIR AL MAXIMO . A PESAR DE TODO, Y ESO ES LO IMPORTANTE LOGRAMOS MANTENER LA CATEGORIA-Y de cara a la práxima temperada: «SERA COME TODAS: 10 MAS FACE OF MAS COMPLICADA-Por PEREZ ROMERO

ENITO Rubiñán es, como saben. gallego. Nació en Redondela (Pontevedra) el 11 de septempre de 1949. Desde muy koven comenzó s rpegarles at balon y en las files det rense alcanzó sus primeros éxitos y conenzó a destacarse Pronto pasó al Deno tivo de la Coruña donde como extremo izquierdo, se convirtió pronto en uno de los puntales del equipo. En 1973, eran os tiempos de Miguel Muñoz y al equipo busca rafuerzos, ficho por el Real Me 1º d La primera temporada - que coinci-dió cón la calda da Muñot- apenas si ugo y figuro concentrado en reras ocesiones Con Molowny en la Copa, las cosas cambiarian, y Rubiñán se convirtió en un jugador importante dentro del equipo Con Milianic, por el contrario atravesó

pero figuraba siempre entre los concentrados, y finalmente, en la oltima 76-77 técnicus del club decideron traspasarle tal de la defensa del uonces castellano. en defense del mismo lado y, en ocasiones hasta en centrocamoista

diverses esocas o rachas. Unas veces fue titular en otras no jugaba con frecuencia. el yugoslavo apenas si contó con ál, y los el considerar que ya no eran necesarios sus servicios. Así al comenzar la recién finalizada temporada. Benito Rubiñán se convirtió en jugador del Burgos. Es punpues, como recordarán, una vez en el Real Madrid - rambién en el Deportivo de la Coruña habia jugado en ocasiones en esta demarcación- dejó de jugar de extremo zurdo para conventirse primero



¿Osió recuerdos guarda de su paso el Real?

Estupendos. Han sido cuatro años maravillosos en los que han primado tos èxitos sobre las decepciones y he dejado grandes amigos

Podria haber continuado?

Creo que si, pero los técnicos son los que tienen la palabra y, de otro tado estoy may contento y satisfecho defendiendo los colores del Burgos.

La suerte, no obstante, fue la gran enamiga de Rubiñán en su primera temporada burgalesa. Recién comenzada la uga, y con Rubshán como eje y puntal de! equipo, cayo lesionado y se vio obligado a pasar por el quirófano. Una vez recupe rado volvió al equipo alcanzó de nuevo la irularidad y volvió a caer tesionado en un final de campeonato duro, dificil y en el que al concer castellano se jugaba cada domingo la permanencia en la división de los grandes, permanencia que no salvó hasta el ultimo partido hasta equel polómico encuentro de Alicante, en el que con un empate tanto aurantinos como burgaleses, eludían el descenso, como asi sucedió tal y como una gran mayoría de aficionados habian pronosticado de antem≨no, pues era lógico que tanto un equipo como el otro se preocupasen más de defender que de atacar en busca del triumfo

¿Cómo fue la temporada para el Bur gos?

Muy diffcil, dado que la suerte, y no es un tópico, no nos acompañó lo más minimo. De un lado las esiones se ceba-ron con nosotres y de otro perdimos algunos partidos en los que con mal menor hicimos méritos para empatar

Y agrega

Desde luego, el descenso hubiese sido injusto.

Pero afortunadamente no se produ-

Si, ciaro, pero ya digo que de acuerdo con los merecimientos realizados e lo lergo de la temporada tampoco le mereciamos pues el equipo jugó francamente bien pero con la suerte en lodos los aspectos en contra

La totalidad de mundo del futbol es-pañol -incluidos, etaro, Kubala y sus veintidos seleccionados: se ancuentran ya de vacaciones. Disfrutando, unos en la siema y otros en la montaña, de unas merecidas. y este año más lergas por aquello del Mundia vacaciones. Pero dentro do unas semanas, en la primera decena del va ceda vez más carcano e inminente mes de julio el balón se pondrá de nuevo eri movimiento. Comenzarán los entrenemientos para ir perdiendo esos kilos, re-cuperados con el descanso y la playa que lanto cuesta rebajar e in recuperando en definitiva la forma ideal para cuando en el més de soptiembre el baión liguero se ponga an movimiento Antes. estará la pretemporada, esa piedra de to-que no siempre acertada para e catibranles posibilidades y aspiraciones de cada cual. Este año, además, la pretem-porada parece que será más fuerte, la ensa dado que los clubs, al finanzar tan tempranamente la temporada pasada. necesitan recuperar sus respectivas tesprerias tras tos largos mesas de inactivo dad y se preparan a disputar más tomeos v partidos amistosos que en pretemporadas anterioras

¿Qué espera Rubiñán de la tempora da va cercana?

Ni que decir tiene que lo mejor

Y explica

En primer lugar espero tener un poco más de suerte con las lesiones y ser útil əf equipo. Jugar cada domingo.

Cômo será a uga?

Como todas. Ni más tácil ni más

complicada

Y mientras llega el día en que el balón comienca de nuevo a roder por los cam-pos españoles. Benito Rubiñán descansa se recupers on su Galicia natal para reincorporarse a su aquipo el Burgos, y tras la pretemporada comenzar la luche y la incertidumbre de eso uga que en el próximo septiembre, recuperades ya las decepciones del Mundial, volverà a ser noticia y actualidad de cada dia. De cada domingo a las cuatro y media en punto de la tarde a lo largo y ancho de la geografia balompédica



Defensa y goleador. Aqui tienen a Pubi saltando por encima del portero y fisto para ha



Rubiñán y Bermejo pugnan por un balòn. La imagen corresponde a un Madrid-Atlético





Suplemento especial de AS-COLOR 28 de jonis de 1978

Realiza y coordina TOMAS DIAZ VALDES

EL AUTOMOVILISMO ESPAÑOL, EN REGRESION

VILLOTA: «SI NO ENCUENTRO MEDIOS PARA CORRER EN EL CAMPEONATO DEL MUNDO, ME IRE»

de casificarse para perticipar en el Gran Premio de España de Fórmula I hecho ya naturalmente ha tanido, quizá como principa: consecuencia, el que el pilo-to se plantee el futuro de otra manera. Viliota tiene en resudad un plazo relativamente corto: un año más o mends- para ser o no ser

El fallo fue, como ya hemos dicho, del material. Vimos, anseguida. que con los dos coches de que dispenamos no podríamos competir con unas minimas garantias

Se aupone que eso deberien de haberto sabido ustades antes, ¿no?

No estabames, esa es la verdad. muy seguros pero siempre nos quedaba a esperanza. Desgraciadamen-te autrimos la realidali.

Los dos coches que podían emplate tienen cinco años. Y a pasar de las reformas, su incapacidad para competir quedò demost ada

No hubo fallos humanos? Sinceremental creo que no. La mejor lección que hemos sacado es que estamos preparados para competir en un Gren Premio, a todos los nivales, menos an lo que sa refiere al material

Ahora el aquipo se tendrá qua conlantar con seguir participando en el Campeonato Internacional da Fórmula 1, que se corre en Inglaterra preferantemente, y en el que Villota tiene yl un segundo puesto

(Se podría espirar a un primero? Creo que si. El segundo yo dirla que está asegurado. De todas formas, para esta año vale como solución, pero no para el futuro

Renovar el materia para poder concurrir a grandes premios, en la próxima temporada, costería, a ojo de buen cubero, y sólo para la adquisición de los coches, unos quince millones de pesetas.

anade Villota.

Quince millones... más todo lo que rodes a los coches que sa ad-QUISTON

¿Tiene idea de donde va e secar ese dinero?

No Esp es lo melo

Y los actuales patrocinadores? Los actuales patrocinadores hacen la que pueden y creo que no les hemos defraudado , no? Y le ayuda oficial?

La ayuda oficial.. No sè, casi me atreverta a decir que casi nunca ha existido para el deporte del automovi lismo en España. Si daban me parece un mulión de pesetas a año Pero, que es eso? Cuánto le ha costado al país el que España scude a los Campeonatos Mundiales de Futbol?

Yo no digo que el automovilismo sea més importante que el futbol, pero -NU PODEMOS ESTAR SIEMPRE EN UN SEGUNDO PLANG-

-LA AYUDA OFICIAL AL AUTOMOVILISMO PRACTICAMENTE NO HA EXISTIBLE

-ESTOY PREPARADO PARA COMPETIR EN LOS GRANDES PREMIOS-

-FORMAR UN PILOTO GUESTA MUCHO TIEMPO Y DINERO. ES UNA PENA DESAPROVECHARLO_-

Escribe HERAS LOBATO

pretender que un prioto español esté en las grandes premios con un millón de pesetas es como si al señor Porta le hubieran asignado diez duros para acudir at Mundial

Hay perspectivas de que cam-

bie la política en este sentido? No lo sé Supongo que si al Consejo Superior de Deportes le interesa rener a un corredor en primera fila tendrá que reprentesase la cuestión.

Y aclara

Esa supomendo que interese pórque a lo mejor no interesa.

Supongamos que para la próxima temporada, usted encuentra ayuda solamente pera seguir en este campeonato reducido de Europa en el que está ahora

Seguramente me retiraria. ¿No es mejor esto que nada?

Seguramente no. Llevo ya años Y decra que esta temporada, que hemos hecho muy buenos puestos, me he dado cuenta de que puedo compe fir perfectamente a nivel de pilotaje, con los pilotos que acuden a los grandes premios. El problema as de mate-Hal, de medios.

-- No pensará algo en que hay un poco de soberbia por su parte, al de cir esto?

-No să si lo pensarás. Pero soy el que mejor puede darse cuenta, creo de mis posibilidades, y soy el más exigente a la hora de juzganne. Llevo muchos años y, sinceramente creo que podría seguir aprendiendo en pruebas como ses que estamos corriendo este año, pero alguna vez hav que dar el salto definitivo, me parece. No podernos estar toda la vida en un segundo plano, por todo lo que esto

Aparte de la frustración que quede suponer para ustad. ¿qué supone?

Por ejemplo, que contaremos menos ayudas. Porque el que

compromete su dinero en este deporte busce, tógicamente, que su publicidad tenga la mayor repercusión posible, y no se pueda comparer la repencusión de una prueba cualquiero a la de un Gran Pramio. Y quier pierda, en definitiva, es el automovilismo

Y Viliota se ismenta una vez más

de la penuria económica

Es que, de verdad, estamos pre-parados. Y es como el a un torero que saba que pueda torear perfectamente en San Isidro le dijeran que como no tiene traje de tucas, se tiane que ir a una capea a Villatempujo de Abajo Es una pena

Lo maio es que un coche cuesta un epoco mása que un baje de vuces

-Con este estado de cosas, salida a la promoción del automovilismo de Fórmula 1 en España?

No sé... Creo que estamos en un momento critico.

Insiste Villate en la que supone poder tener un piloto en les Grandes Premios

-Yo no sá lo que puede costar hacer un hombre que esté preparado para poder competir Pero puedo citar mi ejemplo. Han sido once años de mì vide y mucho dinaro el que he costado a mis diferentes patrocinadores el que yo me formara. Sinceramente. un piloso no se puede improvisar

Y es trista desaprovechar una oportunidad... cuando se tiene

Asi las cosas el automovilismo de alte competición, en España después de unas laves esperanzas, puede dar marcha atrás

¿Y no es problema de la afición.

Afición existe No hay más que ver el numero de personas que presancian un Gran Premio



ER SU LUCHA POR IMPONER LOS MOTORES SOBREALIMENTADOS 🕆

RENAULT LOGRO SU PRIMER OBJETIVO: LAS 24 HORAS DE LE MANS

• AHORA SE CONCENTRARA EN LA FORMULA

A victoria conseguida por Reriault en las 24 Horas de Le Mans imporie la técnica del motor a turbocompresor. No talia pri mera vez que esto sucede en los altrimos años. Porque Porsche habia gonado es dos ediciones ameriores con rehiculos cuyos motores también ban sobreolimentados. Es ample mento la realimentados. Es ample mento la realimentados, en ample que comienza a ganar terrano entre los tabricantes de cara a su aplicación in automóvil de sens

a automóvil de sens
Los compresores no son hada nue
vo. Hace más de tremta años que
existe el método de obligar a una pre
sión superior o la almosferica el paso
de la mezola gaseosa a las cámaras
de combustión para conseguer un me
ior llenado de los cilíndros y una má
sima presión en su interior que ayude
a conseguir al máximo rendimiento
del motor Pero inicialmente estos
compresores erán accionados por poleas movidas por el proplo motor. Bique, si bien a un clerto número de re
voluciones por minuto daban un ren
timiento meyor le ban quitando
constantemente algo de potencia al
obligar lo a accionarios.

MULTIPLICADOR DE CABALLOS

En la competición, el turbocompresor mostró sus posibilidades en India nápolis. Esta nueva versión consiste en una tarbina que, accionada por los gases de escape de motor impuisa a una ciarra presión el aire hacia las to mas del motor en donde le será m yectada le gasolina. Como este aire ai neser por la turbina toma unas lamperaturas un poco elevadas, se le hace pasar antes de llegar at motor por un radiador en el que consigue la temperatura óptima. En este sistema el motor se ve libre de tener que atrastrar el sistema de compresión del aire, puesto que para ello se em plean los pases de escape. Los moto es a lurbocompresor se han lo contamemente en Indianapolis desde 1968 año de la victoria de Boby Unser con un Eagle Ofrenhau-ser el vielo motor de cuatro clindros en línea que, gracias a esta técnica. ha conocido una nueva juventud

Con esta técnitra se consigue du plicar la potencia de los motores. Con el empieo de metanol mezclado con la gasolina a fin de rebejar un poco la temperatura del conjunto, los motores Ofrenhauser llegaron si dar 950 CV con solo 2 400 c. e. que en la ver sión más apretada de un motor convencional no rendinan más alla de unos 450 CV.

Para Renaut esta técnica ha su puesto a poder lanzarse a la competición en gran escala en busqueda de un perfeccionamiento que le permita aplicaria a los coches de sarie.

Desde el arrinconamiento de los motores V-8, 3 litros tras las 24 Horas de La Mans de 1965 la menca l'ancesa se habia dedicado casi exclusivamente a los rafles, con motores de 4 cilindros y un màximo de 1800 c. c., cuyo rendimiento normal lue de unos 185 CV. Finalmente, en el 1973, los motoristas de Renau t desarrollaron un motor V 6.2 litros con el que se quería volver poco a poco a los circuitos. Primero se comó en Sport 2 litros consiguiéndose el titulo en el Campeonato de Europa. Más adeiante, cuando se liberafizaron.

los motores en Fórmula 2 se comó y se ganó dos años el Campeonato de Europa. Sólo faltaba el poder acceder a calegorias más altas, para lo que evidentemente se necesitaba un motor más orande. Fue entonces cuando Rensult se lanzó por este camino. En 1975 apareció un Sport Atome A,442 equipado del motor 2 50 os con lurbocompresor. El primer sriunto llegó rápido pero luego hubo más problemas, aunque lo cierto es que la fabilidad de los motores lue bastante buena.

EN LA FORMULA 1

En vista de estos resultados, tos recimos riecidiren probai suerte en la Fórmula 1. Para ello neuestazion reducu la cilindrada del motor V-6 a 1.500 c. c. puesto que la Equivalencia impuesta por la Comisión Deportar los motores de aspiración al mostérica y de 2.2 para los motores de aspiración al mostérica y de 2.2 para los de sobrealmentación en Sport en la Fórmula 1 es de 3 a 1.5

Las pruebas comenzaron en abril de 1978 y el coche se presentó un año más tarde debutando en el Gran Premio de Inglateira

De ese momento, los objetivos deportivos de Renault se cerciaron en dos las 24 Horas de Le Maris y la formula 1 E primero se ha consegui do ya pese al fracaso le 1977 debido a la falta de experiencia sobre argunos temas que tenian tos ingenieros de Renault El segundo se presenta más difícil por los inconvenientes que el turbocompresor lodavia tiene, confrontado con los motores convencionales a una competición tan apretada como es la Fórmula 1

Estos dos defectos son la faira de progressividad del motor y el retraso de la respuesta del trobocompresor a las solicitaciones del aceterador. Taniendo en cuanta que el motor. I 500 debe rendir unos 220.240 CV ésa as la potencia de que dispone el piloto a miry baias revoluciones, cuando la turbina gira lentamente y da poca presión. Pero según se acetera ésta ao menta y bruscamente el piloto se acutenta y bruscamente el piloto se encuentra con el doble de potencia, lo cual hace la conducción de estos cochea un poco delicada. Concretamente el motor Renault por debajo de las 8.500 r. p.m. carece practicamente de potencia. A 9.000 r.p.m. está por los 450 CV. A 9.600 r.p.m. du el parma, mo y una potencia de 495 CV. Y a. 1.000 r.p.m. da los 510 de potencia máxima. En esos momentos la turbina del compresor gira a más de 100.000 r.p.m.

ALERGICOS A LOS CIRCUITOS LENTOS

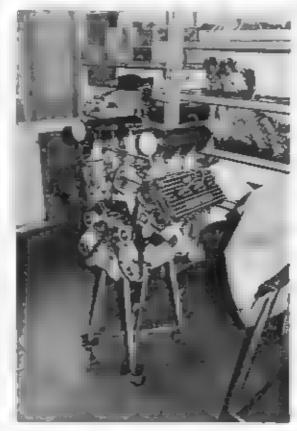
É airo problema es el tiampo de respuesta a a solicitación del acelerador Cuando uno pisa el acelerador Cuando uno pisa el acelerador auque esté en el segmento idóneo de a reción del motor (entre las 8 500 y las 11 000 hay que esperar a que la tiabina aumente su régimen de giro y abastezca de atre necesario al motor fistos son unos instantes minimos pero en Fórmula I sa notan

Sobre ambos remas, Renault he trabajado senamente habiendo con-

seguido unos tiempos de respuesta muy cortos, pero incluso con eso, el coche no es todevia completamente competitivo en circuitos muy entos, como puede ser al Jarama o Mónaco, se que se utrizam marches cortas y hay que reducir mucho la velocidad en algunas carres. El retraso en la reacción del motor mayor en marches cortas que largas, le supone una señe de décimas de segundo muy importantes en cada vuelta En este sentido. Porsche ha traba ado algo menos. Sus coches han

En este sentido. Porsche ha traba ado algo menos Sus coches han conseguido una fiabilidad total, pero los tiempos de respuesta del turbo son mayores Para la merca alemana el turbo que ya había empleado en la Can-Am como medio de batir a los motores V-8 8 litros americanos con selo 5 litros lo volvió a utilizar para hacer de su Porsche Carrera un vehícule competitivo contre los Sgort 3 litros cuando se trataba de luchar por la implantación de los silvetas. Y lo ha conseguido, porque en Le Mans. «La Batena Blanca» — sei llaman al 935/78— rodeba tan rápido como los 935 y los Alpina, gracias a los 750 de que dispone al equipar el motor 6 cilindios 2 8 litros

Visios los pros y los contras, muchos se preguntarán el porqué de
este empeño. Lo cierto es que estas
marcas están deserrollando una lácnica que permite el máx mo aprovechamiento de los carburantes y por
tanto un consumo inferior y sobre
todo el trabajo con unos motores de
mindradas medias, que es sobre lo
que evolucionan los fabricantes del
musido.



Detaile del motor V-6 2 litros empleado en los Alpine.



Uno de los Aloine Renault que se han impuesto en Le Mans (Derek Bell al volante)



El Renault Formula 1 en acción Monta el motor V-6 1,5



VERSION PEUGEOT 504 CON MOTOR 1800

EL NUEVO MODELO SOLO PAGA EL 22 POR 100 DE IMPUESTO DE LUJO

A cosa sa ha llevado muy en se creto Tanto, que hubo quien se decidió a realizar la transformación por su propie cuental, pastando sus buenos dinertos en el trabajo. El caso es que Citroen, como tabricante en España de los automóviles Paugeot se ha lartzado definitivamente do la presentación de un modejo 504. con motor de 1800 Dicho de otra manera una versión que paga el 22 por 100 de impuesto de lujo en vez dei fatidica 35 por 100 que tributaba hasta este momento. Està visto pue la demanda de mercado es tema obigado para hacer trabajar más o me nos deposa a los departamentos de investigación de las marcas. En este caso. Citroën: pese a los problemas que suponía la reducción de cilíndre de del 504 problemas que a nuestro modo de ver no eran talas en un espacio bravisimo de tiempo se puso en mercha. Por tanto, a pertir de shora

se comercializará con das motores diterentes además del motor de 2 fitros que equipa el 504 GL se lanza una versión con motor aconómico de 1800 c. c

La versión 1800 se caracteriza por una terducción en la cilindrada del motor amén de la relación de com presión que permite la utilización de gasolina normal (90 octanos) Pesa a nodo, et vehículo no renuncia a las ventajas de su harmano mavor como es el apartado de corridor, capacidad, se gundad y estabilidad. El nuevo motor que incorpora tiene una cilindrada exacta de 1796 c. c. y una relación de compresión de 7,5 1 desarrollando una potencia de 75 CV (DIN) as de cir casi váinte caballos menos que la versión 2 litros.

Concretando, al margen de las diterencias de motor por tanto, prestacionas y potencia, de las que hablaremos en la prueba que tenemos reservada a este nuevo modelo de 504 por lo demás, mantiene el mismo aspecto de acabado. El precio de este mievo vehículo será, franço fábrica, de 498 000 pesetas lo que supona cerca de 75.000 pesetas mienos que su hermano mayor.

FICHA TECNICA DEL NUEVO MOTOR 1800

Tipo. Peugeot X M7 de 4 tiempos Osposición: inclinado 45º a la de

N.º de clindros, cuatro en linea.
Diametro 84 mm
Carrera B1 mm
Cilindrada total 1795 c. c
Relación de compresión: 7 5
Potencia máxima DIN 79 CV =
5.100 c.p.m

Par motor máximo DIN: 145 m. Kg. a 2 500 r.p.m. Régimen de rotación del motor al raienti. 900 r.p.m

Carburador Marca Sciex Tipo 34 BICSA 3

Testigo luminoso del starter ma nual en el tablero de a bordo

Carburante utilizado. GASOLINA NORMA...

Las demás características del vehiculo coinciden con las del Paugeot 5 04 GL fabricado en España por Citroen Hispania en Vigo y comercializado por Ciroen Hispania a través de sus 105 puntos de venta y asistencia técnica, extendidos a todo el territorio nacional

Por otra parta al aumento de cilindrada no tiene mayores complicaciones, por lo que con un pequeño de sembolso puede aumentarse la cilindrada y disponer de un coche de análogas características a la versión de 2





BANCO DE PRUEBAS

I en España se pudiesen comprar les motos japonases, nuestras fábricas tendrian que cerrans ¿ Cuár les vecas testrán pansado esto los aficionados el comparar los modelos nacionales de carrelete con los que nuestros prortunados vecinos de Mercado Comun nuesen rados o cast údios ventos de la legano e hargante país or antigo.

Si en lo que respecta e la moto de mon aña sún nos anvidian, y con rerón los modelos de lunismo producidos un nuestres l'ábricas hasta haca podo sólo podian sún vendidos aqui porque no hay oka cose.

S. At problema de los practos de coste algue vigar le la nuestras motos no pueden casi competir en precio con les labonestas cuyas serias de
producción son cientos de vaces ma
yoras que las de nuestras fábricas, or
cuanto a la tecnología y cualidades la
diferencia se ha colmado. Y ano de
los modelos que ha hecho posible
este fenómeno as esta Derbi de la
cual hoy nos ocupantos.

LA 202 C. C., QUE FUE HECHA PARA VENCER A LAS DOS Y MEDIO

Originariamente una 126 la 2002 fue ranzada al mercado con algunos cent metros cubicos menos de los que tiene hoy en esta segunda versión. Tras concebir el tribitor para una cilindrada de un octavo de litro en Derbi subieron el cubicaje al máximo que permitian las colas del motor labiando que en España se podía una moto más granda, más representale va. Y con sua 202 o. e. esta Derbi en tra de lieno en la gema de cuario de litro, por su potencia sua prestacio nea y su acabado.

No se trata por tanto de una 2000. continuents aubicos, como muchos pudrian penser el conocer su denomineción. La citro 2002 proviene de las chracterial cas de su motor un 202 cent metros cúbicos dos ellindros. Un rebioso motor de Gambién, dos tiempos directamente derivado de los que equipaban es moios de gran promio. que tentos titulos mundiales han conseguido para España. Este motor posee todos los refinentientos que hasta hage poor not hacian quedernos con ia boca abierte al contemplar una moto de importación. Seis velocida dos dos carburadores, arranque eléc trico tres frenos de disco, doce voi Los.... V mucha, mucha poten

DERBI 2002, PEQ

cia. Ya sólo au nuido remando al de una moto de competición. Tiene una capacidad asombrosa pora subir de vueltas, alcanzando regimenta sólo permitidos para motos de carreras. Si bien no as muy potente a bajas ravo-ucionas, su caja de cembios de seia marchas parmita mantenerio en todos circunstancias en el nivel de potencia desendo. Esto no quiere decir que no se pueda directar tranquilo. El motor por recusal a la hora de soa-

ca paquaña, se muy eficaz en carrete re permitiendo medias muy elevadas. Con ella se piraden mentener los 120 kliómetros por hora en autopista indefinidamenta, tenendo en cuenta su valocidad máxima, que ronda los 140

UNA MOTO LIGERA, LeGERA

Paro al cabo de kilómetros y kilómetros a 120 cuerquier autonista OSEIS VELOCIDADES, THES THENON DE DISCO, DOCE VOLTIOS, MOTOR DE ARRANQUE Y PRECIO, SUS VIRTUDES



Aspecto peneral de la Derbi 2002

seam a dos o tres mil revoluciones puesto que la moto no sólo es ir de orea, sino también contempar el poranja y respirar a suava viantacillo que nos rodes a 30 à 40 ppr hora Sòlo que a la hora de cerrar la visere, cosco, y apolerar la 2002 axigirá quitar dos marchas basta que la apoia de cuentarrevoluciones pase de 6 000 A partir de ese momento el pateble cambiaró a nuestro e renedor los és boles pasarán más deprisa cada vez y le moto saldrà disperade hacis ade iante, como si hubiésemos oncendido un cohere en el trasenti. El ruido com biará de tono, haciándose agresivo hazia el punto de que los coches nos delarán peno a pirnos lisonr. Por eso osta molo, que aparentamente pare

puede haceras aburrida. Por esc. ¿no serie mejor utilizar una carretera non mai para amerizar el viaje un poco más? No cabe duda de que esta desisión estó muy bien tomada, porque la que en un coche puede lieger è ser una posadille, los camiones fea curvas, les rayes continues, con la 2002 se convierten en una delicie. Su agilidad extraordigat # ## CORVISITE #P una maran de la carretera Por comodo que ses la purve y por debrise que se vaya le Derbi permite frener en un pañuelo para tomerla despecio o indinaria como un avión para tomaria deprise. o las dos cosas a la vez. si de verded se quiere rizar el rizo e in regimente deprisa. Tanto sus frenos como su estabilidad nos ascundarán en todo momento dando sopas con honde a motos mucho mayores, mês rápidas, pero mucho más pesedas. En al apartedo de los frenos, tres discos con mando hidráulico de la morca Brembo, fabricados en Italia const tuyen la solución ideal para un problems de este tipo en una moto de carreters. Y se oppylerten en la madre dei gordero cuando se treto de parer ios 130 kilos que pesa vere moto. Por suppessio due franch modho más que un coche normal, de ahi que se pueda Beger a una curva mucho más deprisa que con al resta de los vehiculos de quatro ruedas. Que ho se esuaten, ques, los eutomovujstas quando una Derbi 2002 les pase al entrer en una ourva y que no piensen que avan-

RO GRAN

 CABALLETE FRAGIL SOPORTE DE BOSINA. MANIELAR DESPROPRINCIONADO Y SUSPENSION DELANTERA **BLANDA, SUS DEFECTOS**

Frenos de doble disco en la rueda de-

lantera y disco sencillo para la rueda

trasera. La horquilla delantera es mer-

ca Retor

na de este tipo son las suspensiones Fanto la horquilla telescôpica delantera como los amortiguadoras traseros se comporten excelentemente. ofreciendo un buen compromiso entre confort y buena establidad

EN CIUDAD, UNA BUENA MOTO DE TRABAJO

Hasta ahora, hemos observado a la Derbi bajo aspectos más bien reser-



La linea es francamente bella con unas dimensiones que la situan como una de las máquinas más ágiles en la cuculación ciudadana



Motor bicilladaço de 202 c. c. con cambio de seis velocidades.

como locosa. Los motoristes de Derbi saben muy bler to que hacen. Porque aun en el caso de entrar «pasado», la moto permita dirigida por cuarquier trayectoria, por cerrada que ésta sea Los neumáticos, dos Michelle M 38 se aparrarán con toda eficacia y per mitiren inclinaciones inimaginables fuera de la competición. Sólo en suelo mojado o de dudosa adherencia. exigirán un poco más de atención y de cuidado

E cuadro o chasis de simple cuna inferior se muestra muy rípido, y los baches e irregularidades de la cametera apenas influyen en la trayectoria de la moto. Otros elementos esenciaies que influyen fundamentalmente en el comportamiento de una máqui-

vados a los que sacan la quintaesencia de una moto. Potencia, frenos, estabilidad... Ahora entran en juego otros más del dominio público belle za de lineas, facilidad de manejo, comodidad.

La 2002 esté también concebida como imoto de todos los diasa, para un asp catidiano. Todos sabemos que la moto es el vehi**colo** ideal para ir al trebajo, hacer recados o ir al cine Para todo esso, una moto de gran cilindrada se hace a la arga incomoda. aunque, claro, siempre será mejor pue un coche. Por esa esta moto ofrece un interesante compromiso entre moto de gran cilindrada y ciclomotor Luiosa, bonita y bien ferminada, como las primeras, pequeña, ligora y ágil, como los segundos.

Se pone en marcha cada mañana casi sin necesidad de despertamos un cuarto de vuelta a la llave de contacto, una figera presión al hotón de puesta en mercha eléctrica mante niendo la palanca del estàrter accionada con la mano aguierda, y el motor va està al ralenti, siempre que estè bien carburado y puesto a punto Mientras se calienta un poco el motor leasi no es necesario, no es un cuatro tiempos) el cuadro de instrumentos nos ofrece su bilo acabado. Cuentakitómetros a la izquierde, graduado hasta 170 km/h. con sotalizador par cial, cuentarrevoluciones a la derecha. Y en medio tres indicadores. El primero es digital, que por el sistema de diodos luminiscentes señala si el punto muerto (cifra O) o una de las seis velocidades están metidas. Este refinamiento sólo se encuentra en esta moto en la categoria mundial de 250 c. c., y ya de por si es un haiago. para el poseedor. Los otros dos son testigos de la kiz de carretera y de la cargo de la dinamo, éste último muy útil pues nos dite en todo momento si el consumo instantáneo en energia eléctrica de la moto es superior o no a la potencia que suministra en ese momento el volante magnético. Si es mayor. In bateria alimenta (descar gándose por tanto) lo que no alcanza el volante, y el piloto se enciende. Si aumentamos el régimen o apagamos algún elemento eléctrico, la intensadad producida por el motor será seficiente para alimentar el consumo en electricidad de la moto y la luz roja se apagará

En el tráfico ciudadano, la Derbi se desenvuelve como un pez en el agua Es estrecha y ligera (cualidad útil tembién aquil, y mny visible gracias a sus eficaces intermitentes con avisador acústico. Este sistema es infalble para no dejárnostos olvidados pero un poco flamativo e indiscreto todos volverán la cabeza al pir este inspiente zumbido

El arranque éléctrico es sumamen le cómodo para desplazamientos puerta a querta, nos hace olvidar la clásica parada tan tradicional pero Jan Jecómoda

En el tráfico callejero, echamos en falta un goco de potencia a baras revoluciones. Claro que siempre queda el recurso de cambiar pero al bajar una marcha, tanto al consumo como la soronidad aumentarán. Y si to primero solo nos atade a nosotros, lo se oundo codría molestar a los demás. Y no es que la Derbi sea tuidosa, rodo lo contrario. Pero cualquier motor su

bido de vuehas se pueda hacer insoportable para los pealones, y más aún este cuyo mauliido no puede ser más agresivo, aun sin set imenso

De noche mada que objetar. El sistema eléctrico de doce voltros y la potente bateria ofrecen muy buena iluminación algo que hasta ahora las motos nacionales desconocian. E fam cuadrado, segun la moda motociclista de este año, es de buenas dimensiones y permite circular de noche tanto por carretera como por cludad con un buen margen de seguri-

Quizá se eche en fatte un sistemo de engrase separado con bomba de aceite. Casi todas las moros modernas de dos tiempos lo tienen, evitando la tares de mezclar la casolina con al acerta. Pero an España parece que este sistema no es popular y nadle lo requiere. Sena cuestión de acostumbrarse. Pero, a pesar de ello, este pequeño juguete es guizá el modelo más atractivo de la producción nacio nal, temendo en cuento su precio. Por eso no nos deberia extrañar al veria cada vez más a menudo por nuestras calles y questras carreteras.

(Fotos Ratael Lombar.)

CARACTERISTICAS **TECNICAS**

Motor Z tiempos bicilinárico Cilindrada: 202 c. c. Diámetro X carrera, 53 1 x 45 mm. Relación de compresión 10.5 1 (ga solina súpar) Potencia: 27 CV n 8.000 r p. rn. Carburadores. Dos Dell'Orto de 22 mm, diámetro

Encendido: Electrônico, volente magnético Motoplat Arranque Eléctrico o por palanca

Embrague. Discos múltiples en baño de aceste

Chasis. Tubular de simple quita camada

Suspensiones, Delantera horquita hidrautica Intescopica Beter Trasara Amortiquadorea hidráulicos regula bles Betor

Bateria: Yuasa 12 V con regulation Suedas. De radios. Delante 2.75 . 16' Davrás 3.00 x 18'

Frenos: Tres riiscos Brembo con man do hidráusco, diámetro 220 mm. Dos desarde y pho detrás.

Depósito 15 lliros

Consumo 6 litros a los 100 km Velocidad māxima: 138 Km/h Precio con todos los impuestos includos: 158.967 pesetas, facilitado, ai iqual que la motocicieria por el concesionario en Madrid MOTOR CEN

EL HIDROGENO, ¿COMBUSTIBLE DEL FUTURO?

For la unión quimica de hidróge no con hidrures metálicos y con ello la posibilidad de almacenaje sin peligro siguno de este portador de anergia da buena acogida en el medio ambiente se abreo pera el futuro, ya desde añora las puertas para posibilidades de empleo restieras.

Ai lienerse fos depósitos tento para la casa como para el automóvia través de la conducción de gas pupiro se forma calor con la unión qui mica del hidrógeno con los metales ospeciales de los acumuladores

Este calor puede utilizarse tanto en el acumulador de coche como de de la vivianda para el calentamiento de sectores de la casa. De lo contrario, ilena que ser bombeado al calor si acumulador se quera consequirso acumulador se quera consequirso.

Depósito o acumulador (Hidruro)

que el hidrógeno vuelva nuevamente a los lugares de combustión de la casa o el motor en estado geseoso.

De este modo puede bajar entre otros, la temparatura del aire de una habitación sobre el enfitamiento en la cesión del hidrógeno del acumulador y con ello enfruir lugares de vinienda y espacios interiores de los vehículos

Este cambia frio-calor por el camno de la quimica a través de la unión o bien separación del hidrógeno haciendo juego con metales especiales de acientulación, as im procedimiento de recuperación (Recycling) que ha evolucionado en la Daimar-Benz a través de los años por una seria de ensagos que demuestren extraordina rios aspectos del shorro de energia

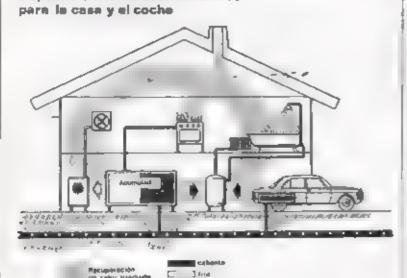
SOBRE LA SEÑAL DE «STOP»

For norma general e conductor conoca el sentido que tienen la señal de Stop y la tinca de pa ada re lacionada con la momé, aunque en la práctica se pueda ver que también el segundo o terçer conductor que le se quen aquellos que se detuvieron de una del primero en el lugar de detención para esegurales sobre la situación del tráfico arranca junto con el primero sin para nuevamente en la linea del Stop.

Aqui habria que añadir que legamente etiene que detenerse cada conductor aurique la visibilidad a la calle de preferencia see suficiente ses el segundo o el terceros

Segun les normes de circulación el no etenerse a esta disposición supone una infracción de las reglas y tiene que ser muitada

En a práctica desde jugop así nos le comunicó al Ministerio del Interior de Baden-Wurremberg se puede en tendor el que un conductor no sea multado en horas de poco tráfico. cuando como segundo o tercer parte cipante de la circulación pase e la calle de preferencia sin haberse datene do por segunda vez. Cuando el tráfico es más intenso como en las horas punta desde luego que deberta ser sancionado un comportamiento as-En el criterio dei agente de Policia està la decisión. Generalmente tienen, all nos lo comunicaron todos tos agentes la orden de decidir segun al caso



CHECK Hydrobasons

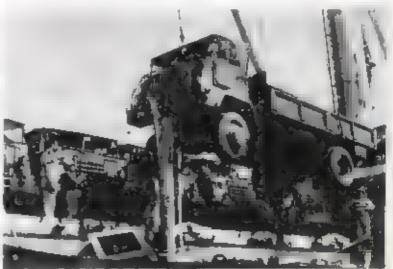
VIAJAR EN CARAVANA

Pamílias amigas, clubs de emigos de boleras y otres escuciario des de lipo social tienden muy a me nudo a visjar en ceravana cuando se an de excursión. De este modo sel opinen los participantes, se pone más de manificato su compenetración y sus tondencias.

Hay que desaconsejar el vialar en caravana y con urgencia les caneado cast siempte muy peligroso y et ultimo lleva la mayoria de les veces la peur parte

Hemos explicado aqui el modo an que deberían comportarse y desenvalversa los conductores que viojan an más de un valvojo al mismo destino. Con al fin de no llogar derrotados y con buen flumos





CAMIONES MILITARES PARA ALTO VOLTA

La Empresa Nacional de Autocamiones. S. A., ha enviado un total de 33 vehiculos militares. Pagaso 3045/20, como cumplimiento del contrato suscrito recientemente con el Ministerio de Defensa de Alto Volta, que supone una exportación por valor de siete millones y medio de francos franceses. Se trata del primer pedido efectuado por el país africano a la empresa española, con posibilidad de ampliación hasta 100
unidades antes de final de año.
Los vehículos exportados son desembarcados en Abid,an (Costa
de Marfil) desde donda formarán
un convoy hasta su llagada a
Jagadugú, capital de Alto Volta
en Africa Central.

PRESION DE LOS NEUMATICOS

PREGUNTA Don Salustiano Rodriguez Martinez. Quintanar de la Orden (Tolado)

Sov asiduo iector de su samanario et duel veo cada die más interesante pues soy un afficientado a todos fos deportes sunque mís preferencias sa indinar por el futboi. También ieo to das liss semanas en Suplemento del Motor y sigo muy de cerca los conselos del consultorio.

E heho de escribiries es para sein de una duda que, hasta el momento nadie ha sebido derme una solución clare. Vera ueted, yo tengo desde hace cuatro años un R 5 de los primeros que funciona comectamente y sunca he tenido que flavario a tauje. Ahora, de cara al verano na sia a derie un repaso general pues quiero marcharme de vacacionas próximamente y voy a recorrer más de cinco mil fujómetros.

Ex primer lugar quisiera preguntar a si es necesario hacer et rispaso pues el cocha tiane unos 40 000 kiló metros y nunca le ha pasado nada ¿Meraca a pena? Y por ultimo el no vo de este carti, me han licho que de care al vereno dabo bajer la presión de los naumáticos, pues con al caror sumenta outomat camente la presión. ¿Es cierto? He fieldo deteni damente el libro de instrucciones y no dice nada de bajer la presión.

Sin más por el momento, sgrade ciéndole le contextación

RESPUESTA Cuelquier repaso, por pequeño que éste sea alempre viens blen máxime un las condiciones que se encuentra su coche y la utilización que en feche breve plensa derle. Así, pues, nuestro consejo es que lleve et coche e un servicio técnico de la merca y la hagan una diagnosis compteta. De esta manera conocerá los elementos e repasar o e sustituir, quedando su R-6 en condiciones de realizar sin problemas et viaje.

En cuarito e la presión de los neumáticos, nuestre consejo es que siga el ple de la letra las recomendaciones del fabricante. Olvidese de quitar presión é las ruedes, porque la único que puede ganar es una meyor producción de calor, debido a la flexibilidad del neumático, que puede traducirse en posible reventón, con todas les consecuencias que puede producir. La dicho, don Salustano, hacer caso de las racomendaciones del fabricante y olviderse de las injerencias ajenas al tema.

UN COCHE Que gasta aceite

PREGUNTA Don Emesto Gómez Soler Barcalona

Hace unas semanas me he visto obligado e efectuar una reparación genera en mi coche un Seat 600 D con más de 90 000 kilometros. La verdad es que el coche ya no tiraba como antes y le costabe mucho trabajo subir los puertos. Le llevé al taler de un amigo y me dijo que tenia que poner pistones nuevos, recolicar los cilindros y ajustar el cigueñal Operación que se hizo, como digo hace unos dies, y que me ha costado cerca de las 20 000 pesetas, porque también se ha tenido que cambiar las montazas de los frenos, unas cosas de la dirección, atoetera. Me esegura ron que quedaria nuevo.

Sin embargo, he observado un consumo enagerado de acerie Gasta más que nunca creo que un litro a los quinientos kilómetros. Nunca habia pastado acerte He llevado el coche nuevamente el taller y me han dicho que el consumo es normal, que poco a poco se vá raduciando, pues hasta que no se ajuste es lógico este elevado consumo de acerta. ¿Es normal deté consumo tan elevado después de una reparación general?

Con gracias anticipadas, se des-

RESPUESTA Después de una reparación general, somo se su caso, no es de extrañar que el consumo de aceite sea superior a lo normel. No olvide, don Ernesto, que los elementos que se han montado deben ajustarse mutuamente, los segmentos, en ocasiones, tienen tolerancias excesivas para evitar otro tipo de averias. Tolerancias que una vez recomidos unos quinientos fulómetros se amoldan s los cilindros, evitando que el aceite suba a la cámara de combustión Esto suponiendo que el consumo de acerte no sea por pérdida de una justa mai montada, atcêtera. Por tanto. le sugarimos compruebe si axiste alguna pérdide axterna. Si, por el contrario, se trata de un consumo típico de repación generai, es cuestión de recorrer los kilómetros mencionados y comprobar de nuevo. Si el consumo, pese a todo, no bajara, raciome al tailar, pues el problema podrie ester en una excesiva tolerancia entre pistones y cilindros.

COMPRAR UN COCHE DE OCASION

PREGUNTA: Don Antonio Prim Sanchez Madrid.

En primer lugar, quiero lelicitaries por el escupendo Suplemento del Motor de la revista AS Color la cual leo con mucha fracuencia.

Me dirijo à unredes para que me aconsejan sobre la compre de un co che de segunda mano. Tengo discio cho años y écabo de sacarme el carné de conductr por lo que no quiero comprer un coche nuevo, ya que al ser principiante puedo acargármetos en pasa atos.

Como pueden suponer soy profeno en la materia y temo que pueden darme gato por liebre. ¿Compoen ustedes algun vendedor de garantia? ¿Exista algun organismo donde puedan organismo?

Perdone por les molestias

RESPUESTA Esternos ante una época en la que el mercado da vehiculos de ocasión es floreciente como pocos. Hasta tal punto, que las transacciones casi se realizar sin our el coche entre en et taller para el consabido repaso. Por tento, ¿qué quiere que le econsoje? Siempre que he tenido que pronunciarme al respecto la la large, he tenido problemas. Es difico encontrar un vehículo de ocesión que responde a les argumentaciones del vendedor. No obstante, existen casos excepcionales en los que al vende dor, incluso, ofrece une gerantia de tres makes, como ocurre con Citrode. Sent, Renault..., es decir, las propus marcas a través de su división de vehiculos de ocesión.

La major solución és que se acompaña de un amigo experto y que ésta la aconseje.



Los techos de los coches están en ustas semenos expuestos a cargas de diverse indole



Nuestro Pepa desde luego, no plande ocesión elguna para entrenarsa.





EL COCHE en COCHO (III) TEXTO Y DIBLITOS: JAVIER GOMEZ

LIMPIAPARABRISAS.— LLENE EL DEPÓSITO CON AGLIA Y UN DETERGENTE CONCENTRADO QUE NO ATAQUE LA PINTURA. EN ESTA ÉPOCA Y DEBIDO A LA CANTIDAD DE INSECTOS QUE SE ESTREUAN EN NUESTRO PARABRISAS, SE DEBE REGUIAR LOS SURTIDORES PARA QUE EL CHORRO INCIDA SOBRE EL CRISTAL EN LA PARTE ALTA DE LOS ARCOS QUE FORMAN LOS UMPIAPARABRISAS.

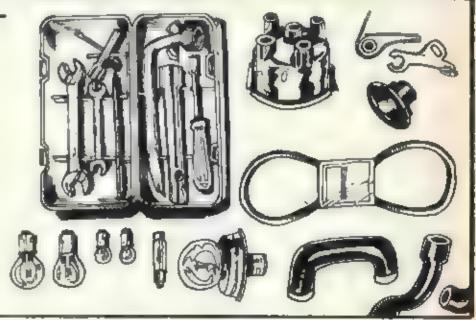


FARDS.— LIMPIE LOS FAROS Y DEMÁS LIKES EXTE-RIORES YA QUE PLEDEN VERSE DISMINJUDAS EN UN 30% CUANDO LA SLICIEDAD SE ACLIMILIA. ESTO INCLUYE, TAMBIEN LOS PILOTOS Y LIKES DE POSICIÓN. POR ÚLTIMO, COMPRUEBE EL FLINCIONAMIENTO DE TODO EL SISTEMA.



REPUESTOS QUE SE DEBEN MEYAR.

- @ JUEGO DE LAMPARAS.
- (2) GATO DE RUEDAS.
- 3 CORREA DEL VENTILADOR.
- @ RUEDA DE REPUESTO EN BLIEN ESTADO.
- (5) FUSIBLES DE AMPERAJE LISUAL.
- (LAVE S FIJAS, DESTORNILLADORES, EK)
- DORTATIL & LINTERNA.
- (B) TAPA DE DELCO, PLATINOS, BOBINA, ROTOR
- MANGUITOS DE AGUA (POR LO MENOS EL QUE CONDUCE EL AGUA ENTRE CULATA Y RADIADOR.
- (1) LATA DE ACEITE (AL MENIOS DOS LITPOS)











Esse Rea Made - man of Deporter tella Con
Tion e i consideration of Deporter tella Con
Tion e i consideration of the man as selected Academia

Lindi on a not partie on tention of orgonal Academia

Le Man Michael and on tention of orgonal and academia tella tel

En as lotograf as de Segui vernos at jugador entrenando pri mero y paseando despriés por las calles burgalesas





el deporte entre bastidores

EN SEPTIEMBRE U OCTUBRE SALDRA LA NUEVA LEY DE EQUCACION FISICA Y DEPORTE

«LA SITUACION ESTA MAS CLARA QUE ANTES» (BENITO CASTEJON)

- D ESPAÑA CUENTA CON UN MIEMBRO EN EL CONSEJO DE EUROPA
- EN CUANTO A EQUIPAMIENTO SE AUMENTARA CONSIDERABLEMENTE EL PRESUPUESTO



Mira al futuro con gran optimismo

REE que so pran llegara o reor zon se y que España se deserrollars en todo al sen ido, en el terreno deportive Por suppleste havenue ser paciente. Y na desconsolarse cuanda no lle quen les medalles inmediares. Pero et di rector del Consejo Superior de Deportes Barsio Castejón, cree lambión en el es pañol que en un momento dado, ha tado un gran salto el deserrollo indus trior

sobre la improvisación

Pienso que es mês levenda que reali-

Hoy en dia se està planificando con gran seriedad. No es pasimismo. Y hay que afrontar los ataques de guinnes quieren éxitos inmediatos. Se debe asimis mo tener volunted para llegar a us me tas que se quiere lleger

Empero lo más importante para Benito Castelón es la reestructuración del de porte y de rodos los planes. Y la Olimpia da de Mosco es un camino más que hay que tomar con seriedad y sabrendo las posiblidades.

. Se ha solucionado la depuración en el Consejo?

Si el noventa por ciento ya està prácticamente, superado. Por la ley de incompatibilidades. Y al tener dos cargos habo gente que tavo que elega y at an donar el Consejo Superior de Deportes Caso de funcionarios que ternan origen Hacienda, y de ongen miútar que han éscogido lo que mejor les convenia

Y el problema de los profesores? Claro que hay algún problema de personal, aun no totalmente resuelto como es la limitación de los profesoros de Educación Física Del INEF Falta fogicamente, una más clara clasificación Pero con el proyecto de ley que está tra bajando el Ministeno de Educación cama el Cansejo pierrea que se ve a aclarer todo muy pronto

¿Y desde el punto de vista econômi

Se ha resuelto Iodo. Aunque era un problema que no nos competia a noso tros repercutia làgicamente en el depor te. Máximo en el asunto de los atrasos un tema tan delicado que ya está al dia Y de cara al curso 1978 79 está todo mucho más claro que antes

Me habió de un noventa por ciento de la depuración?

\$4 y ascienden a unos cincuenta funcionanos. No olvide que nosotros somos un organismo que trabaja con muy poco personal. Es cierto que se habia incrementado en los ultimos años la baia ha sido de airededor de unas cuarenta a cioquenta personas y el proceso conti ye que hay que reacustar algunos puestos pero, vamos, no es problema en este sentido

¿Cuál ex la situación del deporte en España?

Podriamos llamada de transición El paso de una estructura a otra nueva, con situaciones intermedias, que surgen agunos problemas al no seberse cuál es la normativa vigente. Por ejemplo, la Ley de Educación Física concede la facultad de designación de presidente al anterior de-



Benito Castejón, miembro del Consojo de Europa del Deporte

tegado y en estos momentos al director general. Pera delogar asta ley se necesita ons ley ley que tiene que afrontar todo el tema perioral

Cuándo saldrá esta ley?

No no Es un borrador de ley que se fundamenta en la Asambies General de Deportes que celebramos en diciembre de 1977. Borrador que se ha comunica do a todos los participantes y presidentes de federaciones, etcêtera, y en estos momentos estamos recibiendo las sugeren ciet correspondientes

(No habie dos proyectos de ley? Si uno micrado por el Ministerio de Educación en el que nosotros hemos n tervenido con enmiendas en ecuerdo en algunes cosas y orras en desacuerdo, sobre la Educación Física dentro del siste ma escolar. El Ministerio tiene una seti tud bastante positiva en algunos aspectos Después hay un proyecto de ley que nosotros hemos hecho borrarlor de proyecto que quisiéramos que se aprobaso en los meses de septiembre y actubio que es de Educación Física y Deportes donde se delimitan las competencias de Educación Física, de Deportes, y también donde se establece el régimen juridico del deporte la autonomia de las federa ciones la elección de presidentes Se es lablece la estructura representativa del Pleno del Consejo Superior La estructura de los entes perdencos, la financia ción... Una ley francamente ambiciosa Hay dos decretos que se anticipan de la estructura del Pleno del Consejo y otro decreto de la obligación de las delegacio nes provinciales y de los consejos provin-

Hasta que no se apruebe la lay no se podrá funcionar bien, ya que hay tra-

En estos momentos se está produciendo una situación un tanto confusa come en otros sectores del país. Hay una cosa muy elemental. El delegado dal Concein Superior on las distintas provincias. La pente se escandaliza porque son designados a dedo Y éste que es un tema que no origina ningun escándalo en as distintas partes del mundo, ni en la propia España, por ejemplo. Pero a na die se le da por elegir à un delegado de Hacienda, o jefe de Obras Publicas.... de legado de Educación... Una cosa que cas 000 St 0000

Es, enforces, una representacion del Consejo Superior?

Realmente es así. Es la representa ción del Consujo en la provincia Es el hombre que como funcionario estudia ios problemas los comunida.. Air hubo una confusión dentro del mundo del de porte. Las federeciones aon autónomas como nosatros. Pera confunden as federaciones con lo que es una estructura administral va que represente e Consejo Y otra cosa es el presidente del Consejo de dicha provincia que ea elegido demo cráticamente. En este aspecto, al entranas federaciones y tada la representativa ded del deporte. Paro el delegado es otra

¿Un delegado retribuido? Si evidentemente. Percibirá unas cuarente mil pesetes mensuales.

Se aumentará el presupuesto ac-

Bueno actualmente es atrededor de unos sels mil millones de pesetas, pero en el presupuesto, de 1979 se va a una cantidad más importante que la Administración nos dé para equipamiento. Se reparte ese presupuento en cuarro cosas. promoción deportiva aquisamiento (co. munitario y alla compet ción), pianifica ción y deporte escolar

Qué adelantos ha hecho el Conse

Bueno se han roto muchos moides. El sistema anterior de designaciones e dedo. V que se cohozca todo a través de a prensa

¿Es miembro del Consejo de Euro-

Si hace poco he sido nombrado. Yo vengo trabajando desde el eño 1970 donde elaboré un pien. Y ahora España cuenta desde 1978 con un miembro en di Conselo de Europa

Pertenece à sigún partido política? No perienezco a ningún partido polí-Hos pero do voy a negar que lango mis ideas políticas como todos los españoles Yo wine a trabajar por el deporte y no a

Como el de presidente de la Dipu-

consequir rangun puesto politico

fación Provinciai?

No. no. notuso me han ofrecido otras puestas cuenda estuve en la DND con Juan Antonio Samaranch y no eceplé Porque mi vida es a planificación del deporte y ésa es on mayor ambición

EL PRESIDENTE PORTA, EN FUERA DE JUEGO

M escandato descomunal estattó al final del cam peonario nacional de ul ge en España; como comos went e de algún supuesto cano de soborno y al tan trillado y e ga tema de uls primas a terca de vanos cuba de Primera y Sugi nda División sa vieren en altrados, y se hizo una campaña en contra de los tiracionales procedimientos, aunque los premios que recibian algunos équi tito itrari por ganar la pesur de que neda les iba en el brivite.

El mochos poises ipara dos nos vemos a engañar! such le aunque no salen a la luz Como tembién al buscasi un reservo no estre en ado in que su le nervo no il una escal do que periebra a dos equipos en la última jorna da de urga Pero, en España, no se hou a er serves seno a plena luz del día, y con las noticias el mismur as en los perióricos en de urbumación general sob leprisos.

Directe nucht sphos pagen presidente feda atvor so hetau a spado de taina e miliose e is tiolas portavocas de la Reja Fe dernada. Españosa aflimarcia que era lógico y normal, y que

no deberla ser penado. Sin embargo Pablo Porta Bussons, el actuel presidente del máx mo organismo y riverabro de la FIFA, gracas al empujon de una multinacional quiso el un jor con esto, quitá espojeción por la campaña de vanos intermadores, y llegó a tol punto que decidió tomar carras en el asunto y reformar fos reglamentos (por la menos lo anunció y le did divulgación), dando ordenes competentes al Comitá de Competición, que preside el abogado del Estado Jutián Camacho para que se penalicen las primes a terceros.

Por supuesto que es muy dilicia, por no decir imposible frenar estos me indos y en irpar ese má que no es nuevo sinu que leva muchos años en el alero. Y que también se buscarén piros pres que continuen por franción. Pero suvió para que se entiturarian a se oficidara del torma de isson de Pablo Porta aplandida por muchos y progra-

No obstante el mundo de

muchas vueltas y en el ultimo partido del Mundial que jugó la selección españole en Argenti na dependía de un tecero Austria- para clasificarse para los octavos de linal además de tener que vencer a Suecia

Y se comentó y habió, no sin raton que España tema que pri mar a los austriacos para que ellos eliminaran a los brasileños. Y una de los primeros en pensar en este procedimiento fue Pablo Porta, el presidente de la Nacional poniéridose avidentemente en fuera de juego e, en resumen pillándose los dedos. Por que si nuestra memoria no nos talla ERA UNA PRIMA A TER CEROS aunque después no el viera de nada Por supuesto que el mandarano al no tener prue bas se lavará las manos como Poncio Pilato, pero cometró ta lorpesa de contradecirse.

¿En qué quedamos?

Se censura les primas a ter ceros en la Lige y, sin embargo los máximos directivos de nues tro futbol dan un mai éjemplo con la selección nacional espanola "Ver para creer!



LA TRANSFERENCIA SE ESTA GESTANDO EN BUENOS AIRES

TARANTINI, ENTRE EL SPORTING Y EL ZARAGOZA



E todos es sabido que el de le sa de la selección nacional argentina Tarentini llegó e un acuerdo con el Boca Juniors para quedar ilbre automáticamente antes de los comienzos de los Mundiales. Sin embargo el club seneute impuso condiciones en caso de ser traspasado al exterior, el club percibina una parte importante en ciórares litradiatamente después, el ergentino firmó un poder con un intermediato esucopera de su transferencia.

Su destino, en un principio, era España, y ahora mismo también, ya que hay interés para que coja ras matetas, después de los Campeonaros del Mundo, y se plante en la Peninsula Ibérica para ingreser en el fútbol esnañol.

Durante los setants y cinco años del Real Madrid - en el torneo que participó la selección argentina- sel vio conversar a Victor Martinez, se crétario técnico rojiblanco, con Taranlini, y en la reunión en el bar del hotel Eurobuilding estuvieron también Avala y Meredia. Pero el Altético de Madrid, con la renovación de sus dos extranjeros, no podrá contratarle.

La pugna por esta jugador está entre dos equipos. Uno, recientemente
ascendido a Primera Divesión - el Zaragoza-, y otro, que es el Sporting de
Gijón. Y emisenos de uno y otro club
de encuentren en Buenos Aires gestionando el traspaso. Pero las actuaciones de Tarantini están subiendo de
tono - incluso está incluido en la sesección ideal de la primera lase de los
Mundiales, publicada por el prestigio
so diario eClarino- y su cotización
está por las nubes

De cualquer forma, la ultima palabre no está todavia dicha y uno de los dos equipos españoles se llevará el gato al agua, y Tarantini será, definitivamenta transferido a la Panirsula lbánna.



COUNTO COSTO JOSE MADANAS?

AL REAL
MADRID
ENTRARON
DCHO
MILLONES
Y MEDIO
DE
PESETAS

N un printipio sorprendió el traspaso del murciano José Macanás al Hérculea de Alicante. No sóao por que el club del Mediterráneo contaba con varios extremos que cubrian muy bien la demarcación sino por las cifras imisorias que se barajaron en su día.

¡Hasta se habió de verntrocho millones de pesetas!

Out I

Sin embargo bien podemos adelantar que a las arcas del Real Madrid sólo en traron ocho millones quinientas mil pese tas. Tal cual como ustedes leen por lo que la citra de los veintrocho milloncejos se descarta rotundamente.

Además Macanás que cuenta con lodas las condiciones para ser un gran futbolista, pero le falta cabeza en al momento de desarrollar su futbol estuvo prácticamente dos años en blanco en el club madridista y en la ultima Liga solo pago un panido, en el Lius Casanoya con el equipo titular y lo hizo fatal, estuvimos presentes his estaba lo suficientemente cotizado para que otro ciub pagara esa cantidad

No obstante el Real Madrid queria desprenderse de él, y nada major que de gar a un arregio entre las tres paries. Y así se llegó al definitivo trespeso Claro que el que salló genendo lue al jugador

le costà al Real nueve millones de pesetas, con el consejo de Miguel Muñoz que después se llevaria las manos a la cabers. que durante las tres temporadas próximas percibirá 15 000 000 de pesetas. El acuerdo fue asi. Macanás recituré dos millones y medio de ficha del Hércoles por campaña y otros dos millones y medio de Rear Madrid, también por eño, descontado del dinero que el Hárcules pactó én total APDS 16 000 000 de pesetes- por lo que el club madndista se quedaria con ocho millones y medio de pesetas.

WALTER SZCZERBIAK, CINCO AÑOS DESPUES



Walter Wally y Marylin trio familiar



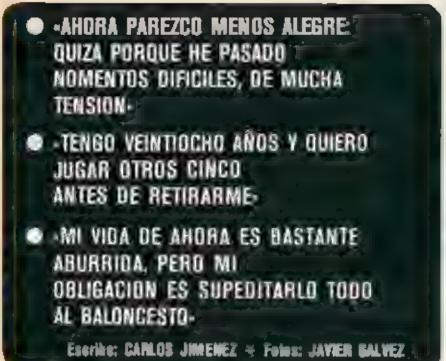
Et enceste del permina



War er en la foto, tres el matrimonio



En la terrara de su lasa a un tiro de media de pabelión biarco-







Tres un golpe con el italiana Dino Managhin.

INCO años etrás se publicaba en estas páginas un reportaja en el que Walter Szczerbak erá presentado por el periodista como ala nueva estrella americana del Reel Madrido Entonces, como ahora se presentóra la cita con unos mitutos de retreso Entonces habisban dos desconocidos, hoy el contacto se habis intensificado en sesenta mesas de critica y ser criticado preguntar y ser respondido.

Tengo squelle entrevista recorrada me gustó mucho

Estas costas se over ten poco, que uno casi se rubor-se como cuendo tenia un cuerto de siglo menos sobre las espeidas

¿Cômo hen sido estas cinco años?

Una etapa muy agradable en mi vi
da Deportivamente, ha llegado al canit
ha togrado títulos que me han alegrado
sobremanera

He dicho coanite y exobremaneras, perabras que no están el alcance de cum quier láxico. Sin perder el acento, Walter ha enriquecido el vocabulario, pero sigue fallando lamentablemente en foa varbos, como consecuencia de oir y hablar el diciona, pero no repaser un libro de Gramática.

¿En qué he cambiado Walter Szczerbiak?

De care al exterior parece que ha perdido aquella alegría de los primeros tiempos. Por dentro sigue pero ha pasado momentos da fuerte presión, he ido acumulando responsabilidad. Ahora tengo un hijo.

Wally tishe quince meses, es un chico grandote que de felix suando su padre y él practican luche tibre en el sofé Esta no es la España que conoció Welter hace cinco años

Ea cierto. Y eurque yo no soy hombre que se interese en exceso por la politica, debo reconocer que me he senstecho enormemente la oportunidad de vivir momentos históricos en este país.

Un pais en al que vives hoy Para chaste cuándo?

Si por mi fuera, seguiría at menos tres años más. Para mi és un orgulio pertene cer al Real Madrid, pero no sé cômo que darén tas cosas el treinte de este mes cuando acabe mi contrato.

Walter cumpliră en agosto los veintinuove años. Y el baloncesto sigue siendo su vida.

Piento que podré seguir en les carchas otros cinco años más, que podrian solucionarme en gran parte mi fusuro. Y tendré que hacarlo en Europa. A estas alturas ya no hay piaza para mi como profesional, en Estados Unidos. Podria ir a Italia, creo. , Pero me siento muy a gusto en España.

Esta última temporada. Walter ablo jugo en Copa de Europa, luego de que Saint pusiera e Coughran en el puesto de su compañero en el edumo enacionale.

El Real no ha ganado la Liga y tampoco la Copa. Hay quien piensa que conligo fiubiera sido eltre el resultado.

No lo sé Johnny es un excelenta jugador Cuando yo estaba en el equipo de Liga me acusaron muchas veces, especialmente en periódicos de Barcelora, de que fallaba en los partidos decisivos.

¿No em verdad?

Sólo en parte. Cualquier jugador tiene algún dia malo, especialmente fuera de su cancha. Mira Manolo Flores, que es fenomenal cuando ha venido al Pabellón no ha rendido muy bien. Esto les pasa a muchos jugadores. Hubo un pamido en el que más me echaron la culpa y minos estuve de acuerdo yo habia extado ro servando fuerzas para el asprete final pensando an que haria falla. Entonces me sentaron y ya no volvi a salir. M. follo es que yo no habia consultado con el en trenador y éste no podía sabar lo que yo pensaba. De todas formas hay algunos críticos que no pareceri conformas si no dan palos. Mira en escañol «criticas equivale a roensura» y le has dado cuen ta?

Uno, desgraciadamente no ha venido è discutir de semàntica sinu de baion cesto asi que se impone volver las aguas il su cauce

¿Cómo he evolucionado el balonicas to español desde que viniste?

Muy positivamente Barcelona y Juventod han mejorado est aordinanamente. Y también otros equipos, como el Cutonificio. Hay buenos jugadores muy completos, como José Ramón Fernández. A la selección española le falta, en mi opinión un pivos mirmidador un hombre año y huerte que se emplee sobre lodo est defensa, como los yugoslavos Cosic y Jerkov Con ellos. España podría aspirar a una medalla y no a un puesto de segunda fila.

JY of Real Madrid?

Este año Leyk aperas ha jugado y ahora se va Para el Madrid ha sido una baja importantisima porque Cliff es un superjugador muy inteligente capaz para adaptarse al puesto o la misión necesaria en cada momento. Ramos también ha tado una baja seria por su experiencia. Y

prooto habrá que renovar erres combres. Abora habrá que tratar a de ficera pe a que el aquipo yuntos a la cumbra.

Personalizamos de nitevo la char il Li. he pedido a Wallo, que me rijente un illa de au vido. Y aspimbia la su tribos

Suelo libranterme o riso de las nuove y media. Desayuno magic un rato con Wally me ducho y saign con Marilyn a comprar varios al aupermercado compramos los períodicos, damos ina viuelta hasta la hora de comer al menos problems antes da decrenamento. No me quista dormir la sinata astritue mir ra am escuchando musica o viendo a relovi sión. Las periódicos y revistas, alque fibro de rolatos cortos me horror da las nove das largar y cuando vuelvo da tas dos horras del antrenamiento recupero el figuido periódico, cenamos y nos quedamos a ver la telavisión o samos al cine, por ejemplo

Un plan de vida bas ante aburrido no?

A veces at Ptenso que las horas que dejo pasar en vano podría dedicarlas a estudiar pero creo que no serta justo. Yo me debo por compreto at aquipo y no me sentiria satisfacho si bajase mi rendimiento en el campo por estar demasiado predoupado con un examen por ejemplo. Cuendo deje el baloncesto, quiero perfeccionar mis estudios comerciales, pero sóbo entonces.

Para no distraer sus est rentos. Walter vive a cinco minutos andando de la Ciudad Deportivo del Real Molfrid. Creo que a Walter se le definiria con exactitud como el perfecto profesional. Y no es poco



Por Gary Lancaster

EL METZ DUERE REFORZARSE

SUABIEA **JUGARA EL AÑO** PROXIMO CON **EL EQUIPO** FRANCES

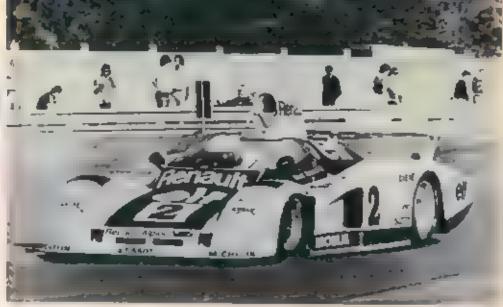


Uno de los ugadores de más colegoria entre 🖫 ice que integran la selección hoiandesa Suurbier que como es sabido juego de lateral derecho. actorrà le proxima temporade en Francia. Según ha ravelado un portavos oficial del Meta eszista un noventa por ciento de posibilidades de que Suurbier defiende nuestros colores el eño próximo.s

La altuación per la que atraviesa el Shalke 04 -- y que como es sabido, entraña una crisis de proporciones preocupantes en todos los sentidos facilitară sin duda el traspaso del internacional holandas al aguipo galo.

El propio Suurbier he confir medo la noticia y hasta la ha ampliado «Creo que yo jugaria de libero en el equipo francés, lo cual no ma desegrade en ebsoivito, y manon al se tiene en cuanta que voy a ectuar junto a dos internacionales del equipo de Francia como son Rey y Bat linten.s

Por lo damás cabe la posibilided de que no sólo sea Saurbier el amundialistas que regrese a Europa con el contrato con el Metz en el boisillo. Fuentes francesas desplazadas a Arpenlina aseguran que al poleço Kasperczack podrie pasar a ias filas del equipo francés, ya que los contactos iniciales entre ampartes parecen satisfactories. El hacho de que los polacos que están actuando en al Mundal no puedan former parse en la selección de su país que vaya a los Juegos de Moscú facilitarà la operación, evidentemente



La última edición de las 24 Horas de Le Mans ha cons tituido un triumfo rotundo de Renault sobre Porsche y ha permitido a Jaugsaud, al más veterano de los pliotos que intervenian, alcanzar per fin la gran victorte en compañía de Pironi. Curiosamente, Jean Pierre Jaussaud, con sus cuerenta y un años cumplidos, era al más veterario, y su compañero Pironi. el benjamin, con veintidos

Mientres equél hacle buena Hi que podria considerarse como su millima oportunidade, este otro se aupaba al trono de los grandes del automovilismo mundial en un año que, por lo demás está siendo al de su laczamiento a nivel mundial gracras sobre todo a su inclusión en la Formula 1

Pero les 24 Horas de La Mans, pruebe de resistencia número 7 en el concierto mundial de carreras automosilisticas de este Noo, concluyó para Piron. de forma un tanto dolorosa: el KOVEN TUVO que ser conducido a la enformeria edeshidratados tras el gran esfuerzo, y con calambres en le pierna derocha. Fue preciso reassimarle durante une hore para que pudiera empezar a disfrutar del gran triunfo

Por otre parte, Didler Pironi recibió -al dia siguienta de afconster su pren victoria- una sorprendente notificación posbaba de ser condenario por el tribunai de policia de Cosne sur Loire (Niévre) a una multa de 500 francos y... a tras meses de suspensión del carné de conducir El motivo, haber circulado el

28 de diciembre Pironi, hombre, jivaya inocentada sunque en Francis se celebre en abril- a 102 kilómetros por hora en una zona sañalizada con 60 K/h. сото лижето

Es la tercera vez que Pironi tiene problemas con la policia de tráfico francesa: en 1975 Luvo que pagar una muita de 50 francos y quedarse sin permiso de conducir acha dies por no respetar un estopa en... Le Mana y, un año después, fue multado con 500 francos por conducir edemasiado deprisa en medio de une agiomeración de publi-COR

No deja de ser cunoso que uno de los muniadores de las 24 Horas de La Marie se vez al dia siguiente de la victoria sin carné de conducir

PIRONI: SIN CARNE DE CONDUCIR

GANAUDRI DE LAS 24 HORAS DE LE MANS (CON JEAN PIERRE JAUSSAUD)

TRES MESES DE SUSPENSION PON EXCESO DE VELUCIONAD-

● ES LA TENDENA VEZ QUE OIDIER PIRONI TIENE PROBLEMAS CON LA PULKINA DE TIMERIO

Ello, de todas formes, le per mitiră repasar los pasajes majores de su actuación y, por supuesto el libro de hora de la histórica prueba, que a continuación se reseña

SE BURNELINA MO LO IMPIDE

EXODO MASIVO DE LOS JUGADONES TUNECINOS, DADO SU EXITO EN EL MUNDIAL DE ARGENTINA PETRODOLARES A **GRANEL PARA LOS**

MEJORES DESDE DTROS

PAISES AFRICANOS

Si el propio presidenta lu necino, Burguiba, no toma certes en el asunto para impedir rei éxodo masivo de los jugado res de lútbor a otros paises, la selección naciona de Tonoz se quedará en cuadro inmediata mente después de concluir los Mundiales de Argentinas. He agui una noticia que, fachada en Buenos Aires, ha sido la primera y decisiva- advertencia sobre el interés que han despertado los jugadores de Túnez en el Campeonato del Mundo

Según parece, han sido ya vanos los hombres de negocios det fürbol internacional -especistments for que operan en el fútbor efricano los que se han dirigido e verios de los jugadores para haceries stantadores ofertas en, petrodóleros. El caso más concreto, sunque desde luego, no el único, ha sido et de Tarak Dhiab, que he sido contratado por una sociedad

De todas formas, como quiere que les sumes que han empezado é circular en temo e tos inregrantes de la selección de Túhat han sido respetables, son muchos los que opinan que las autondades deportivas y gubernamentales de Túnez no tendrån mås solución que subir considerablemente los sueidos y primas de sus jugadores o dejer los marchar (bien es verded, sin embargo, que cabe otra seudasolución, obligaries a quederse por la fuerza... lo nunca es deseable. le cue), claro,

TRAS DESTACAR LAS VIRTUDES DE BETTEGA, BENETTI Y ROSSI...

NETZER: «ITALIA SERA CAMPEONA DEL MUNDO»

 Gunter Netzer el antiguo fenòmeno del Borussia de Moenchanglaribach, et centro campista de lujo de la selección alemana hace casi dos lustros y or hombre que ye en e declive de su brillante carrera deportiva, pasara con toda dignidad por e Real Madrid, ha hecho un anali es del Mundial de Argentino que classification resulte conse sante. Sus impresiones, ponde-radas, equilibradas y certeras se han cantrado - sin duda porque la entrevista se la ha concedido a un periodo deportivo italiano-

en la selección de Italia. La con-ciusión del siemán, que acabara sus días de jugador en Suiza y que hoy en día ejerce como in-termediario futbolístico de rango infernacional ha sido cate górica

affalia será campeona del mundos No as que su apinión diflera mucho da la imagen que la selección de Bearsot ha dado ante el mundo entero en lo que ve de campeonato pero no deja de ser aproprendenta que un hombre de la experiencia y la

ponderación de Netzer se pro-nuncia de forme ten calegórica «Betrege es un jugador ex-cepcional «señala Ghunter Benetir atraviesa un espléndido momento de forma y Rossi se ciertamente, un fuera de serie (Si tuviera la selección alamana par Rossi. Il Deste (vece en la un Rossi. I Desde luego es la selección más capacitada para superior a Brasil y a Alemania. suponiendo que ambas yeyan a

(Advirtamos que les palebres de Netzer fueron publicades la vispera del Italia Avamania.)



FACCHETTI, UNO DE LOS MONSTRUOS SAGRADOS DEL FUTBOL MUNDIAL

464 PARTIDOS
 DIREMANDE ENGLE METER
Y 94 (RECORD ABSOLUTO),
CON LA SELECCION
ITALIANA



Contra todo pronost co Giacinto Fecchetti, gigante fisica moral a histór camen te de futbol talteno fue excluido a altima hora de la relación de algadores que en representación de I alla viajó a Argem no Le noticia ya i asno chada, ha sido el amergo broche con que el axigonia Berzot ha puesto punto final à le vida de portiva de un hombre que lo ha sido todo en el scalcios flutboll y que estaba a punto de conseguir el queño dorado de disputar su tercor Mundial con tene en Argentina.

Sin embargo, no ha podido ser ubs años no perdonan y el seleccionador naciona de tai a ha dejado los aent montalismos e un lado y fecchett he tendo que ver ai Mundial por le poqua ha pentalia.

Ha aqui como beience a trayectoria del gran defensa ta llano en sus dieclocho temporadas en la Primera División italia na con el hiter Con este equipo jugó 464 partidos y mercó (segun se reseña en el cuadro que algue) un total de 59 poles.

1960-1961	3	- 1
1961 1962	1.5	_
1962-1963	31	- 4
1963 1864	32	4
1964-1865	32	2
1985-1966	32	10
1986-1967	34	4
1967 1968	28	7
1968-1969	30	-6

1969-1970	28	- 6
1970-1971	30	5
1971 1972	27	- 4
1972 1973	29	- 1
1973 1974	28	2
1974 1975	23	
1975-1978	28	3
976-1977	27	1
1977-1978	17	
TOTAL	464	5.9

Por lo demás, el palmada de este lugador regendario del fúlbul taliano y mundia es el al guierra

Cuatro veces campeón de Italia 1963, 65, 66 y 71

- Dos Copas de Europa 1964 y 65

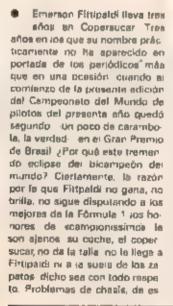
Dos Copes Intercontinen teles: 1864 y 85

Ha defendido a camisete nacional de Italia en noventa y cuatro ocasionas trácord absoluto en la historia del fúrbol de ratia). Y con la selección de su país campain de Burbon de nacionas, en 1958, y al segundo pursto en el Mundial de Méjico, en 1970.

Unicamente cabe añadir que esté hombra, que es historia vi viante del fútbol italiana de todos los tiempos, vá a comenzar a colaborar con Bearzol, selectionador de Italia en las funciones técnicas dirigentes de la isquadra azuntas inmedia amente después de los Mundialias de Argentins

FUTTIPALDI CONTINUARA EL AÑO PROXIMO EN COPERSUCAR

 POR FIN NUESTRO COCHE SERA COMPETITIVO DENTRO DE UN AÑO-



tabilidad de rendimiento en su ma han edipsado a pran piloto

Lo curroso del ceso sin embergo, es que Fittipaldi recibió el pesado año una oferta completamente en serio por parte de Enzo Ferrari para pilotar los coches taliaños y, a pesar de que era más rentable para el brasile no que le que le haca entonces Coperaccar el campedo demundo la desestimó

Ahora, en unes recientes de ciaraccones la «Tut, osporta Emerson ha manifestado su de seo de continuar con la escuderia brasileña porque de alguna manera lo considera un deber patriótico y de otro está convencido de que sel secenta y duave, por fin, nuestro cocha va a ser completamente competiti-

RECORDWOMAN MUNDIAL DE LANZAMIENTO DE JABALINA

KATHY SCHMIDT: NUEVE KILOS MENOS DE PESO PARA... LANZAR MAS

La emericana Kathy Schmidt, recordwoman mundiar de lanzemiento de jebalina con 59,32 metros, ha perdido nueva kilos destie los Juegos Olimpicos de Montreal El mot vo de este radica reducción de peso lo ha explicado ella misma an una reciente entreviste «Es una experiencia. Quiero ver si mentengo loda la potencia después de reducir el peso. Hasta el nomento los resultados son positivos porque Incluso, yo me encuentro hoy en dia más fuerte que hace un año. Por otra parte quiero comprobar si, efectivamente la reducción de peso me permite ganar en velocidad.»

Kathy Schmidt ha pasado de 82 kilos a 73, lo qual es muy significativo al sa tieno en cuenta que mide 1,83 de estatura.

Por otra parte, los experios en la técnica del lanzemiento de jaballos consideran que, a joualded de técnica entre dos lenzadores, llega más lejos el que es capaz de adquirir mayor veloca dad en el momento de imputar le barra. Por tanto, el ensayo de Kathy —doblementa saplicable en el caso de una mujer joven como la es ella. — puede tener electos dobles major allueta y mayor eficacia en el janzamien to, que no es riinguna insignificancia para los que tienen unos kilos de más.

UN AÑO MAS BATIRA TODOS LOS RECORDS DE PREMIOD

EL OPEN DE ESTADOS UNIDOS 1978: 16 MILLONES DE PESETAS PARA LOS MEJORES

 POR PRIMERA VEZ NO SE DISPUTARA EN FOREST HILL

 Un año más al Open de tenia de Estados Unidos vá a betir todos los rácorda de premos en el concierto de los grandes tomeça del deporte de la requeta en el mundo entero, superando vara vez de manera amprisma al prestigioso Wimbkon-

La Federación de Tenia de Estados Unidos ecaba de anunciar en una confarancia de pronse que el total de promios en el Open de presente año ascenderá e 577.480 dóisres, sums que aupara netamente los 462.420 del año pasado y, no digamos, los 100.000 dóisres que se pusieron en juego para los mejores ahora hace diez años en 1968.

Los vencadores en simples

maculinos y femeninos dia frutarán cada uno de 38 000 dólares, es decir 5.000 dólares más que al año pasado. Hace diez años por volver a las comparaciones: el vancedor más cuino se itevá 14.000 dólares y la ganadore, 6.000

Los vencerlores de dobles, tento hambres como mujeras percibirán la misma suma 15.000 dolares cada una do las dos parejas y los triumindores mutos. 6.500

Por lo demás, unicamente cabe añadir que el Open de 6stedos Unicios no tendrá por escenario este año Forest Hill sino al nuevo centro nacional del tenis de Pusting Meadow, en Nueva York

DESMENTIDO CATEGORICAMENTE POR LUCIEN MULLER EN ARGENTINA

«KRANKL NO HA FICHADO POR EL BARCELONA»

Aunque han sido varios los madios informativos españoles que han dado por segura o podo menos la noticia del fichaje del austriaco Krank, por el Barcelona pare la próxima temporada, el nuevo imistera del club de la Masia, al francès Lución Mullar ha revelado en Buenos Airas recientemente que «es absoluta mente faiso que al Barcelona haya fichedo a Krankis.

Podria trataras lan sólo de un desmantido de esos que no se cres -dentro del mundo del fútbol hablemos— ni el propio anunciante, cosa freduente en los negocios del balón, pero el tono de Mullar ha sido san estegórico que, una de dos: o as un comediante de primera o hay que aceptar la veracidad de su confesión.

Por otra parte, Muller que se anquentre en Argentine en compañía de Rifé y Casseus para ntentar ficher e un jugador cepaz de suplir a Johan Cruyff la próx ma campaña, ha hecho saber su decepción por lo quo ha visto en al Mundial sugadores de auténtica clase capa ces de desempeñar en al Barcelone el paper que nosotros nacesitamos que desempeña realmente no he visto ninguno hasta la facha. No sé al de equi al momento que termine el Mundial surgirá sea gran jugador...»

Da lo que no hay duda es de que Cruyff ha dejedo plantado el «Barça». Conque se retiraba, ¿eh? Vaya un cuanto americano el suyo. Y todo para me al Cosmos

ARTECHE.

CUARTO FICHAJE ROJIBLANCO

 EL NUEVO «MISTER» DEL MANZANARES HABIA DICHO DE EL: «NO JUGARA NUNCA EN EL EQUIPO QUE YO ENTRENE»

EL EX SANTANDERINO AFIRMA: «LUCHARE AL MAXIMO PARA HACERME CON UN PUESTO EN EI EQUIPO Y JUGAR CADA DOMINGO»



EFIN TIVAMENTE el Atlético de Medició parece dispuesto a attrar a cese por la ventanes en aras de format in gra i equipo. De reunir una plantilla fuerte liepaz y nue prieda luchar con alerias gerantiak de éxite, por el litu in in sign sin tener fox graves problemas rfc в разада сатрыба соп е едиро-

diezmado por lexiones, sanciones, etc. coincidiendo con el satenta y cinco Aniversario- fueron los revistas Guzmán y González, junto con el burgalés Neverro II, quienes se incorporaron a le disciplina toublance un una operación millonaria, importante y encaminada a califet una profunda reestructuración en al aquipo, como más terde se pudo com prober quando se supo la fista da transfe ribles. Ahora, y un poco contra todo pronóstico, ha sido Juan Carios Arrecha quien he sido incorporado y que sitúa et Atlático, por el momento, en el equipo de la división de honor que más jugadores ha fichado pera la próxima campaña y también més millones ha invertido en re-

ARTECHE, TODO FUERZA

Artoche veintión años de edad y un metro novente contimetros de estaturo. es evidentemente un delense de cuidado. Un jugador que impone resputo a de Inniero cuando as acerca al área. En la pasada lemporada lue pleza más que fundamental en al sistema defensivo montado por Yosu, además de una de las més firmes revoluciones de sonces mon teñás, en compeñía de Marcos y Duique For cierto, que Héctor Nuñez, su nuevo emister», le dedicó piropos que no le dejaban en moy buen lugar desputa de un Santander Rayo, en el que ex loven Arteche habia realizado un luerte y duro marcaje a los countesa rayistes. Decia, entonces. Héstor Núñez xEse muchecho no merace jugar en ei Racing y deada luego. no lo haria nunos en el equipo que yo entreneses Pero como las palabres, dicen, se las llava el viento. Héctor Nuñez de de lineginer y suponer que habrá dado el visto bueno al fichaje y tendrá que decirle ahora el jugador que sus palabres fueron mal interpretedes o que las dijo por esas cosas que, o veces, con los nervios, se di oen en el futbol, pero que carecen de im-

Juan Carlos Artecha estampó su firma ig paseda semana en la cartulina rojibianca. El contrato es por tres años y el jugador ha visto considerablemente sumentedos sus ingresos. El Atrático pagará al Racing un total de dieciocho millones de pesetes y no veinticustro como se habia asegurado. A priori, al menos, parece que no se le ha fichado pensando en ás como fliviar, sino más bien como suplente aunque serán las circunstancies y al antrenedor quienes lo decidan

EL SUEÑO DE SU VIDA

Juan Carlos Artecha vive, lógicamente, unos dias ingividables. El Richaje por el Atlético es, según sus propies menifestaciones, el sueño de su vida. La aspiración. lógica, de todo profesional cuando empleza. Y este santanderino de veintiun años acaba, grácticamente, de comenzar er el futbol. el menos en lo que se rafiere a la popularidad y e le división de honor ¿Qué esperas de este nueva etapa

que se inicie en tu carrera con este fichaje como jugador rejiblanco?

·Buerlo, por aupuesto que espero lo

major Soy joven y flegar a un equipocomo el Atlético es la gran aspiración de todo profesional. Vengo a luchar y a gaharme un puesto en el aquipo

Sobre su fame de duro esegura que no se considera como la. Que entre si luerle en busco del baión, pero siempre con nableza

¿Esperabes el traspeso? Tenis si esperanzas, pero sólo eso Cuándo la ente aste de que ventes a Allènes?

La semana pasada

En Santander según las noticias que llegan desde la capital montañese. la noticia del traspaso de Arteche no ha sentado nada bien y sa tógico, pues el mucha cho en todo un idolo de los aficionados que ahora, con su marcha van cómo se piarde un importante puntal, con et contiguiante debilitamiento un al conjunto. para a próxima temporada. Para una temporado que se presume auminimente diffeil y computado para el cuadro del Sardinaro I igual que lo han sido las dos ult mas en les que se selvó del descenso en la última jornada - pues, adomás, la economia dei club es totalmente deficitaria y sin dinero ogra emplear an el fichaje de jugadores contratados

Te conteré adeptarte al juego del Allético de Madrid?

Sinceremente, espero que no, pues el fútboi es igual en todas partes

Económicamente, ¿has salido muy beneficiado?

No me puede quejar

Y agrege

Además, el dinero no es precisamente la que més me importa en estos momentos. Ahors lo que de verdad quiero es trunfer en el lútbol y en el Atiético de Madrid an definitive.

Cuáles son lus metas?

Por el momento, como decia, únicamente pienso en el Atlético. En luchar el máximo cade dia para hacerma con un puesto en el equipo.

¿Pácii? En absoluto. Será muy difícil dada la celidad y categoria de todos mis nuevos companeros.

Y Arteche, una vez solucionado todo lo relacionado con la firma del contrato. alojamiento y demás, ha regresado a ras lierras monteñesas a continuar distrutando de las vacaciones. A mediados de ju to se incorporaril definitivamente al club para comenzar la preparación de la pretemporada. Os una pretemporada dura, pero sumamente interesante en lo que el Atlético se refieral dedo tanto el gran número de caras nuevas como el huevo entransdor y to que eso llava consigo en sistemas de juego, preparación psicológica, atc ¿Cuâl será al nuevo fichaje roji-

PEREZ ROMERO



Arteche, en Chamartin, durante la pasada temporada, cuando militaba en el Racing de Santander disputa un baión por alto a Santillana.

¿México, Disneylandia, Las Vegas...? Cierto. ¿Pero acaso no tiene también KLM otros Tours inolvidables?



Por ejemplo: a la desconocida China, a las clásicas Grecia y Persia, a la fastuosa Bali, al misterioso 7 Oriente, por la "vieja" y querida Europa, dando la Vuelta al Mando...

Y es que KLM vueles su experiencia año tras año en preparar unos Tours realmente increíbles tanto por su novedad como por su interés y calidad. Unos Tours que, gracias al JETCREDIT, usied puede abonar hasta en 18 cómodas mensualidades.

Tour a CHINA

Unas costumbres desconocidas, un modo diferente de vida, un país que ahora se nos abre en 22 fantásticos díus a través de ciudades como Pekín, Shanghat, Cantón, Kweilin, Stan, Chenekow...

Por nólo 6.764 pts. mensuales. (134.750 pts. en total). Tour a PERSIA Y GRECIA

Li sensacionales días por la moderna Atenas, la de la antigua Acrópolis y el Partenón, la bella Teherán de

las doradas mezquitas y amplisimas avenidas, Ispahan la llamada "Ciudad de las Rosas", la afrancesada Shiraz y la "alejandrina" Per-

sépolis. Por sólo 6.041 pts. measusles. (120.360 pts. en total).

Total al LEJANO ORIENTE

Muchos y muy variados, tanto en duración como en itinerarios. Para todos los gustos y bolstilos. con salidas a lo largo de todo el año, para poner aún más a su alcance Bangkok, Hong-Kong, Manila y el Japón, con mención muy especial para esa verdadera isla de dioses, de ancestrales creencias y costumbres, que es Bali. Desde 2.750 pts. mensuales. (54.775 pts. en total).

Town a MEXICO-LAS VEGAS TO THE RESIDENCE OF THE RESIDENCE

Por sólo 6.640 pts. measuales. (132.290 pts. en total).

Solicite folletos descriptivos en su Agencia de Viajes o en las oficinas de KLM en Madrid (Avda. José Antonio, 55. Tel. 247 81 00). Barcelona (Aribau, 212-216. Tel. 217 76 00). Bitbao (Gran Via, 17 Tel. 416 59 04). Málaga (Aeropuerto, Tel. 31 36 42). Palma de Mallores (Aeropuerto, Tel. 26 12 24). Las Palmas (Aeropuerto, Tel. 70 01 37). Tenerife (Bethencourt Alfonso, 25. Tel. 24 66 64).





La confiable línea aérea de Holanda



Pese a nuestros dos campeones surapeos

EL BOXEO ESPAÑOL, EN CRISIS

Tejeda perdió un millón de pesetas en la última vetada

Xahier Azpitarte, un ejemplo * seguir

Descubrimiento de Berrocal: León, Pontevedra y La Coruña, plazas rentables

A crisis del pugilismo español se agudize. Es algo evidente. Ya nadie la niega. Los dos campeones europeos de que disponentestro pugilismo. Roberto Castañón y Alfredo Evange ista— no sirvan para paliar la decadencia de este de



¿Club ocurrirà cuando Martin Berrocal decida dejar de organizar?

porte. Hay poces veladas y los aficionados han empezado a dar la espatda al pugilismo. Por lo menos en Madrid y Barcelona, que han sido las ciudades donde se ha centralizado el boxeo durante mucho tiempo. En la Ciudad Condal Antonio Teleda perdió más de un millón de pesetas durante la ultima velada que organizó. Los graderios estaben vacios. En Madrid, el homenaje e Tony «Martillo» Ortiz resultó un auténtico frecaso. Los eficionados prefirieron quedarse en su casa, como venian haciendo en las altimas velados proprizados por Martin Berrocal en el Patecio de Deportes. Sólo Xabier Azpitarte, a base de continuidad y buenos combates está consiguiendo leventer la afición en Bilbao. Azpitarte está dando un ejemplo a todos, porque sin televisar una sola velada va consiguiando no perdet dinero. Y en las últimas reumones ha obtanido beneficios. Berrocal que trabaja de otra manere, también acaba de descubrir que hay muchas localidades en les que la organización sigue siendo rentable, a pesar de no ofrecer campeonatos espectaculares. En León, La Coruña y Pontevadra, el promotor ha conseguido llanos que en Medrid -con al mismo cartel— parecian inimaginables

Y naturalmente Barrocal esté dispuesto a explotar el descubrimiento El día 23 vuelve a organizar en León y el 1 de julio en La Coruña. Mientras Madrid y Barcelona paraces en la actualidad totalmente saturadas de pugilismo, en otras ciudades -que siempre han olvidado los empresanos- los especiadores scuden a la llemeda de un deporte en crisis. Desde luego, la labor de Azpitarte y este descubrimiento de Martin Berrocal parece lo más positivo de los últimos meses. Porque lo evidente es que los companios se vacian cuando faltan valadas. Pero nadie está dispuesto a organizar combates en condiciones que no se ha logrado salir en los últimos años. Faltan figuras y no aparete por ninguna parte el gran idolo que arrestre a las masas. Los boxesdores piden boises descriptedas porque saben que luego pueden pasarse cinco o seis meses sin aubir al cuadrifátero y sin ganar un solo duro. Y estamos habiando sólo de un especto de la crisis actual, porque también podriamos referimos a la decadencia técnica de nuestros boxeadores. Lo clerto es que hoy el pugilismo español gira en torno a Martin Barrocal. Y es evidente que el dia que el empresario haga les maletas y se merche, el panorama será desolador ¿Dóndo está la solución? Desde luego parece evidente que hay que sacar les veladas fuera de Madrid y Barcelona, y que la labor continua y con programaciones horizadas acaba teniendo éxito. Los combates desequilibrados. toe negros que se calan en el primer asalto, los escándalos..., han acabado conduciéndonos a la situación actuel Bexeadores; managers, federativos y promotores debian reunirse en torno e una misma masa para ir tentar entre todos aportar ideas para selir de la crisia actual. En caso contrarig, el deporte de les docs cuerdas seguirà agonizando dia a dia aunque Castañón siga con su título y gane el mundial, aunque Evangelista noquae a Larry Holmes y sunque Cabezas, Avenamer Perelte o Antonio Guinaldo aprovachan tas oportunidades europess que van a tener en los próxi-The same of

culnosas. Es un circulo admoso del

Un campeón que se está derrotando a sí mismo

DESBE QUE PERDIERA SU TITULO EUROPEO NO HA LEVANTADO CABEZA

INO Jiménez de une sombre de simismo. Desde que perdiera su cetro europeo de los plumas ents Masso -y de paso su oportunidad mundial , el pugli de la Deportiva Farrovigria no jevente cabese. Casi necle se lo explica. Cuando Nino derrotó a Cotena sobre el ring del Palacio de Deportos ma dritaño a basa de bravura, parecia capez de las mayores hazañas Joven, luerte egresivo. Nino se convirtió en un sólido campeán europeo. Lo tenta todo en sus manos, porque Berrocal estaba dispuesto a traerie al campeón mundial de los plumas a España El promotor cumplió su pelabra de llegar a un scuerdo con Rafaet Orlega Y entonces Nino sufrió su primer tropiezu preve ante Massó. Tras aquella derrota, su preparador Alfonso del Río. fue contundente «O Nino cambia de conducte o se habrá pardido como boxeador a Las parabras de Alfanso han sido un presagio. Tras perder con Massó. Berrocar le ofreció la oportunidad mundial a uco Lestra, que supo aprovecharia. El santanderino ocupò un puesto como aspirante que le correspondia al derrotedo Nino E de Membrilla lloró en los vestuarios de Uco cuando el santanderino reisfetiz por su victoria sobre Oneoa. «Yo te-

nia que estar en su lugar.» Y Mino promotió cambiar. Aseguró que volverla al gimnatio, que se entrenada. Y todos nos dedicamos a esperar. A su edad ninguna calda quede consideranse definitiva. Pero en los últimos tiempos. Nino no sólo no ha recomerado el terreno perifido sino que ha ido hundiándose más y más. Desanareció de tes listas del WSC y de la WBA, sungue la EBU le tiene como segundo aspirante al europeo de los plumas, que osterita Roberto Castañón. Però nos imaginamos que tras su último tropiezo frente e Rodolfo Sênchez el púdil también descenderà posiciones en está clesificación ¿Qué le ocurre a Mino Jiménez? «No ha cambiado de conducta y así es dificil recuperer lo perdido nos dijo hace unos dias Alfonso del Rig-Puedo decirle que desde que perdió con Rodolfo en Bábao no ha vuelto a aparecer por el gimnasio de la Ferroviaria a Es la historia de siempre la de tamos campagnes que prefirieron divertirse a sacrificarse en el gimnasio. No seremos nosotros quienes vavamos a reprocharle a Nino su conducta. El sabrá lo que hace y lo que le interesa, «Yo todavia tengo esoeranzas. Nino es loven. Puede cambiar a Alfonso sigue creyendo en Nino Jiménez.

NINO JIMENEZ, DE MAL EN PEOR

TODAVIA ESPERO QUE CAMBIE-, DICE SU PREPARADOR, DEL VIIIO

Ahora le toca el pastor de Membrilla demostrar sobre el duadrillatero que sigue siendo un campeón. El 5 de julio, en Bitbeo, tendrá la oportunidad de borrar su denota ante Rodolfo Sánchez, con el que volverá a enfrentarse. Nino tiene mucho tiempo por detente. Pero Nino debe ser consciente de que sólo con una buena preparación puede volver a los primeros puestos del pugilismo europeo. Nino siempre he sido un boxesdor con timitaclones técnicas, que suptie a base de fuerza, rapidez y valentia. Faito de entranamiento. Nino se quede sin sus mejores armas, para acabar convertido en un boxendor Vulgar, en uno más de los que pueblan noestros cuadriláteros.

Nino lo tuvo todo en sus manos. Ahora sólo tiens las manos vecias. Es la historia de un campeón que se está derrotando a si mismo



«SOY DEL ATLETICO DE MADRIO: icualquiera se enfrenta 🗊 A MIS SUEGROS! TAMBIEN ME ENCANTA EL RAVO VALLECAND

«ME GUSTA NADAR Y GUARDAR LA ROPA, SER FELIZ CON MI FAMILIA, VIVIR AL DIA Y ME GUSTARIA NO MORIRME NUNCA-I

«CREO QUE EL GOL DE CARDEÑOSA SE LO FRUSTRO NUESTRO SATAN AZUL... IMENUDA RUINA PARA LOS TEATROS SI ESPAÑA SIGUE EN EL MUNDIALS

Por JULIAN DE REOYO



Maries Mealign, sent farriotic april done die todie, Lingte tempe jet i



Tarde de bowling. Marisa Medina entre sus adversarias, Maria José Cantudo y La Chana, y Alfonso Santisteban su econtrarios... Angel Nieto y Julian de Reoyo.

ARISA Medina ha cambiado mucho. Ha cambiado de presentar en la pequeña pantalla a Rosa a presentarse en el escenario del teatro Arniches con «Satán Azula Los bempos cambian yo siempre he renido la idea de que el diablo estaba vestido de rojo y con un rabo por detrát, y ahora resulta que está vestido do poco que se viste de azu y con el rabo por delante. Mansa es distinta no ha cambiado. Mansa era guapa hace catorce años cuando la conoci lo seguia siendo aquel día que se casó con mi amigo Alfonso Santisteban y lo sigue siendo hay

Oye. Marisa ¿no se interpondria en-tre Cardeñosa y a porteria de la selec-ción de Bresil el Satán ese, amigo tuyo para que no entrasa el belón en el porse carioca?

Piensa que Satán trabaja en Madrid, y si España continua en el Mundiai y Te levisión dando los partidos a las siete de la tarde nos habriamos amunado La verdad es que todos hemos sentido la eliminación de España y sobre todo me por-go en el puesto de Cardeñosa, de quien no dejo de oir hablar a todas horas y me gustaria decirle al jugador del Betis que un gol lo falla el más pintado. A ver todos esos que tanto critican, que se pongen

Muchas vecas te ved en la tribuna del estadio Vicente Calderón con tus sue gros. ¿Que pienses del futbol? No entiendo mucho pero me parece

on espectación grandioso y un mon-miento de masas impresionante. Mis suegros son unos grandes forofos del Atlético de Madrid. y yo tengo muy buenos amigos furbolistas

Quiénes?

Lenrinha Adelando y Rubén Cono. "Y Leal añade Altonso Santisteban, presente en la entrevista. No dejes de nombrar a Leal, que fuego Paqui, su muper se anfada, y ya sabes que es muy tar-

- Por Dios, Julián, no pongas eso! Puesto está. ¿Ceáles son los jugadores que más la suenan de fuera de nues-

Hombre! Pelê. y también Secken-

¿Eres del Atlético?

Jolini Cualquiera no es del Atlético.

con los suegros que tengo...

- Tir quegase dos partidos cada día, a las siete de la tarde y a las once de la noche además los quegasi sin descanso. Es agotador tu trabajo?

Te cansas de tanto cambiarte de topa y tanto subir y bajar escaleras, pero la verdad es que hay otros trabajos o de-portes que cansan más. Creo que un jugador de futbol aunque corra poco, tiene que cansarse mucho aunque yo también sudo lo mío. Cuando alguna vez he baja-do a un bertiano de juego me ha parecido inmenso. No se igual verto desde la tribu-na que desde al césped, y pienta que ese rectingulo. In recemen continuamente en un pertido durante los novente mino-

Cuento dura tu obra? Una hora y cuarenta minutos, es dedr der minutos, lo que suman doscientos cada dia

Por que Satán es «azul»?

Porque la mismo que aqui se dice de los cuentos subidos de tono que sor chistes everdesa, en los pelses anglosajo-nes, a las cosas subidas de tono, se las denomina da color azul.

¿Cult as al deporte que menos te gusta?

El boxeo Nunca he ido al boxeo. Te-nemos un buen amigo que es un pedazo de pan Avenamar Peretta siendo tan bueno como es, no me lo imagino pegando a otro hombre sobre un cuadrilátero. Soy pacifista por naturaleza. Soy de las de chaz el amor y no la guerrax

¿Cuál es la meta que te has impues-to en lu carrera?

M meta es ser fexiz vivir al dia astar con mi familia y no morirmo nunca.

Cuâl es ru deporte para practicar? Me gusta nadar y guardar la ropa. La rutación as mi deporte.

Si vuelve a interrumpir Alfonsopon que ganó una competición de mil ochocientos centimetros en Navalcamero de la Mata. Es una broma pero suena

Tenéis dos niñas. Sílvia y Alejandra con poco más da (os y un año respecti-

vemente. ¿Las estáis enseñando a nadar? Es bueno que los niños aprendar e nader pronto responde Marias paro la verdad es que lo que hacen shora sólo son travesuras. Hoy han regado las plan-las con un trasço de colonia entero.

Marise, además de madrina en partidos de futbol entre actores y toreros eres, o has sido presentadora en Televisión, cantente y actriz. ¿Con cuá de estos tres trabajos te quedas?

En todos soy Marisa Medina, aunque a veces predomine un licor más que atro en Televisión le hacia muy fácil y el esfuerzo era menos, en la canción cantaba cosas mas con música da mi econtrarios, y a hora canto canciones de Envigue Barreiro, con música también de Alfonso. En todos los trabajos he sido y acy feliz, eunque fos escenarios sean muy distritos y sin pívidar la gran popularidad que me dio Televisión Oye, cambiando de tema, ¿cuándo vas a organizar piro tomas de bowling para famosoa? La var dad es que lo pasamos muy bien.

Todos lo pasamos francamente bien: ¿te gusta ese deporte?

Me gusta sunque luego se le queda

un cansancio en al brazo que no puedes ni con el micrólono.

Con el micrófono, con Setén Azul, con Con el micrófono, con Setán Azul, con la bota de bowling, con los focos y con lo que le echen, con todo puede esta Marisa Medina, ecompeonas de natación, seguadora del Atlético de Madrid, buena amiga de sua amigos habina que volver a nombrar a Laal por aquetto de su mujer y vividora día a día y hora a hora con verdadera intencidad en tudo lo que le rodes que no es poco Y ya en la calle, y a punto de sibir al coche, resuena su vos casi en crito para decirne.

voz cesi en grito para decirme No la olvides de decir que me cae

muy blen el Rayo Vallecano. Dicho queda.



Ante Santillana, en un Atlètico Real



Jubilo y alegria. Benegas habia marcado ante el Brujas en el Manza-



PENAS Regó & España, al Burgos lba a ser el presimbolo de so ca trera depor va. Ahora cuando el linmpo ha ido marcando la jiacta cuendo atrial ha deledo pare Demenjo Benegas nueve temporados en al Atlático de Madrid, regresa a oquellos parajes que la fueron las femiliares. El Plantio como cito mananera para los entrenamientos. En el sesiono y tranquitidad de la ciudad casteriana, equellos pasede nor las calles burgalesas. Todo parecia que habia que dodo en el archivo de sus recuerdos per sonales. De pronto tos vala revivir

Nos vemos en el estadio?

De acuerdo

Ai lado del Manzanares nos encontra mos. Cuando a punto estaban de caer las seis de una de estas irragulares tardes pr moverales

Por uno de esos pequeños pórticos que dan acceso a las gradas nos adentra mos £ Vicente Calderón desierto. En muda silencia y cama si fuere una espacia de testigo en su despedida. Una ampua panorámica del terreno de Jego se descubria ante nosotros. Ese rectángulo y sees graderios a los que Domingo Senegas acudirá como visitante

¿Ya empieza todo esto a ser para Benegas un requerdo?

SI. Va prácticamente lo es

Parco en palabras es este peraguayo que se presentó en tierres hispanas con M. zurrón futbolistico cargado de ilusiones. Dispuesto a ser un firme puntal de la zaga atiática. Como antesala, defendió la zamarra burgalesa

Aquello me valió de mucho

El Burgos, ¿principio y fin de su tra-yectoria en el fútbol?

TRAS NUEVE TEMPORADAS CON LOS DEL MANZANARES

BENEGAS VUELVE AL BURGOS

St Eso ya lo tengo casi hasta deci-

Benegas, ¿esperaba verse en la lista de transferibles?

No No to esperaba

Tordes en al banquillo. En ese aposen to de los suptentes donde para los hom bres que la ocupan los novente minutos de juego se hacen cansinos, largos, ago-

Jornadas de gioria y de ovaciones. De todo encontró Domingo Beneges é su paso por el Atlético de Madrid Quiza, si hiciáramos un belance quedaria equilibrado

□ me equivoco?

Creo que no. Pero yo no tuve la culpa de que no jugara más asiduamente

Una pausa. Un silencio. Una larga y emplia mirada al vacio estadio. De pronto, su voz suena con más fuerza. Sus peabras brotan con vehemencia

.Si me hobreran dado más oportunidades!

- Club

Benegas hubiera acabado su vide departiva en el Atlético de Madrid

¿Ere su meta?

Algo que se cortó de reiz Ası es.

Rencor hacia alguien, Domingo? No. Los que hayan tenido la culpa de que yo me marche de este club, allá con su conciencia. Pero piendo que quien más influyó para que me fuera del Allético for Luis

¿Motivos?

El los sabrà, pero dejemos ya este

Calle y medite. Al rato se encoge de hombros. Ya todo empieza a tener ribe tes de pasado

¿Se va con la setisfacción del deber cumplido?

Por suguesto. Eso que nadia la dude Siempre que jugué lo di todo por el Allético de Madrid, încluso marquè goles decitivos. Esta temporada está reciente el gol que marqué en la Copa de Europa frente al Dinamo de Bucarest. (Así me lo han agradecido!

Le veo dolido, con amargor

No. no Altonto la realidad, sunque el Atlético no se ha portado bien con***VOY A DEMOSTRAR AL ATLETICO QUE SE HAN** EQUIVOCADO CONMIGO»

«MI META ERA ACABAR MI VIDA DEPORTIVA CON LOS ROJIBLANCOS»

"LOS QUE TENGAN LA CULPA DE QUE ME VAYA, ALLA CON SU CONCIENCIA...»

"EN EL CLUB BURGALES PONDRE FIN A MI TRAYECTORIA FUTBOLISTICA».

Par LUIS MIGUEL GONZALEZ

¿Cuantas temporadas le quedan en activo?

Free o cuetro, e pleno rendimiento Pero tembién quiero regresar pronto a mi

¿Nostalgia?

Si. Siempre se acuerde uno de la tierra en que neció

El acuerdo con el Burgos será su nuevo punto de partida Otro recorrido que. al final quedará en su palmarés

Alli será de los titulares indiscutibles

Son pocos los que pueden presumir de tener el puesto asegurado. Vuelvo al Burgos a demostrar muchas cosas

Una de altes?

A demostrar que el Atlético se ha equivocado conmigo

Domingo Benegas, una trayectoria escrita con preámbulo y apilogo burgalés Entremedias quedò ya su paso con los rolibiancos de la capital



En familia, con su mujer y su hija.

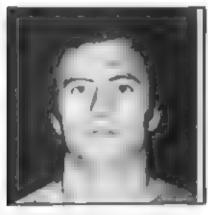


El Atlético de Madrid, campeón

EN SU PLANTILLA, SIETE ESTUDIANTES DE EDUCACION FISICA

- LA CANTERA DEL CLUB, BASE FUNDAMENTAL DEL EXITO
- CALPISA, BARCELONA, GRANOLLERS Y LOS ROJIBLANCOS, "POQUER DE ASES" DEL BALONMANO ESPAÑOL

Escribe: Antonio DAZA



NOMBRE 105E DIAZ CABEZAS.
NATURAL: Puente Genil (Córdoba)
EDAD: 23 años.
TALLA: 1.77
PESO: 75 kilos
ESTADO: Soliero
PROFESION: Estudiante de EducaLIÓN FISICA
PUESTO: Portero
INTERNACIONAL: 22 veces juntor



NOMBRE MANUEL NOVALES CINCA
NATURAL Zaragoza
EDAD 23 años.
TALLA: 1,47
PFSO 43 kilos
ESTADO Casado
PROFESION Economista.
PUESTO Primera línea
INTERNACIONAL 25 veces A y 14
junior



NOMBRE: JUAN MANUEL LOPEZ
HATHAULT.

NATERAL San Sebastián.
EDAD: 25 años.
TALLA: 1,27
PFSO: 30 kilos.
Estado: Solicro.
PROFESION: Administrativo.
PUESTO: Primera linea.
INTERNACIONAL: 15 veces A y H
junior



NOMBRE. CECILIO ALONSO SUA-REZ. NATURAL. Ciudad Real. FDAD: 20 años. TALLA: 1.98 PESO: 93 kilos ESTADO: Soliero. PROFESION Estudiante. PLESTO Primera linea. INTERNACIONAL: 17 veces A y 16 junior



NOMBRE FRANCISCO JAVIER PARRILLA CANOVAS,
NATURAL Madrid.
EDAD 20 años.
TALLA: 1.79
PESO: 67 kilos.
ESTADO Soltero
PROFESION: Estandiante de Educación Física.
PUESTO: Segunda línea
INTERNACIONAL. Nueve veces junor



NOMBRE. JUAN JOSE MUAGE RE-NITO.

NATURAL Madrid,
EDAD 11 años.

TALLA. 1 14.
PESO 75 kilos.
ESTADO Soltero
PROFESION Estudiante de Medicina.

PUESTO: Segunda línea.
INTERNACIONAL Dos veces junior



NOMBRE JOSE LUIS HERNANDEZ
GUTTERREZ
NATURAL. Madrid.
EDAD: 19 años.
1ALLA 1,71.
PESO: 74 kilos
ESTADO: Soltero.
PROFESION: Estudiante de Medicina.
PUESTO: Segunda linea.
INTERNACIONAL. Nuoguna.



NOMBRE MIGUEL ANGEL APERA-DOR LECHOSA.

NATURAL Burgos.
FDAD: 25 mios.
TALLA: 1.83
PFSO: 13 kilos.
ESTADO: Casado.
PROFESION: Economista
PUESTO: Primera linea.
INTERNACIONAL, seis veces A.

de la Copa del Rey en balonmano

El Atlético de Madrid vive unos momentos de en-foria plenamente justificados. La consecución del título copero, tras diez años de espera, ha significado para los «colchoneros» reemprender de mevo el histórico camino que había comenzado allá en la temporada 1961-62, en la que inscríbio su nombre por vez primera en un título liguero, y anotarse, igualmente, el de Copa en una emocionante final con Granollers. Luego, en el transcurso de los años, el Atlético se anotaria en su palmarés nada menos que 15 campoonatos entre Liga y Copa.

En su afán de revitalizar el equipo «colchonern», la comusión técnica designo en 1970 como prepara-dor a Juan de Dios Román Seco.

Juan de Dios es un agudo observador. Se fija stempre en los jugadores jovenes. La Junta direc-tiva le da todos los poderes para que forme un cua-dro que le represente en la máxima categoria. Los títulos pasan de largo.

Otros equipos que han logrado reunir plantilias de Jugadores experimentados lo han hecho a base de desembolsar cantidades fabulosas para hacerse con

los mejores jugadores de España. El Atlético cuida su cantera, base primordial cara al futuro. El trabajo es arduo, pero Juan de Dios, «que se las sabe todas», no desmaya. Algún día —nos dice— caerá aigún título con los jugadores de la cantera. Y, efectivamente, en los últimos cuatro años, el Atletico está siempre en los primeros puestos de la tabla. El Calpisa se lo lleva todo. Liga y Copa, Pero, al fin, con la llegada de la temporada 1977 78, el equipo del Vicente Calderón, con jugadores jóvenes salidos del cuadro juvenil, va rodando en el torneo liguero con buen pie La lucha enconada con el Calpisa se hace fuerte hasta el final. Los alicantinos, por su mejor gol averaje, se proclaman campeones de Liga por cuarta vez consecutiva. Sin embargo, llega la Copa. El Atlético sucha en ostentar un título. Se pone el máximo cuapedo, y en las semifinales echan a la cuneta a los emillonariose del Calpisa. L'an los ecolchoneros» en la final de Las Palmes. El Granollers, su viero rival, en el que le disputará la Copa del Rey. No hubo color, el Atlético se hace mercecedor del título, que ganaria por el tanteo de 29-23.



NOMBRE JOSE MARIA PAGOAGA LARRANAGA. NATURAL. Motrico. NATURAL BOOKEO,
EDAD 26 años.
TALLA 1.82
PESO 43 kilos
ESTADO Casado
PROFESION Industrial. PUESTO: Portero
INTERNACIONAL. 40 veres A.



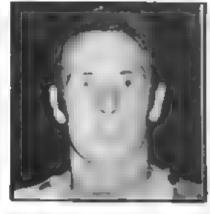
NOMBRE CARLOS GONZALEZ PE

NATURAL Madrid, EDAD: 19 años. TALLA 1,90. PESO 87 kilos.
PESO 80 kilos.
ESTADO Soltero
PROFESION Estudisote Banca.
PLESTO Primera linea.
INTERNACIONAL cuntro veces ju-



PEDRO JOSE ARRUTT NOMBRE.

ILLARMENDI NATURAL. San Schustian. EDAD: 19 años, TALLA. 1,81 PESO: 76 kifos. ESTADO Soltero. PROFESION: Estudiante de Arquitectura. PUESTO Primera línea. INTERNACIONAL Dos veces junior



NOMBRE: FERNANDO DE ANDRES

ASIN,
NATI RAI Zaragoza,
EDAD 29 años,
TALLA 1,73
PESO 73 kilos
ESTADO Casado.
BEODESTON, Edital PROFESION: Estudiante de Educarion Fuscal PUESTO Segunda linea INTERNACIONAL 115 veces A y 15



NOMBRE. LUIS MANUEL MORAN

TE SANCREZ.
NATURAL. Herrera Camargo.
EDAD: 25 años.
TALLA. 1,76.
PESO 78 kilos.
ESTADO. Soliemo. ESTADO Soltero PROFESION. Estudiante de Educo-ción Pisica. PLESTO: Segundo 1/-PLESTO: Segunda línea. INTERNACIONAL. 22 veces A y 16

junior_



NOMBRE. JOSE IGNACIO ALTURE LAGASABASTER.

NATURAL. San Sebantian, EDAD 21 años. YALLA 1,73. PESO 75 kilos. ESTADO: Soltero. PROFESION: Estudiante de Educaon Finica PUESTO: Pivote. INTERNACIONAL, Ninguna,



NOMBRE: JUAN ALPONSO DE LA FUENTE BORDONAVA.
NATURAL: Gisto.
EDAD: 22 minos.
TALLA: 1.12
PESO: 83 kilos
ESTADO: Solvero.
PROFESION: Estudiante de Educarion Fisica. PLESTO: Pivote INTERNACIONAL. Tres vedes A y 16 Buttler



NOMBRE RAFAEL CONZALEZ ME-

JIAS. NATURAL Madrid, EDAD 21 SHOE. TALLA 1.55 PESO 80 kilos ESTADO Soltero. PROFESION: Estudiante de Éducación Fisica. PI/ESTO: Segunda linea. INTERNACIONAL, Des veces immor.



NOMBRE JUAN DE DIOS ROMAN SECO.

NATURAL Mérida, EDAD: 34 años, TALLA: 1,78, PESO: 79 kilos, ESTADO: Casado. PROFESION Profesor de Educación Física y entrenador del Atletico de Madrid,



Pudo España garar a Brasil, sin el fallo de Cardeñosa, al que vemos en la foto, tratando de driblar a Toninho. Zico cubre a Juanito.



En primer plano, Marcelino y Mandonca. El jugador brasilaño va a caer al surio



En el partido España-Brasil no hubo goles. En esta ocasión, Marcelino corte un evence Le jugade la protagonizan Cardeñesa y Toninho en las proximidades del éres brasileña.
rival, con Olmo de espaides.

ESPAÑA,

UN EMPATE



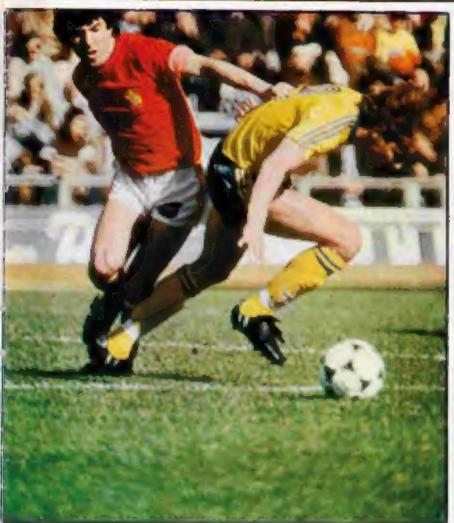
caldo al suelo en la disputa de la palota. Una aparece





A Suecia se la derrotò por 1-0, aunque lo justo hubiera sido una victoria más amplia. La pelota ronda la puerta de Halistrom y Uria corre por si existe posibilidad de remata...

Y UNA VICTORIA QUE NO SIRVIERON



Pesa a la victoria, España no se clasifico. Juanito Revaba el batón, pero 8. Largeon se la cruzó.



Cardeñosa lleva el balón, respaldado por San José. L. Larsson va a salirla al paso al jugador español.



Juanito fue siempre una pesadilla para los suecos. Helistrom manda la pelota a còrner



Futbol. Entre les 22 de Kubaia, tres jagadores quedaran ela debater en el Mundial. Argunada, Urmaionechea y...

- Maranon.
- Renigh.
- D. Guamán De la Crus.
- Hockey sobre patines. (Campein actual de Liga?
 - Harrichma.

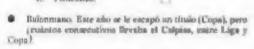
 - Voltregi. / Houn Deporting.
 - Vich
 - II. Salchichios.
- Hockey more hards, ¿Campein liquem?
 - Tarres
 - Chib de Campo
 - Polo Barcelona-

 - Paul Newman
- Balummano. Campeón de Primera, con saerron a la División de Honor!
 - Petrel.
 - Reus Deportivo.

 - Michelin de Valladolid.
 - Michello de Socitismo.

Billonmano. ¿Campede de Copu?

- Granollers,
- Calpina.
- Atietico de Madeiá.
- E. Flinculus.



- Tree.
- Cinco
- Hiete. D. Nueve
- Diecarés.

Balimeestin ¿Compeón de Copa?

- Real Madred.
- D. Joventud.
- Barrelona.
- Estudiantes Nonumerarson
- Fúrbul. España marco dos gules sa sua tres partidos de Argentina. Comos Austria lo consiguió.

 - Signatiffana.
 - Charries. Asengi 'n.
 - Danj
- Futbol Costra Suecia marco
 - Santillana
 - Leak
 - Dani.
 - Anenti Benito.
- Futbol. Litraticonchez es portero y vanco, como se apellido Indica. ¿Su espopo netral?
 - Real Sociedad.
 - Santander, Valencia

 - E. Club de Vacaciones.

REJAGRAMA

[DEDICADO AL TENIS] MODO DE RESOLVERLO

Se procederà como si se tratase de im timple crucigrama, colocardo una le-tra en cada uno de los cuadinis de la vie-ças de acuerdo con las definiciones que

Los letros que ya figuran sobre el dibujo para lacifidad de su resolución, son y principio de la signiente.

Une ver resuelto correctamente el re-Jagrama aparecerán entre los cuadros de la espas VARIAS PALABRAS RELA TIVAS AL TENIS.

DEFINICIONES

HORIZONTALES 1 Dividir con cuchillo, lipras u otro instrumento aliado. Serie de legunas en los confines de las provincias de Ciudad Real y Albacos. 2: Célebre trofeo internacional de tenis que se dieputa por naciones. Oue suena bien. Hacer ondes el agua. Cortar manufamente con los dientes una cous riura 3 Bocadillo con enchosa, queso, etc. Ripidervente 4: Cortedo, dividido, suelto. Malle sie cuerdas o alembre que sepora les des partes del campo donde es juega el tenis. Titulo de los gobernadores del Tibes. S: Célebre caregente genovés descubridor del Nuevo Mundo. Región del norseste de Francia donde tuvo lugar el desembarco de los aliados curante la segunda guerra mun-dial, en el año 1944, Molusco comestible do valves duras. 6: Local destinado para varios deportes, entre ellos el teelle. Los que habiten lugares equidistat-tes del ecuador en un mismo meridiano. Llanusse externas.



DIEZ ERRORES DIEZ

DE QUE EQUIPO SUN 2 DEL

> VENINDO ATLE DCO

VERTICALES. 1: Jugador de tenis madrillato, mâxima figura del tenis español, ganador de los más impor-tantes trofaos internacionales. Boas de las cellas de los rios americanos. 2 Orificios invisibles de la piel. Colgamiento flotación. Concavidad en el espesor de un muro. 3 Mamiltero roestos de plet muy estimada, gran constructor de diques. Due ama. 4. Jugador de tante catalán, profesional a los vainte años, ya retirado de la competición. Figuras de una faisa deklad a que sa da adoración. 5: Serpiente da cascabel. Opera ligara. Aposento para stormir. 8: Deportista que practica el tente. Planta de fruto espinoso, perjudicial a los sembrados

MARKET 19

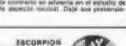
horóscopo del deportista

del 20 al 26 de junio de 1978

Por MARCO ALFA















22 mediambre FORMA HISICA re pasarcine REFULIOS Preparation in Principal Ser Intrine PULICIPOS Mada empletion se substance en el su la terrerro SUSERTE El 24 será el de máis temprebbe per















Nueva manifestación deportiva: el «full-contact»

UNA MEZCLA DE KARATE. **LUCHA Y BOXEO**

ODO sufre modificaciones. Unas veces, porque lo emponen determinadas circunstancias, y, otras, porque siempre es interesente salir de viejos moldes. Los tiempos actuales se están caracterizando por una desatada violencia en todos los continentes. Si hasta en los juguates para niños imperan los artilugios bélicos, no tiene nada de particular que los mayores busquen nuevas emociones en las ramas de los liamados deportes violentos. Y, ¡cóma not ha sido en Estados Unidos

donde han puesto en marcha el dullcontacts, que parte de la base dei karate tradicional, mezclado con aires de lucha y de boxeo; algo así como la lucha tahilandesa.

El hombre que, hasta el momento. mejor se bate dentro de las reglas de este deporte es Jeff Smith, quien ha vencido a su retador, el francés Dominique Valera. En fin, agul tienen ustedes a estos especialistas ezurrándose la badanza ante una respetable cantidad de aficionados.



PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - Foto: LARRU



«CAPITAN» PIRRIVISION

ICON BARBA DE CHIVO... EXPIATORIO!

IRRIVISION: |Al rico televi-DOCTORA No grite, que

hay enferrings

PIRRIVISION: Usted perdone, gritarê con suavidad. ¡Se venden, alquilan y traspasan televisores en blanco y negro, marrón y gris, azul y amarillo, y demás colorines en general | Facilidades de pagoggo. I

DOCTORA: Si no se calla, llamo al

Mariscal Kubala.

PIRRIVISION: (Al Mariscal Kubala! ¡Oh, què bien! ¡Con las ganas que tengo de verie para decirio unas cuantas cosas!

DOCTORA: / Cuantas, exactamen-

PIRRIVISION: Doscientas treinta y sieta. Las tengo apuntadas en un rollo de papel higiénico. ¡Corra, corra, Hámele antes que se vaya a merendar con don Pablo!

DOCTORA: ¿Y si no quiere venir? PIRRIVISION: Déjeme pensar. ¡Ya está! La dice que don Pablo está aqui, que le espera para... esto... renovarie el contrato por... izess... ¡ocho años más!

DOCTORA: ¿Y por qué no le digo la verdad? Que la espera su disciplinado discípulo e insobornable amigo Pepa Pirrivisión.

PIRRIVISION: No vendria. Pondria cualquier disculpa, como, por ajentplo, que está muy ocupado preparando et Mundial del 82.

DOCTORA: Por cierto. Ha dicho don Ladislao que cuente con ustad para ese Mundial.

PIRRIVISION: Es cierto. Va por ahl diciendo que por mi experiencia, temperamensto y entrega, le gustaria contar con mis servicios... ¡como masaastal (A èl si que me carstaria darle un buen masaje! ¡Con piedła pómaz y

DOCTORA: La cas gardo, ¿verdad?

PIRRIVISION: ¡Qué val ¡Pero si gracias a él he podido hacer la mejor operación comercial de mi vida! Como todos saben, frente a los cariocas de don Coutinho me recetó... es-

to... jarabe de grada. Pues bien, yo aproveché el dia libre para promocio nur mi tienda de telele-visores. ¡Sólo en el hotel Sheraton vendi 187 de una sola tacada! Luego, me acerqué al palacio y la coloqué tres al peneral. Videla. Honradamente hablando: le debo al mister una comisión.

SOCTORAL A propósito, sertor Pepe, ¿sabe ya por qué le qubitos don (adia?

PIRRIVISION: Voy a tirar de la manta. El motivo fue extradeportivo. El seleccionador habia adquirido en mi tienda siete telele-visores y yo, en atención a su categoría, le hice un descuento del 10 por 100. Al Meriscal le sentó muy mal mi atención, pues esperabs, según me dijo, un descuento... ¡del 85 por 100! Alegabe que su situación económica ere precaria ya que su jefe, amigo y padrino, le había renovado el contrato solamente por dos años, y no por cator-os, como él espersba. Yo le dije: ¿Y s ml, quê? Se marchó dándome con la puorta en las narices. ¡Aast... nont... aaatchiiiese!

DOCTORA: ¡Buen constipado tenemos!

PIRRIVISION: ¡Lo pesqué en La Martona! Me gustarla saber quién fue el... usse... listo que nos buscó tan animado y confortable hotel. La últime noche dormi en la misma cama con Rexach, Cardenosa, Santillana. Juanito, Rubén Cano y Marañón... Pues ni asi entré en calor!

DOCTORA: Lo que más me llama la atención es su barba...

PIRRIVISION: Empezó a salirme por generación espontánea en Buenos Aires. No hay forme de afeitérmeta... Es de chiva... ¡De chivo expla-torio, quiero decir! Olga, llame de una ver a... asto... mi guerido y admirado don Ludis.

DOCTORA: Es usted capaz de regalarie un telele-visor.

PIRRIVISION: \$1. (Un telele-visor especial an el que sólo puedan verse tas jugadas más interesantes del España-Austria!

"Nadie nace enseñado"

pero los que saben, ganan más

Ahora tiene la oportunidad de aprender más rápidamente, más cómodamente, más fácilmente, con los nuevos sistemas de enseñanza a distancia AFHA. Tenemos repartidos por todo el país, más de 40 Centros de Enseñanza, con clases presenciales, para los que deseen una mayor rapidez y asimilación en los estudios.

Además, todo el material didáctico necesario para las prácticas, queda de su propiedad.



lo da todo



Estos son Los Cursos



ELECTRONICA, RADIO, T.V. • ELECTRICIDAD •
INGLES • FRANCES • FOTOGRAFIA • DIBUJO
Y PINTURA • DELINEANTE • CULTURA GENE RAL • GRADUADO ESCOLAR • DECORACION DEL
HOGAR • CONTABILIDAD • ORGANIZACION
EMPRESARIAL • MARKETING • SECRETARIADO •
AUXILIAR ADMINISTRATIVO • METODO Y
TIEMPOS • CORTE Y CONFECCION •

& Cursos autorizadan par el Ministerio de Educeción y Ciencia.

COM	PLETA	MENTE	GRATIS y	sin cor	npromiso
deseo	recibir	amplia	información	sobre	el curso
Chie a 4	continu	ación le	e indico:		

Nombre

Domicilio

Población

Provincia

ENVIE ESTE CUPON A AFHA Maestro Nicolau, 9-11 Barcelona-6



Gane más, cuanto antes mejor.

Rellene y mande este cupón HOY mismo.